



5

REGISTRE DES NAISSANCES

A

POUR LES NAISSANCES

de l'arrondissement d'état civil de *Corcelles près Payerne*





N° 1

Mathilde Schüle

Le *deux Janvier* mil huit cent *soixante*
seize à *sept heures* avant midi est né
à *Corcelles*
Mathilde fille légitime
de *Louis Schüle* (Profession:) *menuisier*
de *Villard au Val de Rug / Neuchâtel* domicilié à *Corcelles*
et de *Mariannet Rose Durussil*
de *Seignaux*

Inscrit au présent registre le *quatorze Janvier*
mil huit cent *soixante seize* sur la déclaration de *Louis Schüle*
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüle

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de *Genin*

B^e Cherbuin

N° 2.

Marthe, Marie, Combe

Le *Dix huit Janvier* mil huit cent *soixante*
seize à *trois heures et demie* avant midi est né
à *Corcelles*
Marthe, Marie fille légitime
de *François Combe* (Profession:) *Souffleur*
de *Lanognue / France* domicilié à *Corcelles*
et de *Marie Pinide*
de *Lanognue / France*

Inscrit au Consulat de
France à Genève, pièce
dépouillée l'atteste

B^e Cherbuin officier civil

Inscrit au présent registre le *Vingt Janvier*
mil huit cent *soixante seize* sur la déclaration de *François Combe*
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Combe François

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 3.

Emile Mounoud

Le Vingt trois Janvier mil huit cent soixante
seize à huit heures après midi est né
 à Corcelles

Emile fils légitime
 de Charles Mounoud (Profession:) Cordonnier
 de Tholeyres, cercle d'Oron domicilié à Corcelles
 et de Eliou Cuany de Chevroux
 de Chevroux

approuver la rédaction de ce
 Chevroux l'officier de l'état civil
 B^e Cherbuin

Inscrit au présent registre le vingt cinq Janvier
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Charles Mounoud
 père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Charles Mounoud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil d'Oron.

B^e Cherbuin

N° 4.

Auguste Detrey

Le Vingt cinq Janvier mil huit cent soixante
seize à Cinq heures avant midi est né
 à Corcelles

Auguste fils légitime
 de Louis Detrey (Profession:) Agriculteur
 de Corcelles domicilié à Séchelles, Canton Fribourg
 et de Jeanette Hermann
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt sept Janvier
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Louis Detrey
 père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Detrey.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Séchelles

B^e Cherbuin

N° 5.

Henri Jan du Chêne

Le deux Février mil huit cent soixante
seize à six heures avant midi est né
à Corcelles

Henri fils légitime
de Louis Jan du Chêne (Profession:) Agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Sophie Amélie Papin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Février
mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Louis Jan du Chêne
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Jan Dulbère

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 6.

Gustave Chuard

Le dix février mil huit cent soixante
seize à dix heures après midi est né
à Corcelles

Gustave fils légitime
de David Emile Chuard (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Olympet Fivaz
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois février
mil huit cent soixante seize sur la déclaration de David Emile
Chuard père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 7.

Cherbuin

Le Ving neuf Février mil huit cent soixanteseize à douze heures après midi est né mortà Corcellesun enfant du sexe masculin fil légitimede Eli Cherbuin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Elise Jande CorcellesInscrit au présent registre le premier Marsmil huit cent soixante-dix sur la déclaration de Eli Cherbuinpère de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Eli Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B. CherbuinN^o 8.

Ami Rapin

Le Cinq Mars mil huit cent soixanteseize à huit heures avant midi est néà CorcellesAmi fil légitimede Félic Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Victorine Jande CorcellesInscrit au présent registre le six Marsmil huit cent soixante-seize sur la déclaration de Félic Rapinpère de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félic

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 9.

Marie Louise Rapin

Le onze Mars mil huit cent soixante
seize à dix heures avant midi est né et

à Corcelles

Marie Louise fille légitime

de Daniel Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Jeanne Marie Cagnard

de Ballon

Inscrit au présent registre le douze Mars

mil huit cent soixante-seize sur la déclaration de Daniel Rapin

père de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Daniel Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 10.

Francine Rapin

Le vingt-neuf Mars mil huit cent soixante
seize à huit heures avant midi est né et

à Corcelles

Francine fille légitime

de Auguste Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emilie Hermann

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente et un Mars

mil huit cent soixante-seize sur la déclaration de Auguste Rapin

père de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 11.

*Anna Praderwand*Le *quinze* *Avril* mil huit cent *soixante*
seize à *dix* heures *avant* midi est néà *Corcelles**Anna* fille *légitime*de *Jules Praderwand* (Profession:) *Framager*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Elise Cherbuin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *quinze* *Avril*mil huit cent *soixante* *seize* sur la déclaration de *Jules Praderwand**père* de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Jules Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 12.

*Ernest Kapin*Le *seize* *Avril* mil huit cent *soixante**seize* à *cinq* heures *avant* midi est néà *Corcelles**Ernest* fils *légitime*de *Emile Kapin* (Profession:) *Menuisier*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Emma Lia Kapin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *dix-sept* *Avril*mil huit cent *soixante* *seize* sur la déclaration de *Emile Kapin**père* de l'enfant nouveau-né

Confirmé après lecture faite :

Emile Kapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 13

Jules Rothlisberg

Le Vingt-cinq Avril mil huit cent soixante

seize à onze heures avant midi est né

à Corcelles

Jules fils légitime

de Jean ^{Daniel} Rothlisberg (Profession:) agriculteur

de Bossy au Canton de Berne domicilié à Corcelles

et de Julie Combremont

de Grandcour

Approuvé le mot Daniel
L'officier de l'état civil B. Chobin

Inscrit au présent registre le Vingt-six Avril

mil huit cent soixante-seize sur la déclaration de Jean Daniel

Rothlisberg père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jean Rothlisberg

L'officier de l'état civil :

B. Chobin

Communiqué à l'officier de l'état civil de Hochstetten

N° 14

Emma Jan

Le Cinq Mai mil huit cent soixante

seize à six heures avant midi est née

à Corcelles

Emma Jan fille naturelle

(Profession:)

domicilié à

de Marie Jan, agriculteur

de Corcelles y domiciliée

Inscrit au présent registre le six Mai

mil huit cent soixante-seize sur la déclaration de la sage-femme qui

a assisté à la naissance, dame Adèle Praderwand de Corcelles y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Adèle Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Chobin

N° 15.

Anna Rapin

Le neuf Mai mil huit cent soixante
seize à trois heures avant midi est né à
Corcellis

Anna fil légitime
 de Jules Frédéric Rapin (Profession:) Agriculteur
 de Corcellis domicilié à Corcellis
 et de Méry Perrin
 de Corcellis

Inscrit au présent registre le neuf Mai
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Jules Frédéric
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 16.

Edmond Pradervand

Le dix Mai mil huit cent soixante
seize à sept heures avant midi est né à
Corcellis

Edmond fil légitime
 de Daniel Auguste Pradervand (Profession:) Agriculteur
 de Corcellis domicilié à Corcellis
 et de Louise Tan
 de Corcellis

Inscrit au présent registre le dix Mai
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Daniel Auguste
Pradervand père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Pradervand

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 17.

Alimé Rapin

Le *huit Juin* mil huit cent *soixante*
six à *une* heure *avant* midi est né
 à *Corcelles*

Alimé fils *légitime*
 de *Fritz Auguste Rapin* (Profession:) *Agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Julie Rapin*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *neuf Juin*
 mil huit cent *soixante six* sur la déclaration de *Fritz Auguste*
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Fritz Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 18.

James Alfred Detrey

Le *douze Juin* mil huit cent *soixante*
six à *deux* heures *après* midi est né
 à *Corcelles*

James Alfred fils *légitime*
 de *Jules Detrey* (Profession:) *Boulangère*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Marie Anna Blum*
 de *Beggingen au Canton de Schaffhouse*

Inscrit au présent registre le *treize Juin*
 mil huit cent *soixante six* sur la déclaration de *Jules Detrey*
 père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Approuvé la surcharge sur le
 mot *James* à la quatrième ligne
 L'officier de l'état civil

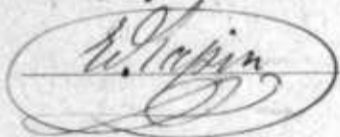
B^e Cherbuin

N° 14.

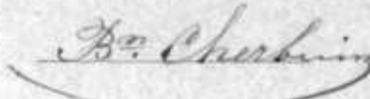
Louise Lucie Rapin

Le Vingt-un Juin mil huit cent soixanteseize à deux heures avant midi est néà CorcellesLouise Lucie fil le légitimede Edouard Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Julie Duachede CorcellesInscrit au présent registre le Vingt-deux Juinmil huit cent soixante seize sur la déclaration de Edouard Rapinpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :

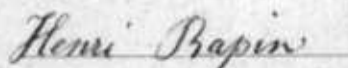


N° 20.

Clovis Rapin

Le Vingt-sept Juillet mil huit cent soixanteseize à deux heures avant midi est néà CorcellesClovis fil légitimede Henri Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Louise Cicile Cuanyde ChevrouseInscrit au présent registre le Vingt-sept Juilletmil huit cent soixante seize sur la déclaration de Henri Rapinpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :



N° 21.

Constant Strehl

Le dix Août _____ mil huit cent soixante-
six _____ à _____ sept heures _____ après midi est né

à Corcelles _____

Constant _____ fils légitime _____

de Samuel Louis Strehl _____ (Profession:) tailleur de pierre _____

de Gessenay _____ domicilié à Corcelles près Tayerne _____

et de Elisa Ruerat _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix Août _____

mil huit cent soixante six _____ sur la déclaration de Samuel Louis

Strehl père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Samuel Strehl

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Gessenay _____

B. Cherbin

N° 22.

Paul Auguste Ruerat

Le vingt un Août _____ mil huit cent soixante
six _____ à _____ deux heures _____ avant midi est né

à Corcelles _____

Paul Auguste _____ fils légitime _____

de Louis Ruerat _____ (Profession:) cordonnier _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Rose Madeleine Mianton _____

de Olleyrus _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Août _____

mil huit cent soixante six _____ sur la déclaration de Louis Ruerat

père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Ruerat

L'officier de l'état civil :

B. Cherbin

N° 23

Charles Alois Rapin

Le huit Septembre mil huit cent soixanteseize à quatre heures avant midi est néà CorcellesCharles Alois fils légitimede Alfred Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Marquise Louise Morelde MissyInscrit au présent registre le neuf septembremil huit cent soixante seize sur la déclaration de Alfred Rapinpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24.

Louis Rapin

Le Vingt Septembre mil huit cent soixanteseize à trois heures avant midi est néà CorcellesLouis fils légitimede Frédéric Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Susette Rapinde CorcellesInscrit au présent registre le Vingt-un Septembremil huit cent soixante seize sur la déclaration de FrédéricRapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 25.

Le quatre Octobre mil huit cent soixante

Bertha Himmelsbach

seize à onze heures après midi est née

à u. haupt. Commune de Corcelles près Fayerne / Vaud /

Bertha fille légitime

de Francois Xavier Himmelsbach (Profession:) tisserand

de Ketsbach, Grand Duché de Bade, domicilié à u. haupt. lieu Corcelles

et de Anne Marie Weber

de Fribourg

Inscrit dans son pays
de origine, pièce déposée
l'atteste D^r Cherblin
officier d'état civil

Inscrit au présent registre le six Octobre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Francois

Xavier Himmelsbach père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

J. X. H. G. L.

L'officier de l'état civil :

Communiqué au Consulat à Genève

D^r Cherblin

N° 26

Le huit Octobre mil huit cent soixante

Fanny Marie Papin

seize à six heures avant midi est née

à Corcelles

Fanny Marie fille légitime

de Jules Papin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Louise Magnin

de Cudrefin

Inscrit au présent registre le neuf Octobre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Jules Papin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Papin Magnin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherblin

N^o 27.Auguste Buache

Le dix Octobre mil huit cent soixante
seize à une heure 1 avant midi est né—
 à Corcelles

Auguste fils légitime
 de David Buache (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Suzanne Louise née Lin
 de Pierre et Lutry

Inscrit au présent registre le douze Octobre
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de David Buache
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Buache David

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 28.Jules Rossier

Le Vingt Octobre mil huit cent soixante
seize à dix heures 1 après midi est né—
 à Umanpas rive Corcelles

Jules fils légitime
 de Albert Rossier (Profession:) agriculteur
 de Villargel domicilié à Umanpas rive Corcelles
 et de Elisa Jaquemot
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le Vingt-trois Octobre
 mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Albert Rossier
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Albert Rossier

L'officier de l'état civil :

Communié à l'officier de l'état civil de VillargelB^e Cherbuin

N^o 29.

Alice Perrin

Le Vingt deux Octobre mil huit cent soixante
seize à une heure avant midi est né e

à Corcelles

Alice fille légitime

de Alexis Constant Perrin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Mari Louise Roulet

de Missy

Inscrit au présent registre le Vingt quatre Octobre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Alexis Constant

Perrin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

A. Perrin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbin

N^o 30.

Ami Henri Buache

Le Vingt cinq Octobre mil huit cent soixante
seize à neuf heures avant midi est né

à Corcelles

Ami Henri fils légitime

de Henri Buache (Profession:) tonnelier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Cosandai

de Sassel

Inscrit au présent registre le Vingt sept Octobre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Henri Buache

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Buache

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbin

N^o 31.*Maurice Emil Tomini*Le *Onze Novembre* mil huit cent *Soixante**seize* à *trois* heures *avant* midi est néà *Corcelles**Maurice Emil* fils *légitime*de *Emil Tomini* (Profession:) *Charpentier*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Marie Jeanne Jacquard*de *Filène Haute Savoie*Inscrit au présent registre le *Onze Novembre*mil huit cent *Soixante seize* sur la déclaration de *Emil Tomini**père de l'enfant nouveau né*

Confirmé après lecture faite :

Emil Tomini

L'officier de l'état civil :

*B. Cherbuin*N^o 32.*Eugène Tomini*Le *Vingt cinq Novembre* mil huit cent *Soixante**seize* à *deux* heures *avant* midi est néà *Corcelles**Eugène* fils *légitime*de *Eugène Tomini* (Profession:) *menuisier*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Tulie Marguerite Guillet*de *Nant, Canton de Fribourg*Inscrit au présent registre le *Vingt sept Novembre*mil huit cent *Soixante seize* sur la déclaration de *Eugène Tomini**père de l'enfant nouveau né*

Confirmé après lecture faite :

Eugène Tomini

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 33.

Martin Cherbuin

Le Vingt-neuf Novembre mil huit cent soixante
seize à six heures avant midi est né

à Corcelles

Martin fils légitime

de Frédéric Cherbuin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Justine Meyste née Fenthorey

de Correvon

Inscrit au présent registre le premier Décembre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Frédéric

Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 34.

Robert Louis Delacour

Le Huit Décembre mil huit cent soixante
seize à quatre heures après midi est né

à Corcelles

Robert Louis fils légitime

de Edouard Amédée Delacour (Profession:) agriculteur

de Missy et Corcelles domicilié à Corcelles

et de Hélène Chuard

de Corcelles

Inscrit au présent registre le enx Décembre

mil huit cent soixante seize sur la déclaration de Edouard

Amédée Delacour père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Edouard Delacour

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N°

Le Aujourd'hui trente-un Décembre mil huit cent Soixante
 six au soir. Le présent heure registre est clos midi est né
 en vertu de l'article deux de la Loi générale du vingt
 quatre Décembre mil huit cent sept ~~ante~~ quatre par
 de moi soussigné, officier de (Profession:) l'état-civil de
 de l'arrondissement de domicilié à Corcelles près Payerne
 et de qui certifie que les inscriptions qui y sont
 de faites sont identiques, à celles contenues dans
 l'autre double. Bⁿ Cherbain

Inscrit au présent registre le

mil huit cent

sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Marie Louise Tomini

Le quatorze Janvier mil huit cent Septante
 sept à trois heures avant midi est né e
 à Corcelles

Marie Louise fil le légitime
 de Christian Tomini (Profession:) menuisier
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Louise Combremont
 de Grandcour

Inscrit au présent registre le seize Janvier
 mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Christian Tomini
 père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Christian Tomini

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbain

N^o 2

Sophie Elise Chuard

Le dix-huit Janvier mil huit cent Septante-
sept à deux heures après midi est née
à Corcelles

Sophie Elise fille légitime
de Jules Chuard (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Henriette Steiner
de Gessenay

Inscrit au présent registre le dix-neuf Janvier
mil huit cent Septante-sept sur la déclaration de Jules Chuard
père de l'enfant nouveau né.

Confirmé après lecture faite :

Jules Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 3

Constance Rapin

Le huit Février mil huit cent Septante-
sept à cinq heures avant midi est née
à Corcelles

Constance fille légitime
de Henri Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Février
mil huit cent Septante-sept sur la déclaration de Henri
Rapin père de l'enfant nouveau né.

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 4.*Emile Rapin*Le *Seize Février* mil huit cent *Septante-**sept* à *quatre* heures *après* midi est néà *Corcelles**Emile* fils *légitime*de *César Rapin* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Spéry Rapin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *dix sept Février*mil huit cent *Septante sept* sur la déclaration de *César Rapin**père de l'enfant nouveau né*

Confirmé après lecture faite :

César Rapin

L'officier de l'état civil :

*B^e Cherbuin*N^o 5.*Lucie Héry Sivaz*Le *vingt deux Mars* mil huit cent *Septante-**sept* à *onze* heures *après* midi est néeà *Corcelles**Lucie Héry* fille *légitime*de *Jules Auguste Sivaz* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Elise Suzette Tan*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *vingt quatre Mars*mil huit cent *Septante sept* sur la déclaration de *Jules Auguste**Sivaz père de l'enfant nouveau né*

Confirmé après lecture faite :

Jules Sivaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 6.

Louis Schüli

Le vingt et un Mars mil huit cent septante-sept à deux heures après midi est né à Corcelles près Payerne
Louis fils légitime
 de Louis Schüli (Profession:) mercier
 de villard au val de Ruz, Seuchatel domicilié à Corcelles près Payerne
 et de Marianne Rose Durussel
 de Seigneux

Inscrit au présent registre le deux Avril mil huit cent septante sept sur la déclaration de Louis Schüli père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüli

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

Communiqué à l'officier de l'état civil de Penin

N° 7.

Lucie Ruerat

Le vingt trois Avril mil huit cent septante-sept à onze heures avant midi est née à Corcelles
Lucie fille légitime
 de Isaac Ruerat (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Susette Jan
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt quatre Avril mil huit cent septante sept (1877.) sur la déclaration de Isaac Ruerat père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Isaac Ruerat

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 8.

Jacques Jan

Le vingt cinq Avril mil huit cent septante-
sept à quatre heures avant midi est né —
 à Corcelles

Jacques fils légitime
 de Jacques Jan (Profession:) employé au chemin de fer
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Victorine Hermann
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt cinq Avril
 mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jacques Jan
 père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Jan Hermann

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 9.

Miry Chuard

Le vingt sept Avril mil huit cent septante-
sept à deux heures après midi est né —
 à Corcelles

Miry fils légitime
 de Jules Henri Chuard (Profession:) maréchal
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Fanchette Durussel
 de Sassel

Inscrit au présent registre le vingt sept Avril
 mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jules Henri
Chuard père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Jules Chuard

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

Registre des naissances A.

N° 10.

Edouard Rapin

J'approuve l'adjonction des
mots: et jumeau à la 4 ligne
B^e Cherbain officier

Le douze mai _____ mil huit cent septante-
sept _____ à _____ cinq heures _____ après midi est né
à Corcelles _____

_____ Edouard _____ fils légitime et jumeau
de Daniel Rapin _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Jeanne Marie Cagnard _____
de Vallon _____

Inscrit au présent registre le quatorze mai _____
mil huit cent septante sept _____ sur la déclaration de Daniel Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Daniel Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 11.

Rapin

Le douze mai _____ mil huit cent septante
sept _____ à _____ cinq heures _____ après midi est né mort
à Corcelles _____

un enfant du sexe masculin _____ fils légitime et jumeau
de Daniel Rapin _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Jeanne Marie Cagnard _____
de Vallon _____

Inscrit au présent registre le quatorze mai _____
mil huit cent septante sept _____ sur la déclaration de Daniel Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Daniel Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 12Chuard

Le Vingt et un Mai mil huit cent Septante
sept à huit heures avant midi est né mort
 à Corcelles

un enfant du sexe féminin fil le légitime
 de David Emile Chuard (Profession:) oubergiste
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Olympe Fivaz
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Mai
 mil huit cent Septante sept sur la déclaration de David Emile
Chuard père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Chuard

L'officier de l'état civil :

Bⁿ CherbuinN^o 13.Lia Detrey

Le Vingt Juin mil huit cent Septante
sept à quatre heures avant midi est né e
 à Corcelles

Lia fil le légitime
 de Jules Detrey (Profession:) Boulangier
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Marie Anna Blum
 de Beggingen au canton de Schaffhouse

Inscrit au présent registre le vingt deux Juin
 mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Jules Detrey
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 14

Puerat

Le deux Juillet mil huit cent Septante-
sept à onze heures après midi est né mort

à Corcelles

un enfant du sexe masculin fil légitime

de Auguste Puerat (Profession:) Charpentier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Jeanne Marguerite Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Juillet

mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Auguste Puerat

père de l'enfant mort-né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Puerat

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 15

Ami Constant Coucet

Le Onze Juillet mil huit cent Septante
sept à onze heures avant midi est né

à Corcelles

Ami Constant fil légitime

de Henri Coucet (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine Louise Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le douze Juillet

mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Henri Coucet

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 16.

Robert Cherbuin

Le vingt neuf Juillet mil huit cent septante sept à neuf heures après midi est né à Corcelles

Robert fils légitime
de Louis Benjamin Cherbuin (Profession:) tailleur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Isatine Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt et un Juillet
mil huit cent septante sept sur la déclaration de Louis Benjamin Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbuin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 17.

Julius Coucet

Le deux Août mil huit cent septante sept à quatre heures après midi est né à Corcelles

Julius fils légitime
de Fritz Coucet (Profession:) Charpentier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Augustine Marie Hermann
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatre Août
mil huit cent septante sept sur la déclaration de Fritz Coucet père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 18.

Jules Longchamp

Le neuf août mil huit cent septante sept à une heure avant midi est né à Corcelles

Jules fils légitime de Jacques Philippe Longchamp (Profession:) employé au chemin de fer de Bottens domicilié à Corcelles près Payerne et de Rosine Schenk de Signau

Inscrit au présent registre le neuf août mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jacques Philippe Longchamp père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Longchamp Philippe

L'officier de l'état civil :

Communié à l'officier de l'état civil de Bottens

B^{re} Cherbini

N° 19

Alice Rapin

Le douze août mil huit cent septante sept à trois heures avant midi est née à Corcelles

Alice fille légitime de Félix Rapin (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Victorine Tan de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatorze août mil huit cent septante sept sur la déclaration de Félix Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félix

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbini

N° 20

Alois Cherbuin

Le dix huit Août mil huit cent septante

sept à deux heures après midi est né

à Corcelles

Alois fils légitime

de Jacques Cherbuin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elisa Emma Detrey

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt Août

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jacques Cherbuin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 21

Amélie Elvina Tomini

Le vingt huit Août mil huit cent septante

sept à une heure après midi est née

à Corcelles

Amélie Elvina fille légitime

de François Louis Tomini (Profession:) agriculteur

de Payerne domicilié à Corcelles

et de Léonie Louise Bivley

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente Août

mil huit cent septante sept sur la déclaration de François

Louis Tomini père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

François Tomini

L'officier de l'état civil :

Comme enjoint à l'officier de l'état civil de Payerne

B^m Cherbuin

N° 22

Bertha Rapin

Le seize septembre mil huit cent septante sept à douze heures après midi est né

à Corcelles

Bertha fil le légitime

de Jacques Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Henriette Chenevard

de Corcelles-le-Torat

Inscrit au présent registre le dix huit septembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jacques Rapin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 23

Constant Ruerat

Le vingt sept septembre mil huit cent septante sept à onze heures après midi est né

à Corcelles

Constant fil le légitime

de Jean Daniel Ruerat (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt neuf septembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jean Daniel

Ruerat père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Daniel Ruerat Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 24.

*Henri Jan du Chêne*Le *Cinq Octobre* _____ mil huit cent *Septante* _____
_____ *Sept* _____ à _____ *dix* _____ heures _____ *après* _____ midi est né _____à *Corcellis* _____*Henri* _____ fils *légitime* _____de *Louis Jan du Chêne* _____ (Profession:) *agriculteur* _____de *Corcellis* _____ domicilié à *Corcellis* _____et de *Sophie Amélie Papin* _____de *Corcellis* _____Inscrit au présent registre le *six Octobre* _____mil huit cent *Septante Sept* _____ sur la déclaration de *Louis Jan du*
Chêne père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 25.

*Elise Cherbuin*Le *Seize Octobre* _____ mil huit cent *Septante* _____
_____ *Sept* _____ à _____ *une* _____ heure _____ *avant* _____ midi est née _____à *Corcellis* _____*Elise* _____ fille *légitime* _____de *Jacques Louis Cherbuin* _____ (Profession:) *agriculteur* _____de *Corcellis* _____ domicilié à *Corcellis* _____et de *Louise Emilie Jaquemot* _____de *Corcellis* _____Inscrit au présent registre le *dix Sept Octobre* _____mil huit cent *Septante Sept* _____ sur la déclaration de *Jacques Louis*
Cherbuin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 26.

Martine Pachoud

Le dieuhuit octobre mil huit cent septante

sept à six heure 1 avant midi est né e

à Corcelles près Payerne

Martine fille légitime

de Jean François Pachoud (Profession:) employé au chemin de fer

de Granges/Buyse/canton de Fribourg domicilié à Corcelles près Payerne

et de Marie Marguerite Fein

de Mézières près Romont

Inscrit au présent registre le dieuhuit octobre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jean François

Pachoud père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Pachoud Jean

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil d'Attalens

B^e Cherbuin

N° 27.

Cherbuin Louise

Le Douze Novembre mil huit cent septante

sept à quatre heure et après midi est né e

à Corcelles

Louise fille légitime

de Jules Cherbuin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Fivaz

de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize novembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Jules Cherbuin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 28.

Valérie Louise Rapin

Le vingt novembre mil huit cent septante sept à onze heures après midi est né

à Corcelles

Valérie Louise fille légitime

de Frédéric Rapin (Profession:) Suisse exploitant

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Thivoz

de Missy

Inscrit au présent registre le vingt trois novembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Frédéric

Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 29.

Robert Cherbuin

Le vingt deux novembre mil huit cent septante sept à onze heures après midi est né

à Corcelles

Robert fils légitime

de Elie Cherbuin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise Jan duchêne

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois novembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Elie Cherbuin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Cherbuin Elie fils

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 30.

Arthur Rapin

Le vingt Novembre mil huit cent septante
sept à quatre heures avant midi est né

à Corcelles

Arthur fils légitime

de Henri Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Cécile Cuany

de Chevrons

Inscrit au présent registre le premier Décembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Henri Rapin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 31

Charles Mounoud

Le Sept Décembre mil huit cent septante
sept à six heures avant midi est né

à Corcelles

Charles fils légitime

de Charles Mounoud (Profession:) cordonnier

de Phillyres, cercle d'Oron domicilié à Corcelles

et de Elisa Cuany

de Chevrons

Inscrit au présent registre le huit Décembre

mil huit cent septante sept sur la déclaration de Charles Mounoud

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Charles Mounoud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil d'Oron

B^e Cherbuin

N° 32.

Emma Rosalie Ney

Le dix Décembre mil huit cent Septante
sept à neuf heures avant midi est née
à Corcelles

Emma Rosalie fille légitime
de Jacques Samuel Ney (Profession:) journaliste
de Payenne domicilié à Corcelles
et de Rosalie Fenthorcy
de Seigneux et Dompièrre sur Sucens

Inscrit au présent registre le onze Décembre
mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Jacques Samuel
Ney père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Samuel Ney

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Payenne

Bⁿ Cherbuin

N° 33.

Emile Cherbuin

Le douze Décembre mil huit cent Septante
sept à sept heures après midi est né
à Corcelles

Emile fils légitime
de Frédéric Cherbuin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Justine Meystre née Fenthorcy
de Correvon

Inscrit au présent registre le quinze Décembre
mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Frédéric Cherbuin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Fritz Cherbuin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 34.

Frédéric Strehl

Le quatorze Décembre mil huit cent Septante
Sept à trois heures avant midi est né
à Corcelles

Frédéric fils légitime
de Samuel Louis Strehl (Profession:) tailleur de pierre
de Gessenay Canton de Bern domicilié à Corcelles près Payerne
et de Elisa Ruerat
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dixsept Décembre
mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Samuel Louis
Strehl père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Samuel Strehl

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Gessenay B^{re} Cherbuin

N° 35.

Albert Rapin

Le dixneuf Décembre mil huit cent Septante
Sept à neuf heures après midi est né
à Corcelles

Albert fils légitime
de Auguste Rapin (Profession:) boucher
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emilie Hermann
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt Décembre
mil huit cent Septante sept sur la déclaration de Auguste
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N^o 36.
Pradervand Othmar

Le vingt et un Décembre _____ mil huit cent Septante
sept _____ à _____ cinq _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Othmar _____ fils légitime _____
de Edouard Victor Pradervand _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Anna Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Décembre _____
mil huit cent Septante sept _____ sur la déclaration de Edouard
Victor Pradervand père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Victor Pradervand

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N^o 36 Corcelles le 26 Décembre 1877
L. 37/85
Cherbuin

N^o 37.
Céline Bertholet

Le vingt six Décembre _____ mil huit cent Septante
sept _____ à _____ cinq _____ heures _____ avant midi est née _____
à Corcelles près Payerne _____

Céline _____ fille légitime _____
de Jean François Samuel Bertholet _____ (Profession:) oubergiste _____
de Lapraz et Rougemont domicilié à Corcelles près Payerne _____
et de Louise Boyay _____
de Dèmoret _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Décembre _____
mil huit cent Septante sept _____ sur la déclaration de Jean François
Samuel Bertholet père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Samuel Bertholet

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

Communiqué aux officiers de l'état civil de
Romainmôtier et Rougemont

N°

Le ~~de~~ Aujourd'hui vingt et un Décembre mil huit cent Septante
sept à sept heures du soir, le présent ~~midi~~ est né
 le registre est clos et certifié conforme à l'autre double,
 suivant l'article 2 de la loi fédérale ~~du~~ du 24 Décembre
 de 1874, par moi soussigné (Profession:) officier de l'état
 de civil de l'arrondissement domicilié à Corcelles près Payerne
 et de B^e Cherbain
 de

Inscrit au présent registre le

mil huit cent

sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Florence Pauline Tomini

Le vingt six Janvier mil huit cent Septante
huit à six heures avant midi est né e
 à Corcelles
Florence Pauline fille légitime
 de Emile Tomini (Profession:) charpentier
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Marie Jeanne Jacquard
 de Pétrole Haute Savoie

Inscrit au présent registre le vingt huit Janvier

mil huit cent Septante huit

sur la déclaration de Emile Tomini

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Tomini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 2.

Lucie Praderwand

Le vingt sept Janvier mil huit cent Septante huit
 Sait à neuf heures avant midi est né

à Corcelles

Lucie fil^e légitime

de Jules Praderwand (Profession:) fromager

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise Cherbuin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Janvier

mil huit cent septante huit sur la déclaration de Jules Praderwand

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 3

Edmond Rapin

Le quatre Mars mil huit cent Septante huit
 Sait à neuf heures après midi est né

à Corcelles

Edmond fil^s légitime

de Edouard Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Julie Buache

de Corcelles

Inscrit au présent registre le six Mars

mil huit cent septante huit sur la déclaration de Edouard Rapin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

E. Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 4.

Aline Rapin

Le *vingt quatre* Mars _____ mil huit cent *septante* —
huit _____ à _____ *deux* heures _____ *avant* midi est né e
à *Corcelles* _____

Aline _____ fille légitime _____
de *Emile Rapin* _____ (Profession:) *meunier* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Emma Léa Rapin* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *six* Mars _____
mil huit cent *septante huit* _____ sur la déclaration de *Emile Rapin*
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Chertwin

N° 5.

Jules Edouard Rapin

Le *vingt quatre* Mars _____ mil huit cent *septante* —
huit _____ à _____ *neuf* heures _____ *après* midi est né —
à *Corcelles* _____

Jules Edouard _____ fils légitime _____
de *Jules Rapin* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Marie Louise Magnin* _____
de *Cudrefin* _____

Inscrit au présent registre le *vingt six* Mars _____
mil huit cent *septante huit* _____ sur la déclaration de *Jules Rapin*
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Magnin

L'officier de l'état civil :

B^e Chertwin

N^o 6Emile Dèbaz

Le six Avril mil huit cent Septante
huit à sept heures avant midi est né—
à Corcelles près Payerne
Emile fils légitime
de Jules Dèbaz (Profession:) agriculteur
de Syens et de l'abbaye de Passengis domicilié à Corcelles
et de Marie Louise Rossier
de Lovens / Fribourg /

Inscrit au présent registre le huit Avril
mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Jules Dèbaz
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Dèbaz

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de MoudonB^e CherbuinN^o 7Ernest Auguste Jan

Le sept Avril mil huit cent Septante
huit à sept heures avant midi est né—
à Corcelles
Ernest Auguste fils légitime
de Henri Jan (Profession:) Cordier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Sophie Elise Coucet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Avril
mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Henri Jan
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Jan Cordier

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 8.

Anna Elise Rapin

Le neuf Avril mil huit cent septante huit à deux heures après midi est né e à Corcelles

Anna Elise fil le légitime de Emile Rapin (Profession:) maréchal de Corcelles domicilié à Corcelles et de Victorine Praderant de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix Avril mil huit cent septante huit sur la déclaration de Emile Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbin

N^o 9.

Frida Locher

Le seize Avril mil huit cent septante huit à onze heures avant midi est né e à Corcelles

Frida fil le légitime de Isaac Jacob Locher (Profession:) teneur en bois de Hasli, au canton de Berne domicilié à Corcelles et de Lisette Lichti de Hasli

Inscrit au présent registre le dix sept Avril mil huit cent septante huit sur la déclaration de Isaac Jacob Locher père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Isaac Locher

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbin

communiqué à l'état civil de Hasli

N^o 10.Lucie RossierLe dieuhuit Avril mil huit cent Septante
huit à trois heures après midi est néà chaupas rière CorcellesLucie fil le légitimede Albert Rossier (Profession:) agriculteurde Villargel domicilié à chaupas rière Corcelleset de Elisa Jaquemotde CorcellesInscrit au présent registre le vingt Avrilmil huit cent Septante huit sur la déclaration de Albert Rossierpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Albert Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de VillargelB^e CherbuinN^o 11Ernest PerrinLe vingt six Avril mil huit cent Septante
huit à onze heures après midi est néà CorcellesErnest fil légitimede Alexis Constant Perrin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Marie Louise Rouletde MissyInscrit au présent registre le vingt sept Avrilmil huit cent Septante huit sur la déclaration de Alexis ConstantPerrin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

A. Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 12.

Louis Tomini

Le cinq Mai _____ mil huit cent Septante
huit _____ à huit _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles _____

Louis _____ fils légitime _____

de Eugène Tomini _____ (Profession:) Charpentier _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Julie Marguerite née Guilloz _____

de Sant, canton de Fribourg _____

Inscrit au présent registre le sept Mai _____

mil huit cent Septante huit _____ sur la déclaration de Eugène Tomini

père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Tomini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 13.

Adelaïde Rapin

Le vingt huit Mai _____ mil huit cent Septante
huit _____ à _____ huit _____ heures _____ après midi est née _____

à Corcelles _____

Adelaïde _____ fille légitime _____

de Alfred Frédéric Rapin _____ (Profession:) Surtoutier _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Julie, Elise, Valérie Guilloz _____

de Sant, (Fribourg) _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Mai _____

mil huit cent Septante huit _____ sur la déclaration de Alfred

Frédéric Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin Guilloz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 14

Clara Rapin

Le premier Juin mil huit cent Septante-huit à une heure avant midi est né e

à Corcelles

Clara fil le légitime

de Jules Frédéric Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Méry Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le premier Juin

mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Jules Frédéric

Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 15.

Benjamin Mangou

Le sept Juin mil huit cent Septante

huit à quatre heures avant midi est né e

à Corcelles près Payerne

Benjamin fil le légitime

de Prosper Mangou (Profession:) peintre en bâtiments

de Fontenay, Douvres Suisse domicilié à Corcelles près Payerne

et de Victorine Tomini

de Corcelles

Inscrit au présent registre le sept Juin

mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Prosper

Mangou père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Pour Prosper Mangou

Victorine Mangou

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

Inscrit à l'ambassade
de France en Suisse
pièce déposée, l'acte
B^e Cherbain off. de l'état civil

N^o 16.
Constant Frédéric
Papin

Le onze Juillet — mil huit cent septante
huit — à douze heures — après midi est né —
à Corcelles —
Constant Frédéric — fils légitime —
de Alfred Papin — (Profession:) agriculteur —
de Corcelles — domicilié à Corcelles —
et de Marguerite Louise Avret —
de Chissy —

Inscrit au présent registre le treize Juillet —
mil huit cent septante huit — sur la déclaration de Alfred Papin
père de l'enfant nouveau né —

Confirmé après lecture faite :

Alfred Papin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 17.
Ulysse Cherbuin

Le vingt quatre Juillet — mil huit cent septante
huit — à dix heures — avant midi est né —
à Corcelles —
Ulysse — fils légitime —
de Louis Benjamin Cherbuin — (Profession:) tailleur —
de Corcelles — domicilié à Corcelles —
et de Isatine Buache —
de Corcelles —

Inscrit au présent registre le vingt six Juillet —
mil huit cent septante huit — sur la déclaration de Louis Benjamin
Cherbuin père de l'enfant nouveau né —

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 18.Henri Rapin

Le deux août _____ mil huit cent Septante
huit à deux heures _____ avant midi est né —
à Corcelles _____
Henri _____ fils légitime _____
de César Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Spéry Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trois août _____
mil huit cent Septante huit _____ sur la déclaration de César Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

César Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m CherbuinN^o 19Cécile Rapin

Le vingt-neuf août _____ mil huit cent Septante
huit à _____ deux heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____
Cécile _____ fille légitime _____
de Henri Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trente-et-un août _____
mil huit cent Septante huit _____ sur la déclaration de Henri Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 20.

Marie Ruerat

Le vingt six Septembre mil huit cent Septante huit à onze heures avant midi est né e à Corcelles

Marie fil le légitime de Jean Daniel Ruerat (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Louise Rapin de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Septembre mil huit cent septante huit sur la déclaration de Jean Daniel Ruerat père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Daniel Ruerat Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 21.

Anna Tomini

Le deux Octobre mil huit cent Septante huit à huit heures avant midi est né e à Corcelles

Anna fil le légitime de Christian Tomini (Profession:) menuisier de Corcelles domicilié à Corcelles et de Louise Combremont de Grandevaux

Inscrit au présent registre le quatre Octobre mil huit cent septante huit sur la déclaration de Christian Tomini père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Christian Tomini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 22Ida RapinLe dix-huit Octobre mil huit cent Septante-huit à dix heures après midi est né eà CorcellesIda fil légitimede Daniel Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Jeanne Marie Cagnardde VallonInscrit au présent registre le dix-neuf Octobremil huit cent Septante huit sur la déclaration de Daniel Rapinpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Daniel Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 23.RueratLe vingt Octobre mil huit cent Septantehuit à dix heures avant midi est né mortà Corcellesun enfant du sexe masculin fil légitimede Albert Louis Ruerat (Profession:) instituteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Marguerite Louise Morattelde SedaillesInscrit au présent registre le vingt-et-un Octobremil huit cent Septante huit sur la déclaration de Albert LouisRuerat père de l'enfant mort né

Confirmé après lecture faite :

A. Ruerat

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24.

Jacques Jan

Le vingt cinq Octobre mil huit cent Septante huit à huit heures avant midi est né

à Corcellis

Jacques fil légitime

de Jacques Jan (Profession:) Employé au Chemin de fer

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Victorine Hermann

de Corcellis

Inscrit au présent registre le vingt six Octobre

mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Jacques Jan

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Jan Hermann

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 25

Emma Rapin

Le Sept Novembre mil huit cent Septante huit

à six heures après midi est né

à Corcellis

Emma fil légitime

de Charles Auguste Rapin (Profession:) meunier

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Adèle Tomini

de Corcellis

Inscrit au présent registre le Sept Novembre

mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Charles

Auguste Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

A. Rapin meunier

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 36André Rapin

Le dixsept Novembre mil huit cent Septante
Suit à quatre heures avant midi est né
à Corcelles

André fils légitime
de Henri Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Cécile Cuany
de Chevroux

Inscrit au présent registre le vingt Novembre
mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Henri Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 37Louise Rapin

Le vingt quatre Novembre mil huit cent Septante
Suit à sept heures après midi est né
à Corcelles

Louise fille légitime
de Félix Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Victorine Tan
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingtsix Novembre
mil huit cent Septante huit sur la déclaration de Félix Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félix

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 28.
Emma Schüli

Le dix-neuf Décembre mil huit cent septante
huit à — dix heures — avant midi est né e
à Corcelles près Payerne
Emma fille légitime
de Louis Schüli (Profession:) ménisier
de Villard au Val de Ruz/Saatchal domicilié à Corcelles
et de Marianne Rose Durussel
de Seigneuse

Inscrit au présent registre le vingt-un Décembre
mil huit cent septante huit sur la déclaration de Louis Schüli
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :
Louis Schüli

L'officier de l'état civil :
B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Fenin

N° 29.
Elise Fischer

Le vingt-un Décembre mil huit cent septante
huit à — huit heures — avant midi est né e
à Corcelles près Payerne
Elise fille légitime
de Jacob Thomas Fischer (Profession:) ménisier
de Friengen, au Canton de Lucerne domicilié à Corcelles
et de Elise Tomini née Chuard
de Payerne

Inscrit au présent registre le vingt-trois Décembre
mil huit cent septante huit sur la déclaration de Jacob Thomas
Fischer père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :
Thomas Fischer

L'officier de l'état civil :
B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Friengen

Vu le 26 ybr 1878
de Payerne
Chuard

N° _____

Le *Aujourd'hui* *vingt-un* *Décembre* mil huit cent *septante*
Suit _____ à *sept* _____ heures du *soir* le présent *midi* est né
 le registre est clos et certifié conforme à l'autre double, suivant
 l'article 2 de la loi fédérale du 24. *31* *Décembre* 1874
 par moi soussigné, officier (Profession:) de l'arrondissement
 de *Corcellis près Fayerne* domicilié à _____
 et de _____ *Bⁿ Cherbuin*
 de _____

Inscrit au présent registre le _____
 mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° _____

Le _____ mil huit cent _____
 à _____ heure _____ midi est né
 à _____
 _____ fil _____
 de _____ (Profession:)
 de _____ domicilié à _____
 et de _____
 de _____

Inscrit au présent registre le _____
 mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Emile Herren

Le vingt Janvier mil huit cent septante-
neuf à sept heures après midi est né

à Corcellis près Payerne

Emile Herren fils naturel

de _____ (Profession) _____

de _____ domicilié à _____

et de Elisabeth Herren, fille de Pierre, ménagère

de Lurtigen, Canton de Fribourg, domiciliée à Corcellis

Inscrit au présent registre le treize Janvier

mil huit cent septante-neuf sur la déclaration de la sage-femme
quia assisté à la naissance, dame Adèle Praderwand de Corcellis y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Adèle Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 2.

Charles Henri Hirsig

Le treize Janvier mil huit cent septante-
neuf à trois heures après midi est né

à Corcellis près Payerne

Charles Henri fils légitime

de Christian Hirsig (Profession) jardinier

de Amstaldingen - Bern domicilié à Noréaz - Fribourg

et de Hélène Rapin

de Corcellis, domiciliée à Corcellis

Inscrit au présent registre le quatorze Janvier

mil huit cent septante-neuf sur la déclaration de la sage-femme
quia assisté à la naissance, dame Adèle Praderwand, de Corcellis y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Adèle Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

Communiqué aux officiers de l'état civil
de Amstaldingen et Prax

N^o 3.Lina CoucetLe seize Janvier mil huit cent septanteneuf à six heures après midi est néà CorcellesLina fille légitimede Fritz Coucet (Profession:) charpentierde Corcelles domicilié à Corcelleset de Augustine Marie Hermannde CorcellesInscrit au présent registre le dix huit Janviermil huit cent septante neuf sur la déclaration de Fritz Coucetpère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Fritz Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 4.Robert Henri RapinLe vingt deux Février mil huit cent septanteneuf à une heure avant midi est néà CorcellesRobert Henri fils légitimede Henri Auguste Rapin (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Lisette Bardetde Villars-le-GrandInscrit au présent registre le vingt deux Févriermil huit cent septante neuf sur la déclaration de Henri AugusteRapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Registre des naissances A.

N° 5.

Charles Auguste Fivaz

Le trois Mars ————— mil huit cent septante
neuf ————— à ————— une heure ————— après midi est né —
à Corcelles —————

Charles Auguste ————— fils légitime —————
de Jules Auguste Fivaz ————— (Profession:) agriculteur —————
de Corcelles ————— domicilié à Corcelles —————
et de Elise Suzette Jan —————
de Corcelles —————

Inscrit au présent registre le quatre Mars —————
mil huit cent septante neuf ————— sur la déclaration de Jules Auguste
Fivaz père de l'enfant nouveau né —————

Confirmé après lecture faite :

Jules Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 6.

Charles Coucet

Le dix Mars ————— mil huit cent septante
neuf ————— à ————— onze heures ————— après midi est né —
à Corcelles —————

Charles ————— fils légitime —————
de Henri Coucet ————— (Profession:) agriculteur —————
de Corcelles ————— domicilié à Corcelles —————
et de Victorine Louise Rapin —————
de Corcelles —————

Inscrit au présent registre le douze Mars —————
mil huit cent septante neuf ————— sur la déclaration de Henri Coucet
père de l'enfant nouveau né —————

Confirmé après lecture faite :

Henri Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N^o 7.Henri Buache

Le dis sept Mars ————— mil huit cent septante
neuf ————— à onze ————— heures ————— avant midi est né —
à Corcelles —————

Henri ————— fils légitime —————
de Henri Buache ————— (Profession:) tonnelier —————
de Corcelles ————— domicilié à Corcelles —————
et de Marie Cosandai —————
de Sassel —————

Inscrit au présent registre le dis huit Mars —————
mil huit cent septante neuf ————— sur la déclaration de Henri Buache
père de l'enfant nouveau né —————

Confirmé après lecture faite :

Henri Buache

L'officier de l'état civil :

B^m CherbainN^o 8Elisa Berthe Cherbain

Le vingt cinq Mars ————— mil huit cent septante
neuf ————— à cinq ————— heures ————— avant midi est née
à Corcelles —————

Elisa Berthe ————— fille légitime —————
de Jacques Cherbain ————— (Profession:) agriculteur —————
de Corcelles ————— domicilié à Corcelles —————
et de Elisa Emma Detrey —————
de Corcelles —————

Inscrit au présent registre le vingt cinq Mars —————
mil huit cent septante neuf ————— sur la déclaration de Jacques Cherbain
père de l'enfant nouveau né —————

Confirmé après lecture faite :

Jacq^s Cherbain

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 9.

Gustave Praderwand

Le premier avril mil huit cent Septante-neuf à dix heures avant midi est né à Corcelles

Gustave fils légitime de Edouard Victor Praderwand (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Anna Cherbuin de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois avril mil huit cent Septante neuf sur la déclaration de Edouard Victor Praderwand père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Victor Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 10.

Lia Chuard

Le dix huit avril mil huit cent Septante neuf à deux heures après midi est née à Corcelles

Lia fille légitime de Jules Chuard (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Marie Henriette Steiner de Gessenay

Inscrit au présent registre le vingt un avril mil huit cent Septante neuf sur la déclaration de Jules Chuard père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 11.

Louis François Tomini

Le Six Mai _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à _____ une heure _____ après midi est né
à Corcelles près Payerne _____
Louis François _____ fils légitime _____
de François Louis Tomini _____ (Profession:) agriculteur _____
de Payerne _____ domicilié à Payerne _____
et de Leonie Louise Bivley _____
de Corcelles, domiciliée à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le Huit Mai _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de François
Louis Tomini, père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

François Tomini

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^{re} Cherbuin

N° 12.

Villy Pascal Bivley

Par arrêté du Conseil d'Etat du
Canton de Fribourg du 30 Août
1924 Bivley Villy Pascal épouse
de Bessie Louis Andrews, demi
citée à Parkstone (Dorset, Angle-
terre) née à Corcelles le 7 mai 1879
a été libérée de la nationalité
Suisse cantonale et com-
munale.

Le Sept Mai _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à _____ heure _____ midi est né
à Corcelles près Payerne _____
Villy Pascal _____ fils légitime _____
de David Bivley _____ (Profession:) Cocher _____
de Lugnez, Canton de Fribourg domicilié à Paris, rue de la chaussée d'Antin 3,
et de Caroline Chuard _____
de Corcelles domiciliée à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le Huit Mai _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Elisabeth Chuard
épouse Bivley, de Corcelles y domiciliée, grand'mère de l'enfant _____

Confirmé après lecture faite :

Elise Chuard

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Nothier

B^{re} Cherbuin

Inscrit le 11 Oct 1924 par ordre
du Département de Justice et Police
L'officier de l'état civil
B^{re} Cherbuin

N° 13.

Victor Louis Pillonnel

Le onze Mai _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ cinq heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Victor Louis _____ fils légitime _____
de Victor Pillonnel _____ (Profession:) agriculteur _____
de Arissoilles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise Chuard _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le treize Mai _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Victor Pillonnel
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Victor Pillonnel

L'officier de l'état civil :

Communiq. à l'état civil de Yvonand _____

B. Cherbain

N° 14.

Adrien Jan-du-Chêne

Le dix-neuf Mai _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ quatre heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Adrien _____ fils légitime _____
de Louis-Jan-du-Chêne _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Sophie Amélie Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt Mai _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Louis Jan-du-
Chêne père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Jan-du-Chêne

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N^o 15.*Emile Gauthey*

Le *vingt quatre Mai* _____ mil huit cent *Septante*
neuf _____ à _____ *sept* heures _____ *avant* midi est né —
à *Corcelles près Payerne* _____

Emile _____ fils *légitime* _____
de *Emile Gauthey* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Arnes* _____ domicilié à *Arnes* _____
et de *Augustine Chuard* _____
de *Corcelles domiciliée à Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt quatre Mai* _____
mil huit cent *Septante neuf* _____ sur la déclaration de *Marie Chuard*
née Brügger, ménagère, de Corcelles y domiciliée, grand'mère de l'enfant

Confirmé après lecture faite :

Marie Lüscher

L'officier de l'état civil :

*Communié à l'état civil de Agira**B^e Cherbuin*N^o 16.*Emile Chuard*

Le *vingt cinq Mai* _____ mil huit cent *Septante*
neuf _____ à _____ *onze* heures _____ *avant* midi est né —
à *Corcelles* _____

Emile _____ fils *légitime* _____
de *Auguste Emile Chuard* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Rose Jenny Vallon* _____
de *Mollondins* _____

Inscrit au présent registre le *vingt six Mai* _____
mil huit cent *Septante neuf* _____ sur la déclaration de *Auguste Emile*
Chuard père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite.:

Auguste Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 17
Emma Léa Ney

Le vingt sept Mai _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à _____ six heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____

Emma Léa _____ fil le légitime _____
de Jacques Samuel Ney _____ (Profession:) journaliste _____
de Payern _____ domicilié à Corcelles _____
et de Rosalie Fenthoray _____
de Seigneur et Dornpiere sur Lucens _____

Inscrit au présent registre le vingt huit Mai _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Jacques Samuel
Ney père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Samuel Ney Fenthoray

L'officier de l'état civil :

Communiq^{ue} à l'état de Payern

B^e Cherbuin

N^o 18.
Susette Pradersand

Le deux Juin _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à _____ cinq heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____

Susette _____ fil le légitime _____
de Jules Pradersand _____ (Profession:) fromager _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le deux Juin _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Jules Prader-
sand, père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 19.

Emilie Rapin

Le quatre Juin _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ neuf _____ heures _____ après midi est né e
à Corcelles _____

Emilie _____ fil le légitime _____
de Fritz Auguste Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Julie Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le cinq Juin _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Fritz Auguste
Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ CherbuinN^o 20.

Julie Cherbuin

Le six Juin _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ neuf _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____

Julie _____ fil le légitime _____
de Jules Cherbuin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Fixaz _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Juin _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Jules Cherbuin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin Fixaz

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 21.
Elisa Rapin

Le dix sept Juin _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ trois _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____

Elisa _____ fille légitime _____
de Emile Rapin _____ (Profession:) maréchal _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Victorine Pradersand _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix neuf Juin _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Emile Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 22.
Marie Cherbuin

Le dix sept Juin _____ mil huit cent septante
neuf _____ à _____ huit _____ heures _____ après midi est né e
à Corcelles _____

Marie _____ fille légitime _____
de Frédéric Cherbuin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Justine Meyste ne Fenthorey _____
de Correvon _____

Inscrit au présent registre le dix neuf Juin _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Frédéric
Cherbuin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Cherbuin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 23

Alexis Rapin

Le dix sept Juillet _____ mil huit cent septante-
neuf _____ à sept _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Alexis _____ fils légitime _____
de Jacques Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise Henriette Chemivard _____
de Corcelles-le-Sorot _____

Inscrit au présent registre le dix neuf Juillet _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Jacques Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24

Clara Lucie Rapin

Le dix huit Juillet _____ mil huit cent septante
neuf _____ à six _____ heures _____ avant midi est née _____
à Corcelles _____

Clara Lucie _____ fille légitime _____
de Alfred Frédéric Rapin _____ (Profession:) ouvrier _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Julie Elise Valérie Guilloz _____
de Saint / Fribourg / _____

Inscrit au présent registre le dix neuf Juillet _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Alfred
Frédéric Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin Guilloz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 25.

Edouard Tomini

Le vingt deux Juillet _____ mil huit cent septante
neuf _____ à deux _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Edouard _____ fils légitime _____
de Emile Tomini _____ (Profession:) charpentier _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Mari Jeanne Jacquard _____
de Étterne, Haute Savoie _____

Inscrit au présent registre le vingt quatre Juillet _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Emile Tomini
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Tomini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 26

Charles Berquier

Le vingt six Juillet _____ mil huit cent septante
neuf _____ à onze _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Charles _____ fils légitime _____
de Louis Christian Berquier (Profession:) agriculteur _____
de Largnan (Berne) domicilié à Corcelles près Payerne _____
et de Julie Rabin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt huit Juillet _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Louis Christian
Berquier père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Berquier

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Largnan

Par ordre du Département de
justice et Police la rectifica-
tion du nom de famille
écrit par erreur Berquier
sera écrit Berger
Corcelles le 4 août 1903
B^e Cherbuin

N^o 27.

Emma Louise Zürcher

Le vingt deux Août _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à trois _____ heures _____ après midi est né.e
à Corcelles près Payerne _____
Emma Louise _____ fil.le légitime _____
de Charles, Jean, Jacques Zürcher (Profession:) employé au Chemin de fer
de Trüb, au Canton de Berne domicilié à Corcelles _____
et de Marie Schenk _____
de Signau / Berne / _____

Inscrit au présent registre le vingt trois Août _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Charles Jean
Jacques Zürcher, père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Zürcher Charles

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Trüb _____

B^e CherbinN^o 28.

Alfred Coucet

Le vingt deux Août _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à six _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____
Alfred Coucet _____ fils naturel _____
de Marie Louise _____ (Profession:) _____
de _____ domicilié à _____
et de Marie Louise Coucet, ménagère _____
de Corcelles domiciliée à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Août _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de la sage femme
qui a assisté à la naissance, Dame Adèle Praderwan, de Corcelles domiciliée _____

Confirmé après lecture faite :

M^{lle} Praderwan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbin

N^o 29.
 Henri Ruerat

Le cinq Septembre _____ mil huit cent Septante
 neuf _____ à six _____ heures _____ avant midi est né _____
 à Corcelles _____

Henri _____ fils légitime et jumeau
 de Jean Daniel Ruerat _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louise Rapin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Septembre _____
 mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Jean Daniel
 Ruerat père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

David Ruerat

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N^o 30.
 Charles Ruerat

Le cinq Septembre _____ mil huit cent Septante
 neuf _____ à six _____ heures _____ avant midi est né _____
 à Corcelles _____

Charles _____ fils légitime et jumeau
 de Jean Daniel Ruerat _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louise Rapin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Septembre _____
 mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Jean Daniel
 Ruerat père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

David Ruerat

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 31.

Ulysse Detrey

Le dix Septembre _____ mil huit cent septante
neuf _____ à six _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Ulysse _____ fils légitime _____
de Jules Detrey _____ (Profession:) boulangier _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Anna Blum _____
de Beggingen, au Canton de Schaffhouse _____

Inscrit au présent registre le treize septembre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Jules Detrey
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey boulangier

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 32

Lia Jan

Le seize septembre _____ mil huit cent septante
neuf _____ à deux _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Lia _____ fil le légitime _____
de Henri Jan _____ (Profession:) cordier _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Sophie Elise Coucet _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept septembre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Henri Jan
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Jan cordier

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 33.

Ulysse Cherbuin

Le dix huit septembre _____ mil huit cent septante
neuf _____ à huit _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Ulysse _____ fils légitime _____
de Louis Benjamin Cherbuin (Profession:) tailleur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Isaline Buachu _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt septembre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Louis _____
Benjamin Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 34.

Emma Pfauti

Le quatre octobre _____ mil huit cent septante
neuf _____ à huit _____ heures _____ après midi est née _____
à Corcelles _____

Emma _____ fille légitime _____
de André Pfauti _____ (Profession:) tuilier _____
de Guggisberg / Berne domicilié à Corcelles près Payerne _____
et de Elise Maeder _____
de Oberried - / Fribourg _____

Inscrit au présent registre le six octobre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de André Pfauti _____
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

André Pfauti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Guggisberg

B^e Cherbuin

N° 35

Méry Perrin

Le six octobre mil huit cent septante-neuf à quatre heures après midi est né e
à Corcelles

Méry fil légitime
de Alexis Constant Perrin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marié Louise Boulet
de Missy

Inscrit au présent registre le neuf octobre
mil huit cent septante-neuf sur la déclaration de Alexis
Constant Perrin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

A. Perrin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 36

Marie Rapin

Le huit octobre mil huit cent septante-neuf à onze heures après midi est né e
à Corcelles

Marie fil légitime
de Emile Rapin (Profession:) négoçant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emma Clia Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix octobre
mil huit cent septante-neuf sur la déclaration de Emile Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 37.

Charles Durussel

Le quinze Octobre _____ mil huit cent septante
neuf _____ à deux _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Charles _____ fils légitime et jumeau
de Pierre Isaac Durussel _____ (Profession:) agriculteur _____
de Sassel _____ domicilié à Corcelles _____
et de Benjamine Lydie Pillonnell _____
de Arriessous _____

Inscrit au présent registre le seize Octobre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Pierre Isaac
Durussel père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

P^r Isaac Durussel

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Granges

B^r Cherbain

N° 38.

Emile Durussel

Le quinze Octobre _____ mil huit cent septante-
neuf _____ à trois _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Emile _____ fils légitime et jumeau
de Pierre Isaac Durussel _____ (Profession:) agriculteur _____
de Sassel _____ domicilié à Corcelles _____
et de Benjamine Lydie Pillonnell _____
de Arriessous _____

Inscrit au présent registre le seize Octobre _____
mil huit cent septante neuf _____ sur la déclaration de Pierre Isaac
Durussel père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

P^r Isaac Durussel

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Granges

B^r Cherbain

N° 39.

Auguste Jan du Chêne

Le dixhuit Octobre _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à huit _____ heures _____ après midi est né —
à Corcelles _____

Auguste _____ fils légitime _____
de Emile Jan du Chêne _____ (Profession:) journaliste _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Julie Perrin _____
de Payerne _____

Inscrit au présent registre le vingt Octobre _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Emile Jan
du Chêne père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 40.

Lea Mathilde Rapin

Le vingt Octobre _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à une _____ heure _____ avant midi est née
à Corcelles _____

Lea Mathilde _____ fille légitime _____
de Frédéric Rapin _____ (Profession:) Suisse exploitant _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise Thivoy _____
de Missy _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Octobre _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Frédéric
Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

F. Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 41.

Ami Chuard

Le vingt Octobre mil huit cent Septante-neuf à onze heures avant midi est né

à Corcelles

Ami Chuard fils naturel

de _____ (Profession) _____

de _____ domicilié à _____

et de Emma Chuard, fille de Frédéric, ménagère de Corcelles, domiciliée à Corcelles

Inscrit au présent registre le premier Novembre

mil huit cent Septante-neuf sur la déclaration de la sage-femme

qui a assisté à la naissance, Dame Adèle Praderwand, de Corcelles y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Adèle Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 42.

Henri Fenthorey

Le premier Novembre mil huit cent Septante-neuf à dix heures après midi est né

à Corcelles

Henri Fenthorey fils naturel

de _____ (Profession) _____

de _____ domicilié à _____

et de Pauline Fenthorey, fille de Daniel, agriculteur de Dompierre sur Lucens et Seigneux, domiciliée à Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Novembre

mil huit cent Septante-neuf sur la déclaration de la sage-femme

qui a assisté à la naissance, Dame Louise Coucet, de Corcelles y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Louise Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Lucens et Villarzel

N^o 43
Jules Longchamp

Le vingt deux novembre _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à deux _____ heures _____ avant midi est né
à Corcellis près Fayerne _____

Jules _____ fils légitime
de Jacques Philippe Longchamp (Profession :) employé au Chemin de fer
de Bottens _____ domicilié à Corcellis _____
et de Rosine Schenk _____
de Signau _____

Inscrit au présent registre le vingt quatre novembre _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de Jacques
Philippe Longchamp père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Philippe Longchamp

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Bottens _____

B^e Cherbain

N^o 44.
Elise Rapin

Le deux Décembre _____ mil huit cent Septante
neuf _____ à six _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcellis _____

Elise _____ fille légitime
de César Rapin _____ (Profession :) agriculteur
de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____
et de Méry Rapin _____
de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le quatre Décembre _____
mil huit cent Septante neuf _____ sur la déclaration de César Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

César Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 45.

Susanne Delacour

Le douze Décembre mil huit cent Septante
neuf à quatre heures avant midi est née
à Corcelles

Susanne fil le légitime
de Edouard Amédée Delacour (Profession:) agriculteur
de Missy et de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Hélène Chuard
de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize Décembre
mil huit cent Septante neuf sur la déclaration de Edouard
Amédée Delacour père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Edouard Delacour.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grand court B^m Cherbuis

Né le 14 9 heures 10 1/2
Cherbourg
N° 46

Adèle Rapin

Le vingt Décembre mil huit cent Septante
neuf à cinq heures après midi est née
à Corcelles

Adèle fil le légitime
de Charles Auguste Rapin (Profession:) menuisier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Adèle Tomini
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt Décembre
mil huit cent Septante neuf sur la déclaration de Charles Auguste
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Ch. Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuis

N°

Le *Aujourd'hui trente un Décembre* mil huit cent *septante*
neuf à *sept* heures du soir, le présent ~~midi est né~~
 registre est clos et certifié conforme à l'autre double,
 suivant l'article 2 de la loi fédérale du ~~24~~ *24* Décembre 1874.
 de par moi soussigné, officier de ~~(Profession)~~ l'état-civil de
 de l'arrondissement de *Corcelles* domicilié à *gris Payerne*
 et de *B^e Cherbuisin*
 de

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N°

Le mil huit cent

à heure midi est né

à
 de fil
 de (Profession :)
 de domicilié à
 et de
 de

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 47.

Constant Eugène Rapin

Le trente-un Décembre mil huit cent septante
neuf à onze heures après midi est né
à Corcelles

Constant Eugène fils légitime
de Edouard Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Julie Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Janvier
mil huit cent huitante sur la déclaration de Edouard
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

E. Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 1.

Marie Schüli

Le quatre Février mil huit cent huitante
à onze heures avant midi est née
à Corcelles près Sayerne

Marie fille légitime
de Louis Schüli (Profession:) menuisier
de Villard, au val de Ruy domicilié à Corcelles
et de Marianne Rose Durussel
de Seignieu

Inscrit au présent registre le six Février
mil huit cent huitante sur la déclaration de Louis Schüli
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüli

L'officier de l'état civil :

communiqué à l'état civil de Fenin

B^e Cherbuin

N^o 2.

Henri Rapin

Le sept Février mil huit cent huitante

à huit heures après midi est né

à Corcelles

Henri fils légitime

de Henri Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Cécile Cuany

de Chevroux

Inscrit au présent registre le neuf Février

mil huit cent huitante sur la déclaration de Henri Rapin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^r CherblinN^o 3

Villy Charles Rapin

Le vingt deux Février mil huit cent huitante

à cinq heures avant midi est né

à Corcelles

Villy Charles fils légitime

de Jules Frédéric Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Méry Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Février

mil huit cent huitante sur la déclaration de Jules

Frédéric Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherblin

N^o 4.

Elise Meillard

Le vingt cinq Février mil huit cent huitante
à trois heures après midi est née

à Corcelles dans le domicile de sa mère

Elise Meillard fille naturelle

de (Profession:)

de domicilié à

et de Elise, veuve de Daniel Meillard, née Fenthoray, ménagère
de Bullens, domiciliée à Corcelles près Payerne

Inscrit au présent registre le vingt sept Février

mil huit cent huitante sur la déclaration de la sage-femme

qui a assisté à la naissance, Dame Adèle Pradervand, de Corcelles y domiciliée

Confirmé après lecture faite :

Adèle Pradervand

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Mézières

B^e Cherbin

N^o 5.

Susanne Savary

Le quatre Mars mil huit cent huitante

à neuf heures avant midi est née

à Corcelles

Susanne fille légitime

de François Frédéric Savary (Profession:) agriculteur

de Payerne domicilié à Corcelles

et de Ida Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Mars

mil huit cent huitante sur la déclaration de François

Frédéric Savary, père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^e Cherbin

N^o 6Lydia Godel

Le sept Mars _____ mil huit cent huitante

_____ à quatre heures _____ après midi est née

à Corcelles _____

Lydia Godel _____ fille naturelle _____

de _____ (Profession:)

de _____ domicilié à _____

et de Pauline Godel, fille de Xavier, tailleur _____

de Dornodier, canton de Fribourg, domiciliée à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix Mars _____

mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de la sage-femme

qui a assisté à la naissance, Dame Adèle Pradervand de Corcelles y domiciliée _____

Confirmé après lecture faite :

Adèle Pradervand

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Dornodier _____

B^e CherbuinN^o 7Charles Mounoud

Le quatorze Mars _____ mil huit cent huitante

_____ à huit heures _____ avant midi est né

à Corcelles _____

Charles _____ fils légitime _____de Charles Mounoud _____ (Profession:) cordonnier _____

des Thiolyres, cercle d'Oron domicilié à Corcelles _____

et de Lisa Cuany _____

de Chevroux _____

Inscrit au présent registre le quinze Mars _____

mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Charles

Mounoud père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Mounoud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil d'Oron _____

B^e Cherbuin

N° 8.

Sara Hermann

Le vingt cinq Avril mil huit cent huitante

à une heure avant midi est né e

à Corcelles

Sara fil le légitime

de Jules August Hermann (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise Meillard

de Bulliens

Inscrit au présent registre le vingt six Avril

mil huit cent huitante sur la déclaration de Jules August Hermann

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Hermann

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbin

N° 9.

Constance Rapin

Le deux Mai mil huit cent huitante

à trois heures après midi est né e

à Corcelles

Constance fil le légitime

de Félix Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine Jan

de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Mai

mil huit cent huitante sur la déclaration de Félix Rapin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félix

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbin

N^o 10.
 Anna Büschi

Le quatorze Mai _____ mil huit cent huitante
 _____ à onze _____ heures _____ avant midi est né e
 à Corcelles près Payerne _____
 Anna _____ fil le légitime _____
 de Jean Jacob Büschi (Profession:) Cordonnier _____
 de Kriechenwyf, Dicki domicilié à Corcelles _____
 et de Benjamin Tornini _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept Mai _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Jean Jacob
 Büschi père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Laupen _____

B^e Cherbuin

N^o 11.
 Henri Dibaz

Le vingt Mai _____ mil huit cent huitante
 _____ à _____ trois _____ heures _____ avant midi est né _____
 à Corcelles près Payerne _____
 Henri _____ fil le légitime _____
 de Jules Dibaz (Profession:) agriculteur _____
 de Syms et de l'abbaye de Rosseigns, domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Louise Rossier _____
 de Sovens (Fribourg) _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Mai _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Jules Dibaz
 père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Dibaz Jules

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Moudon _____

B^e Cherbuin

N° 12

Marie Himmelsbach

Le vingt huit Mai mil huit cent huitante
à neuf heures après midi est né e
à Corcelles près Payerne
Marie fil le légitime
de François Xavier Himmelsbach (Profession:) tisserand
de Lubbach, district Lausanne, ^{de Bade} domicilié à Corcelles près Payerne
et de Anne Marie Weber
de Fribourg

Inscrit au présent registre le trente et un Mai
mil huit cent huitante sur la déclaration de François
Xavier Himmelsbach père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

F. Kammhuber

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 13.

John Rapin

Le huit Juin mil huit cent huitante
à trois heures avant midi est né
à Corcelles
John fils légitime
de Paul Albert Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Hélène Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Juin
mil huit cent huitante sur la déclaration de Paul Albert
Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 14.

Léonie Françoise Dula

Le vingt huit Juin _____ mil huit cent huitante
 _____ à une heure _____ avant midi est né e
 à Corcelles près Tagerne lieu dit au maupas
 Léonie Françoise _____ fil le légitime
 de Jean Dula _____ (Profession:) agriculteur -
 de Menzau Glucern domicilié à Maupas river Corcelles
 et de Marie Henriette Pauline, Christian
 de Couration _____

Inscrit au présent registre le trente Juin _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Jean Dula -
 père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jean Dula

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Menzau

B^{re} CherbuinN^o 15.

Henri Louis Rapin

Le quatre Juillet _____ mil huit cent huitante
 _____ à huit heures _____ avant midi est né -
 à Corcelles _____
 Henri Louis _____ fil s légitime _____
 de Henri Auguste Rapin (Profession:) agriculteur -
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Lisette Bardet _____
 de Villars Le grand _____

Inscrit au présent registre le six Juillet _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Henri -
 Auguste Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 16.

Elise Hirsig

Le neuf Juillet mil huit cent huitante
à quatre heures après midi est né
à Corcelles près Payerne
Elise fille légitime
de Christian Hirsig (Profession:) jardinier
de Amsoldingen Berne domicilié à Corcelles
et de Hélène Ropin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix Juillet
mil huit cent huitante sur la déclaration de Christian Hirsig
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Christian Hirsig

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Amsoldingen

B^e Cherbain

N° 17.

Marie Louise Fischer

Le douze Juillet mil huit cent huitante
à onze heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Marie Louise fille légitime
de Jacob Thomas Fischer (Profession:) meunier
de Triengen au Canton de Lucerne domicilié à Corcelles
et de Elise Tomini née Chuard
de Payerne

Inscrit au présent registre le douze Juillet
mil huit cent huitante sur la déclaration de Jacob Thomas
Fischer père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Thomas Fischer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Triengen

B^e Cherbain

N^o 18Francine Marie
Rapin

Le seize Juillet _____ mil huit cent huitante

_____ à six heures _____ avant midi est née

à Corcelles _____

Francine Marie _____ fil^e légitime _____

de Auguste Rapin _____ (Profession:) boucher _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Emilie Hermann _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept Juillet _____

mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Auguste

Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin boucher

L'officier de l'état civil :

Bⁿ CherbuisN^o 19

Charles Louis Coucet

Le seize Juillet _____ mil huit cent huitante

_____ à quatre heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles _____

Charles Louis _____ fil^s légitime _____

de Louis Coucet _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Louise Buache _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept Juillet _____

mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Louis Coucet

père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Coucet

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuis

N° 20.

Julis Mounoud

Le disneuf Juillet mil huit cent huitante
à six heures après midi est né
à Corcelles près Payerne
Julis fils légitime
de Alfred Mounoud (Profession:) pintier
de s. Thioleyres / Oron domicilié à Corcelles
et de Marie Pouly
de s. Cullayes et Montpresyres

Inscrit au présent registre le vingt Juillet
mil huit cent huitante sur la déclaration de Alfred Mounoud
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Alfred Mounoud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil d'Oron

B^e Cherbuin

N° 21

Jenny Tradersand

Le vingt Août mil huit cent huitante
à neuf heures après midi est né
à Corcelles
Jenny fille légitime
de Edouard Victor Tradersand (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Anna Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Août
mil huit cent huitante sur la déclaration de Edouard
Victor Tradersand père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Victor Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 22.

Ferdinand Mangou

Le dix Septembre _____ mil huit cent huitante
 _____ à neuf heures _____ après midi est né —
 à Corcellis près Payerne _____
 Ferdinand _____ fils légitime _____
 de Prosper Mangou _____ (Profession :) peintre en bâtiments
 de Fontenay, Deux Sèvres France domicilié à Corcellis _____
 et de Victorine Torrini _____
 de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le treize Septembre _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Prosper
 Mangou père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Pour Prosper Mangou
 Victorine Mangou

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 23.

Ida Cherbuin

Le vingt huit Septembre _____ mil huit cent huitante
 _____ à neuf heures _____ avant midi est né e
 à Corcellis _____
 Ida _____ fille légitime _____
 de Jules Cherbuin _____ (Profession :) agriculteur
 de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____
 et de Marie Fixaz _____
 de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Septembre _____
 mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Jules Cherbuin
 père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin Fixaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24.

Jeanne Léa Jan

Le *quatre* *Octobre* mil huit cent *huitante*
à *neuf* heures *avant* midi est né e

à *Corcellis*

Jeanne Léa fil le *légitime*

de *Henri Jan* (Profession:) *cordier*

de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*

et de *Sophie Elise Coucet*

de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *Cinq* *Octobre*

mil huit cent *huitante* sur la déclaration de *Henri Jan*

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Jan Cordier

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 25.

Emma Lucia Rapin

Le *trente-et-un* *Octobre* mil huit cent *huitante*
à *cinq* heures *avant* midi est né e

à *Corcellis*

Emma Lucia fil le *légitime*

de *Jules Rapin* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*

et de *Marie Louise Magnin*

de *Cudrefin*

Inscrit au présent registre le *deux* *Novembre*

mil huit cent *huitante* sur la déclaration de *Jules Rapin*

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Magnin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 36.
Anna Jan-du-Chêne

Le dix-sept Novembre _____ mil huit cent huitante
à neuf heures _____ après midi est né e
à Corcelles _____

Anna _____ fil le légitime
de Louis Jan-du-Chêne (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Sophie Amélie Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix-huit Novembre _____
mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Louis Jan
du Chêne père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Jan du Chêne.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 37.
Jules Praderwand

Le premier Décembre _____ mil huit cent huitante
à une heure _____ après midi est né -
à Corcelles _____

Jules _____ fil s légitime
de Jules Praderwand (Profession:) fromager
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le premier Décembre _____
mil huit cent huitante _____ sur la déclaration de Jules
Praderwand père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 28.

Elise Perrin

Le sept Décembre mil huit cent huitante

à deux heures et demi midi est née

à Corcelles

Elise fille légitime

de Amy Perrin (Profession:) peintre

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emma Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le huit Décembre

mil huit cent huitante sur la déclaration de Amy Perrin

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Amy Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 29

Valérie Cherbuin

Le dix Décembre mil huit cent huitante

à une heure avant midi est née

à Corcelles

Valérie fille légitime

de Jacques Cherbuin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elisa Emma Detrey

de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize Décembre

mil huit cent huitante sur la déclaration de Jacques

Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 30.

Jacques François
Tomini

Le vingt cinq Décembre mil huit cent huitante
à une heure après midi est né

à Corcelles près Tayerne
Jacques François fils légitime
de François Louis Tomini (Profession:) agriculteur
de Tayerne domicilié à Corcelles
et de Léonie Louise Bivley
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt sept Décembre
mil huit cent huitante sur la déclaration de Dame Adèle
Pradervant sage-femme de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à la naissance

Confirmé après lecture faite :

Adèle Pradervant

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Tayerne

B^e Cherbuin

N°

Le Aujourd'hui trente un Décembre mil huit cent huitante
à sept heures du soir le présent registre est clos et certifié conforme à l'autre double, suivant
l'article 2 de la loi fédérale du 24. Décembre 1874.
par moi soussigné, officier (Profession) de l'état-civil
de l'arrondissement de domicilié à Corcelles près Tayerne
et de B^e Cherbuin
de

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1
Emile Pfauti

Le huit Janvier mil huit cent huitante-un
à trois heures avant-midi est né —
à Corcelles près Payerne
Emile fils légitime
de André Pfauti (Profession:) tuilier
de Guggisberg domicilié à Corcelles
et de Elise Maeder
de Cherrid

Inscrit au présent registre le huit Janvier
mil huit cent huitante-un sur la déclaration de André Pfauti
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

André Pfauti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Guggisberg

B²² Cherblin

N° 2
André Rapin

Le sept Janvier mil huit cent huitante-un
à sept heures avant-midi est né —
à Corcelles
André fils légitime
de Henri Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Cécile Cuany
de Cherrid

Inscrit au présent registre le neuf Janvier
mil huit cent huitante-un sur la déclaration de Henri Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B²² Cherblin

N^o 3.

Elise Coucet

Le douze Janvier _____ mil huit cent huitante-un
à onze heures _____ avant midi est né

à Corcelles _____

Elise _____ fille légitime _____

de Fritz Coucet _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Augustine Marie Hermann _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quatorze Janvier _____
mil huit cent huitante-un _____ sur la déclaration de Fritz Coucet
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

B^r CherbuinN^o 4.

Sylvain Rapin

Le vingt-six Janvier _____ mil huit cent huitante-un
à cinq heures _____ avant midi est né

à Corcelles _____

Sylvain _____ fils légitime _____

de Alexis Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Louise Rossier _____

de Villarzel _____

Inscrit au présent registre le vingt-sept Janvier _____
mil huit cent huitante-un _____ sur la déclaration de Alexis Rapin
père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Alexis Rapin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 5.

Robert Jan

Le vingt un Janvier mil huit cent huitante un

à cinq heures après midi est né —

à Corcellis

Robert fils légitime

de Jacques Jan (Profession:) employé au chemin de fer

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Victorine Hermann

de Corcellis

Inscrit au présent registre le deux février

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Jacques Jan

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jacques Jan.

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 6

Aimé Cherbuin

Le cinq février mil huit cent huitante un

à deux heures avant midi est né —

à Corcellis

Aimé fils légitime

de Louis Benjamin Cherbuin (Profession:) tailleur d'habits

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Isaline Buache

de Corcellis

Inscrit au présent registre le cinq février

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Louis

Benjamin Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N^o 7.
Gustave Louis Jaquemot

Le neuf Février _____ mil huit cent huitante un
à dix _____ heures _____ après midi est né
à Corcelles _____

Gustave Louis Jaquemot _____ fils légitime _____
de Gustave Jaquemot _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Lina Marie Martin _____
de Avenches _____

Inscrit au présent registre le dix Février _____
mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Gustave
Jaquemot père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Gustave Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 8.
Jules Rapin

Le douze Février _____ mil huit cent huitante un
à trois _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Jules _____ fils légitime _____
de Frédéric Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Susette Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quatorze Février _____
mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Frédéric
Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 9

Louise Rothlisberger

Le vingt trois Février mil huit cent huitante un
à deux heures avant midi est née

à Corcelles près Fayerne

Louise fille légitime

de Jean Daniel Rothlisberger (Profession:) agriculteur

de Bossyl / Bernus domicilié à Corcelles

et de Julie Combremont

de Grandcourt

Inscrit au présent registre le vingt six Février

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Jean Daniel

Rothlisberger

Confirmé après lecture faite :

Rothlisberg Jean

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Höchstetten

B^{re} Cherbuin

N^o 10

Méry Eugénie Nicolier

Le vingt cinq Février mil huit cent huitante un
à trois heures après midi est née

à Corcelles près Fayerne

Méry Eugénie fille naturelle reconnue

de Charles Jean Nicolier (Profession:) agriculteur

de Oleyres domicilié à Oleyres

et de Marie Louise Tradersand

de Corcelles y domiciliée

Inscrit au présent registre le vingt huit Février

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Charles Jean

Nicolier père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Ch. J. Nicolier

Marie Louise Tradersand

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil d'Avenches

B^{re} Cherbuin

N° 11

Eugène Benjamin Rapin

Le sept Mars _____ mil huit cent huitante un

à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles _____

Eugène Benjamin _____ fils légitime _____

de Eugène Rapin _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Suzanne Rapin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le huit Mars _____

mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Eugène Rapin

père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 12

Elvire Lia Aline

Cerutti

Le dix huit Mars _____ mil huit cent huitante un

à _____ onze _____ heures _____ après midi est née

à Corcelles près Tayerne _____

Elvire Lia Aline _____ fille légitime _____

de Ange Jean Baptiste Antoine Cerutti _____ (Profession:) ouvrier maçon _____

de Cesara / Novara / Italie domicilié à Corcelles _____

et de Jeanne née Sottori _____

de ? _____

Inscrit au présent registre le vingt trois Mars _____

mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Ange Jean

Baptiste Antoine Cerutti père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Baltha Cerutti

L'officier de l'état civil :

communiqué à la chancellerie cantonale _____

B^e Cherbuis

N° 13.

Le vingt un Mars mil huit cent huitante un
Emile Cherbuin à cinq heures après midi est né —
à Corcelles
Emile fils légitime
de Frédéric Cherbuin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Justine Meyste née Bonthorey
de Correvon

Inscrit au présent registre le vingt deux Mars
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Frédéric
Cherbuin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 14.

Le premier Avril mil huit cent huitante un
Gustave Rapin à huit heures après midi est né —
à Corcelles
Gustave fils légitime
de Emile Rapin (Profession:) négoçant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emma Lea Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Avril
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Emile Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 15.

Emile Jan du Chêne

Le treize Avril _____ mil huit cent huitante un
à cinq heures _____ après midi est né
à Corcelles _____

Emile _____ fils légitime
de Emile Jan du Chêne _____ (Profession:) journaliste
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Marie Julie Perrin _____
de Tayerne _____

Inscrit au présent registre le seize Avril _____
mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Emile Jan
du Chêne père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 16

Anna Rapin

Le dixsept Avril _____ mil huit cent huitante un
à deux heures _____ avant midi est née
à Corcelles _____

Anna _____ fille légitime
de Jules Frédéric Rapin _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Mary Perrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix huit Avril _____
mil huit cent huitante un _____ sur la déclaration de Jules Frédéric
Rapin père de l'enfant nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 17.

Elise Marguerite Bivolley

Le dissept Avril mil huit cent huitante un
à sept heures avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Elise Marguerite fille légitime
de David Bivolley (Profession:) cocher
de Lugnère, Canton de Fribourg domicilié à Paris
et de Caroline Chuard
de Corcelles, domiciliée à Corcelles précédemment à Paris

Inscrit au présent registre le dieuhuit Avril
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Elisabeth Chuard
mère de l'enfant domiciliée, grand'mère de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Elise Chuard

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Motiers

B^r Cherbuis

N° 18.

Méry Tradersand

Le neuf Mai mil huit cent huitante un
à quatre heures avant midi est née
à Corcelles
Méry fille légitime et jumelle
de Daniel Auguste Tradersand (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Jan
de Corcelles

Inscrit au présent registre le onze Mai
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Daniel Auguste
Tradersand père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuis

N° 19.

*Blanche Tradersand*Le *neuf Mai* mil huit cent *huitante un*à *sept heures* avant midi est néeà *Corcellis**Blanche* fille légitime et jumellede *Daniel Auguste Tradersand* (Profession:) *agriculteur*de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*et de *Louise Jan*de *Corcellis*Inscrit au présent registre le *onze Mai*mil huit cent *huitante un* sur la déclaration de *Daniel Auguste**Tradersand* père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Auguste Tradersand

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N° 20.

*Ida Rapin*Le *seize Mai* mil huit cent *huitante un*à *neuf heures* après midi est néeà *Corcellis**Ida* fille légitimede *Henri Rapin* (Profession:) *agriculteur*de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*et de *Louise Cherbuin*de *Corcellis*Inscrit au présent registre le *dix huit Mai*mil huit cent *huitante un* sur la déclaration de *Henri Rapin*

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

D^r Cherbuin

N^o 21.
Marie Louise Ruerat

Le vingt Mai mil huit cent huitante un
à cinq heures après midi est né e

à Corcelles
Marie Louise fil le légitime
de Jean Daniel Ruerat (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Mai
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Jean Daniel
Ruerat père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Daniel Ruerat Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 22.
Lucie Cherbuin

Le trois Juin mil huit cent huitante un
à quatre heures après midi est né e
à Corcelles

Lucie fil le légitime
de Othmar Cherbuin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Elise Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatre Juin
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Othmar Cherbuin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Othmar Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 23.

Albert Detrey

Le cinq juin mil huit cent huitante un

à six heures après midi est né

à Corcelles

Albert fils légitime

de Jules Detrey (Profession:) boulanger

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Anna Blura

de Beggingen au Canton de Schaffhouse

Inscrit au présent registre le sept juin

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Jules Detrey

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24

Lucie Jomini

Le treize juin mil huit cent huitante un

à une heure avant midi est née

à Corcelles

Lucie fille légitime

de Emile Jomini (Profession:) Charpentier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Jeanne Jacquard

de Fétinne, Haute Savoie

Inscrit au présent registre le quinze juin

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Emile Jomini

père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Jomini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 25
Fidely Rapin

Le vingt huit juin mil huit cent huitante un
à sept heures après midi est né
à Corcelles
Fidely fils légitime
de Félix Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Victorine Jan
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente juin
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Félix Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félix

L'officier de l'état civil :

D^m Cherbain

N^o 26
Léa Jomini

Le cinq juillet mil huit cent huitante un
à huit heures après midi est née
à Corcelles
Léa fille légitime
de Christian Jomini (Profession:) menuisier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Combremont
de Grandcour

Inscrit au présent registre le sept juillet
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Christian
Jomini père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Jomini Christian

L'officier de l'état civil :

D^m Cherbain

N^o 27.
Léa Jaquemot

Le treize juillet mil huit cent luitante-un
à deux heures après midi est née
à Corcelles

Léa fil légitime
de Edouard Jaquemot (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emilie Thiévoz
de Missy

Inscrit au présent registre le quatorze juillet
mil huit cent luitante-un sur la déclaration de Emilie Thiévoz
de Missy domicilié à Corcelles, grand père de l'enfant

Confirmé après lecture faite :

Emilie Thiévoz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 28.
Arthur Rapin

Le quatre août mil huit cent luitante-un
à sept heures avant midi est né -
à Corcelles

Arthur fil légitime
de Oscar Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Louise Werro, née Cagnard
de Fribourg

Inscrit au présent registre le cing août
mil huit cent luitante-un sur la déclaration de Oscar Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 29
Emma Perrin

Le vingt quatre Août mil huit cent huitante un
à une heure après midi est né

à Corcelles
Emma : fil le légitime
de Alexis Constant Perrin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Louise Roulet
de Missy

Inscrit au présent registre le vingt sept Août
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Alexis
Constant Perrin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Alexis Perrin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N^o 30
Constant Schüli

Le cinq Septembre mil huit cent huitante un
à onze heures après midi est né

à Corcelles près Payerne
Constant : fil le légitime
de Louis Schüli (Profession:) menuisier
de Villard au val de Ruy domicilié à Corcelles
et de Marianne Rose Durussel
de Signes

Inscrit au présent registre le sept Septembre
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Louis Schüli
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüli

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

Communicé à l'état civil de Ferrier

N° 31.

*Fritz Pradersand*Le *vingt trois Septembre* mil huit cent *huitante un*
à *six* heures *après* midi est néà *Corcelles**Fritz* fils *légitime*de *Emile Pradersand* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Marie Elise Rapin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *vingt cinq Septembre*mil huit cent *huitante un* sur la déclaration de *Emile**Pradersand* père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Emile Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^o Cherbuis

N° 32.

*Alice Savary*Le *Dix Octobre* mil huit cent *huitante un*
à *une* heure *après* midi est néeà *Corcelles**Alice* fille *légitime*de *François Frédéric Savary* (Profession:) *agriculteur*de *Payerne* domicilié à *Corcelles*et de *Jda Perrin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *douze Octobre*mil huit cent *huitante un* sur la déclaration de *François**Frédéric Savary* père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric Perrin

L'officier de l'état civil :

*B^o Cherbuis**Communiqué à l'état civil de Payerne*

N^o 33.
Louise Rapin

Le vingt un Octobre mil huit cent huitante un
à neuf heures après midi est né e
à Corcelles
Louise fil le légitime
de Emile Rapin (Profession:) maréchal
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Victorine Praderwand
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Octobre
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Emile Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :
Emile Rapin

L'officier de l'état civil :
B^e Cherbuin

N^o 34
Emile Cornuz

Le quinze Novembre mil huit cent huitante un
à trois heures après midi est né e
à Corcelles
Emile Cornuz fil s naturel
de _____ (Profession:) _____
de _____ domicilié à _____
et de Jenny Octavie Cornuz, fille de Louis Samuel, ménagère
de Mur Canton de Vaud et de Lugnez (Fribourg)
domicilié à Corcelles

Inscrit au présent registre le dix sept Novembre
mil huit cent huitante un sur la déclaration de la sage femme
qui a assisté à la naissance, Dame Adèle Praderwand, de Corcelles, domiciliée

Confirmé après lecture faite :
Dèle Praderwand

Communiqué aux officiers de l'état
civil de Cudrefin et Motiers

L'officier de l'état civil :
B^e Cherbuin

N° 35.

André Rapin

Le deux Décembre mil huit cent huitante un

à deux heures après midi est né

à Corcelles

André fils légitime

de Paul Albert Rapin (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Hélène Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Décembre

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Paul Albert

Rapin père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 36.

Emile Berquer

Par ordre du Département de
justice et Police, la rectification
du nom de famille écrit par
erreur Berquer, sera écrit
Berger

Corcelles le 4 août 1903.

B^e Cherbuin

Le dixsept Décembre mil huit cent huitante un

à dix heures avant midi est né

à Corcelles près Fajorne

Emile fils légitime

de Louis Christian Berquer (Profession:) agriculteur

de Langnau (Berne) domicilié à Corcelles

et de Julie Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt Décembre

mil huit cent huitante un sur la déclaration de Louis Christian

Berquer père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Louis Berger

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Langnau B^e Cherbuin

N^o 37
Cécile Rapin

Le vingt quatre Décembre mil huit cent huitante un
à cinq heures après midi est né e

à Corcelles
Cécile fil le légitime
de Henri Rapin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Cécile Cuany
de Chevroux

Inscrit au présent registre le vingt sept Décembre
mil huit cent huitante un sur la déclaration de Henri Rapin
père de l'enfant nouveau né

Confirmé après lecture faite :

Rapin Henri

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o

Le Aujourd'hui trente un Décembre mil huit cent huitante un
à sept heures du soir le présent midi est né

Le registre est clos et certifié conforme à l'autre double, suivant
l'article 2 de la loi fédérale du 24 Décembre 1874, par moi sous
de signé officier de l'état civil de (Profession:) L'arrondissement
de Corcelles près Yverne domicilié à

et de B^e Cherbuin

Inscrit au présent registre le
mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N^o 38.

Rapin Alice

Le vingt un Décembre mil huit cent quatre vingtun à huit heures après midi est néà CorcellesRapin Alice fil légitimede Rapin Jacques (Profession:) agriculteurde Corcelles près Payerne domicilié à Corcelleset de Louise Henriette née Chervinde Corcelles-le-JoratInscrit au présent registre le deux Janviermil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père, Rapin,Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m ChervinN^o 1.

Rapin Clovis

Le dix huit Janvier mil huit cent quatre vingtdeux à huit heures après midi est néà CorcellesRapin, Clovis fil légitimede Rapin, Constant (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Louise née Chervinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt Janviermil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père, RapinConstant

Confirmé après lecture faite :

Constant Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Chervin

Registre des naissances A.

N° 2.

Buerat Céline

Le trente un Février mil huit cent quatre vingt deux à neuf heures avant midi est né à Corcelles

Buerat, Céline fil le légitime
de Buerat, Emile (Profession:) tailleur d'habits
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise Adèle Biolley
de Leuvilliers

Inscrit au présent registre le premier Février
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de Buerat, Louis
tante du nouveau né, qui était présente à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Louise Buerat

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 3.

Bapin Georges

Le vingt sept Février mil huit cent quatre vingt deux à onze heures après midi est né à Corcelles

Bapin Georges fil illégitime
de Bapin Eugénie, fille de Jacques Louis (Profession:) ménagère
de Corcelles domicilié à Corcelles

~~et de~~~~de~~

Inscrit au présent registre le premier Mars
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de la sage femme
Adèle Pradersand, de Corcelles, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

La déclarante ne peut signer

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 4

Gugger Marie

Le deux Mars _____ mil huit cent quatre-vingt

deux _____ à sept _____ heures _____ après midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Gugger Marie _____ fils légitime _____

de Gugger Eugène _____ (Profession:) maréchal _____

de Utzenstorf, district de Fraubrunnen domicilié à Corbrenmont-le-Grand _____

et de Rosalie Chuard _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trois Mars _____

mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de Chuard Isaac _____

chez le quel l'accouchement a eu lieu _____

Confirmé après lecture faite :

Isaac Chuard

L'officier de l'état civil :

Communiqué aux officiers de l'état-civil
de Utzenstorf et Corbrenmont-le-Grand _____B^e CherbuinN^o 5.

Jan Emile

Le neuf Mars _____ mil huit cent quatre-vingt

deux _____ à huit _____ heures _____ après midi est né

à Corcelles _____

Jan Emile _____ fils légitime _____

de Jan Emile _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Susette Julie née Blanc _____

de Missy _____

Inscrit au présent registre le dix Mars _____

mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père _____

Jan Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan Blanc

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 6.

Cherbuin
enfant mort-né

Le *quinze Mars* mil huit cent *quatre-vingt deux* à *six* heures *avant* midi est né ~~à~~ *mort-né* à *Corcelles*

Cherbuin fils *légitime*
de *Cherbuin Jules* (Profession :)
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Marie née Fivaz*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *seize Mars* mil huit cent *quatre-vingt deux* sur la déclaration de *père, Cherbuin Jules*

Confirmé après lecture faite :

J. Cherbuin Fivaz

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 7.

Fivaz, Edmond, Jules

Le *seize Mars* mil huit cent *quatre-vingt deux* à *neuf* heures *après* midi est né à *Corcelles*

Fivaz, Edmond, Jules fils *légitime*
de *Fivaz, Jules, Auguste* (Profession : *agriculteur*)
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise Suzette née Tan*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *dix-huit Mars* mil huit cent *quatre-vingt deux* sur la déclaration de *père, Fivaz Jules, Auguste*

Confirmé après lecture faite :

Jules Fivaz

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 8

Pradersand Marie

Le dix-neuf Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à une _____ heure _____ avant midi est née
à Corcelles _____

Pradersand, Marie _____ fil. le légitime
de Pradersand, Edouard, Victor (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Anna née Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt-un Mars _____
mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père
Pradersand, Edouard, Victor _____

Confirmé après lecture faite :

Dr Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 9

Cerutti Jeanne

Le sept Avril _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à quatre _____ heure s trente minutes avant midi est née
à Corcelles près Tâjerne _____

Cerutti Jeanne _____ fil. le légitime
de Cerutti, Ange, Jean, Baptiste, Antoine (Profession:) ouvrier maçon
de Cesara / Novara / Italie domicilié à Corcelles _____
et de Jeanne née Sottini _____
de ? _____

Inscrit au présent registre le dix Avril _____
mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père Cerutti
Ange, Jean, Baptiste, Antoine _____

Confirmé après lecture faite :

Battista Cerutti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie Cantonale

B^e Cherbuin

N° 10.

Büschi
enfant mort né

Le douze Avril mil huit cent quatre-vingt
deux à onze heures avant midi est né

à Corcelles mort né à Corcelles

Büschi fils légitime
de Büschi Jean Jacob (Profession:) Cordonnier
de Kriechensyl, Dicki domicilié à Corcelles
et de Benjamine Tornini
de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize Avril
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père Büschi
Jean Jacob

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi

L'officier de l'état civil :

B^r. Cherbain

N° 11.

Rapin Albert

Le treize Mai mil huit cent quatre-vingt
deux à sept heures après midi est né

à Corcelles

Rapin, Albert fils légitime
de Rapin, Fritz, Auguste (Profession:) agriculteur
de Corcelles, décédé le vingt-domicilié à cinq Novembre mil huit cent huitante un
et de Julie née Rapin
de Corcelles y domiciliée

Inscrit au présent registre le quinze Mai
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de La sage-femme

Coucet, Louise, de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Louise Coucet

L'officier de l'état civil :

B^r. Cherbain

N° 12

Mouroud Constant

Le treize Mai mil huit cent quatre vingt
deux à onze heures après midi est né
 à Corcelles

Mouroud, Constant fils légitime
 de Mouroud, Charles (Profession:) Cordonnier
 de Thioleyris, Cercle d'Oron domicilié à Corcelles
 et de Elisa Cuarny
 de Chevroux

Inscrit au présent registre le quinze Mai
 mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration des père Mouroud
Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Mouroud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil OronB. Cherbain

N° 13

Chuard Albert

Le dix huit Mai mil huit cent quatre vingt
deux à trois heures après midi est né
 à Corcelles

Chuard Albert fils légitime
 de Chuard, Auguste, Emile (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Rose Terry Vallon
 de Mollondins

Inscrit au présent registre le vingt Mai
 mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration des père Chuard
Auguste Emile

Confirmé après lecture faite :

Auguste Chuard

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 14.

Rapin Constant

Le *premier Juin* mil huit cent *quatrevingt*

deux à *dix* heures *avant* midi est né —
à *Corcellis*

Rapin Constant fils *légitime*

de *Rapin Auguste* (Profession:) *boucher*

de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*

et de *Emilie Hermann*

de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *deux Juin*

mil huit cent *quatrevingt deux* sur la déclaration des *père Rapin Auguste*

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin boucher

L'officier de l'état civil :

D^m Cherbain

N° 15.

Rey Marcel

Le *premier Juin* mil huit cent *quatrevingt*

deux à *huit* heures *après* midi est né —
à *Corcellis près Tagerne*

Rey Marcel fils *légitime*

de *Rey Paul* (Profession:) *instituteur*

de *Forel (Lucens)* domicilié à *Corcellis*

et de *Sophie Briod*

de *Forel et Lucens*

Inscrit au présent registre le *cing Juin*

mil huit cent *quatrevingt deux* sur la déclaration des *père Rey Paul*

Confirmé après lecture faite :

Paul Rey

L'officier de l'état civil :

D^m Cherbain

Communiqué à l'officier de l'état civil de Lucens

N° 16

Mory Marie Louise
 Dougoud Marie Louie
 D'un acte passé le 6 et 14 1903
 devant M. Schachthä notaire
 à Morat, il appert que
 Léonard Célestine Dougoud de
 Mieris y domicilié, reconnaît
 cet enfant comme étant le sien
 et que la mère consent à cette
 reconnaissance

En conséquence l'enfant Mory
 Marie Louise prend le nom de
 Dougoud Marie Louise de
 Mieris C. Fribourg
 Corcelles le 1^{er} Décembre 1904.

L'officier de l'état civil
 M. Charbain

Le huit Juin mil huit cent quatre-vingt

deux à une heure avant midi est né e

à Corcelles près Fayerne

Mory, Marie Louise fille illégitime

de Mory, Anna, fille de Jean Joseph (Profession:) domestique

de Wallenried, Canton de Fribourg domicilié à Corcelles

et de

de

Inscrit au présent registre le huit Juin

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de La sage femme

Louise Coucet, de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Louise Coucet

L'officier de l'état civil :

M. Charbain

N° 17

Jan du Chêne, Léa

Le douze Juin mil huit cent quatre-vingt

deux à trois heures avant midi est né e

à Corcelles

Jan du Chêne, Léa fille légitime

de Jan du Chêne, Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Julie Perrin

de Fayerne

Inscrit au présent registre le douze Juin

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration du père Jan

du Chêne Emile.

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

M. Charbain

N° 18

Freibürghaus, Albertine

Le seize Juin mil huit cent quatre-vingt
deux à six heure et trente minutes après midi est né e
à Corcellis près Payerne
Freibürghaus Albertine fil le légitime
de Freibürghaus Jacob (Profession:) journalier
de Neuenegg domicilié à Corcellis
et de Thérèse Haldimann
de Bosnyl, Canton de Berne

Inscrit au présent registre le dix sept Juin
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration des père, Jacob
Freibürghaus

Confirmé après lecture faite :

Jacques Freyburger

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Neuenegg

B^m Cherbin

N° 19.

Kuerat, Elisa

Le vingt trois Juin mil huit cent quatre-vingt
deux à trois heure et avant midi est né e
à Corcellis
Kuerat Elisa fil le légitime
de Kuerat Jean Daniel (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Louise née Krapin
de Corcellis

Inscrit au présent registre le vingt quatre Juin
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration des père Kuerat
Jean Daniel

Confirmé après lecture faite :

Daniel Kuerat

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbin

N° 20

Rapin Adèle

Le vingt quatre Juin _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à dix _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcellis _____

Rapin Adèle _____ fil le légitime _____
de Rapin Alexis _____ (Profession :) agriculteur _____
de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____
et de Louise Rossier _____
de Villarzel _____

Inscrit au présent registre le vingt six Juin _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration du père Rapin
Alexis _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Alexis.

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuis

N° 21

Rapin Clara, Emilie

Le premier Juillet _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à deux _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcellis _____

Rapin Clara, Emilie _____ fil le légitime _____
de Rapin Eugène _____ (Profession :) hôtelier _____
de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____
et de Suzanne née Rapin _____
de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le premier Juillet _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration du père, Rapin
Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuis

N° 22

Rapin Gervais

Le *neuf Juillet* mil huit cent *quatrevingt*
deux à *six* heures *après* midi est né —
 à *Corcelles*

Rapin Gervais fils *légitime*
 de *Rapin Jules Arnold* (Profession:) *agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Rapin Augusta*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *dix Juillet*
 mil huit cent *quatrevingt deux* sur la déclaration de *père Rapin*
Jules Arnold

Confirmé après lecture faite :

Arnold Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 23.

Mahon Jules Louis

Le *quinze Juillet* mil huit cent *quatrevingt*
deux à *midi* heures *après* midi est né —
 à *Corcelles près Payerne*

Mahon Jules Louis fils *légitime*
 de *Jean Gaspard Philomène Mahon* (Profession:) *marchand*
 de *Beurnevésin / Berne* domicilié à *Corcelles*
 et de *Dougoud ^{Marie} Mélanie Philomène*
 de *Torny-le-grand*

Inscrit au présent registre le *quinze Juillet*
 mil huit cent *quatrevingt deux* sur la déclaration de *père Mahon*
Jean Gaspard Philomène

Confirmé après lecture faite :

Jean Mahon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Bonfol B^e Cherbain

N° 24.

Tradersand Constant

Le seize Juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à onze _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Tradersand Constant _____ fils légitime _____
de Tradersand Jules _____ (Profession:) fromager _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept Juillet _____
mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Tradersand Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Tradersand Jules

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 25

Jaquemot Fritz

Le vingt Juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à trois _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles _____

Jaquemot Fritz _____ fils légitime _____
de Jaquemot Constant _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Pauline Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt un Juillet _____
mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Jaquemot Constant _____

Confirmé après lecture faite :

Jaquemot Constant

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 26

Rapin Henri

Le vingt trois Juillet mil huit cent quatre vingt

deux à onze heures avant midi est né

à Corcelles

Rapin Henri fils légitime

de Rapin Jules Frédéric (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Méry Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt quatre Juillet

mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père, Rapin

Jules Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 27.

Hirsig Hélène

Le vingt six Juillet mil huit cent quatre vingt

deux à onze heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Hirsig Hélène fille légitime

de Hirsig Christian (Profession:) agriculteur

de Amsoldingen (Bienne) domicilié à Corcelles

et de Hélène née Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six Juillet

mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père, Hirsig

Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hirsig

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

Communiqué à l'état civil de Amsoldingen

N° 28.

Detrey Emma Léa

Le quinze Août mil huit cent quatre-vingt
deux à huit heures midi est né

à Corcelles

Detrey Emma Léa fil le légitime

de Detrey Edouard (Profession:) peintre

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emilie née Buache

de Corcelles

Inscrit au présent registre le seize Août

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père Detrey
Edouard

Confirmé après lecture faite :

Detrey Edouard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 29.

Himmelsbach Jules

Le dix-huit Août mil huit cent quatre-vingt
deux à onze heures du soir midi est né

à Corcelles près Tägerne, Canton de Vaud, Suisse

Himmelsbach Jules fil le légitime

de Himmelsbach François Xavier (Profession:) tisserand

de Kutschbach, district de Sahr, Grand Duché de Bade domicilié à Corcelles

et de Anne Marie Weber

de Fribourg

Inscrit au présent registre le vingt un Août

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père

Himmelsbach, François Xavier

Confirmé après lecture faite :

Froy Honoré Himmelsbach

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 30

Cherbuin Alice

Le trente-un Août _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à dix _____ heures _____ après midi est né e

à Corcellis _____

Cherbuin Alice _____ fille légitime _____

de Cherbuin Louis Benjamin (Profession:) tailleur d'habits

de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____

et de Isaline née Buache _____

de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le deux Septembre _____

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père, Cherbuin

Louis Benjamin _____

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 31

Rapin Samuel
Auguste

Le quatre Septembre _____ mil huit cent quatre-vingt
deux _____ à trois _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcellis _____

Rapin Samuel Auguste _____ fils légitime _____

de Rapin Henri _____ (Profession:) agriculteur

de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____

et de Louise née Cherbuin _____

de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le cinq Septembre _____

mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père, Rapin

Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Henri

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 32.Rapin Marie
Louise

Le sept Septembre — mil huit cent quatre-
vingt deux à — heure — midi est né e
à Corcelles —

Rapin Marie Louise — fil le légitime
de Rapin Henri Auguste (Profession:) agriculteur
de Corcelles — domicilié à Corcelles —
et de Lisette Bardet —
de Villars-le-Grand —

Inscrit au présent registre le huit Septembre —
mil huit cent quatre-vingt deux — sur la déclaration de père, Rapin
Henri, Auguste —

Confirmé après lecture faite :

Henri Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ CherbuinN^o 33.

Cherbuin Alice

Le dix Septembre — mil huit cent quatre-
vingt deux à trois — heures — avant midi est né e
à Corcelles —

Cherbuin Alice — fil le légitime
de Cherbuin Elie — (Profession:) agriculteur
de Corcelles — domicilié à Corcelles —
et de Elise au Tan —
de Corcelles —

Inscrit au présent registre le onze Septembre —
mil huit cent quatre-vingt deux — sur la déclaration de père —
Cherbuin Elie —

Confirmé après lecture faite :

Cherbuin Elie

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 34.

Delacour Emilie

Le vingt-huit Septembre mil huit cent quatre-vingt
deux à dix heures avant midi est née
à Corcelles

Delacour Emilie fil le légitime
de Delacour Edouard Amédée (Profession:) agriculteur
de Missy et de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Hélène née Chuard
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-neuf Septembre
mil huit cent quatre-vingt-deux sur la déclaration des père, Delacour
Edouard Amédée

Confirmé après lecture faite :

Edouard Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Grandevout

B^e Cherbuis

N° 35.

Dula Emma

Le vingt-neuf Septembre mil huit cent quatre-vingt
deux à deux heures avant midi est née
~~à Corcelles~~ au Maupas, rière Corcelles près Tayerne

Dula Emma fil le légitime
de Dula Jean (Profession:) agriculteur
de Mengnan / Lucerne domicilié au Maupas rière Corcelles
et de Marie Henriette Pauline née Christiane
de Courtion

Inscrit au présent registre le trente Septembre
mil huit cent quatre-vingt-deux sur la déclaration des père Dula
Jean

Confirmé après lecture faite :

Joson Dula

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Mengnan

B^e Cherbuis

N° 36.

*Coucet Eugène*Le *deux Octobre* mil huit cent *quatre-vingt**deux* à *trois* heures *avant* midi est né -à *Corcelles**Coucet Eugène* fils *légitime*de *Coucet Fritz* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Augustine Marie née Flermann*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *cinq Octobre*mil huit cent *quatre-vingt deux* sur la déclaration de *père, Coucet**Fritz*

Confirmé après lecture faite :

Fritz Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 37.

*Terracini, Fidèle**Ernest, Emile*Le *dix Novembre* mil huit cent *quatre-vingt**deux* à *six* heures *du matin* midi est né -à *Corcelles près Tayerne**Terracini Fidèle, Ernest, Emile* fils *légitime*de *Terracini Jean* (Profession:) *plâtrier*de *Cisiasco/Novara/Italie* domicilié à *Corcelles près Tayerne*et de *Anna née Ernst*de *Kölliken*Inscrit au présent registre le *trize Novembre*mil huit cent *quatre-vingt deux* sur la déclaration de *père**Terracini Jean*

Confirmé après lecture faite :

Jean Terracini

L'officier de l'état civil :

*Communiqué à la Chancellerie Cantonale**B^e Cherbuin*

N° 38.

Pradersand Eugène

Le vingt deux Novembre mil huit cent quatre vingt deux à quatre heures avant midi est né à Corcelles

Pradersand Eugène fils légitime de Pradersand Emile (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Marie Elise Trépin de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Novembre mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père, Pradersand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 39.

Chuard Berthe
Rose

Le vingt quatre Novembre mil huit cent quatre vingt deux à une heure après midi est née à Corcelles

Chuard, Berthe, Rose fille légitime de Chuard Albert (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Marie Cécile née Thézoz de Missy

Inscrit au présent registre le vingt cinq Novembre mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père Chuard Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 40

Ostrini, Trisieri
Osmond

Le Six Décembre mil huit cent quatre-vingt
deux à dix heures du soir ~~midi~~ est né
 à Corcelles près Tayerne
Ostrini, Trisieri, Osmond fils légitime
 de Ostrini, Osmond (Profession:) macaron
 de Tarime (Italie) domicilié à Corcelles près Tayerne
 et de Marie Dotti
 de Morbio inférieure (Tessin)

Inscrit au présent registre le Huit Décembre
 mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père, Ostrini
Osmond

Confirmé après lecture faite :

Ostrini Osmond

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie Cantonale

Bⁿ Cherbain

N° 41

San Marie

Le Sept Décembre mil huit cent quatre-vingt
deux à neuf heures après midi est née
 à Corcelles
San Marie fille légitime
 de San Jacques (Profession:) employé au chemin de fer
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Victorine née Hermann
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Décembre
 mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père San
Jacques

Confirmé après lecture faite :

San Jacques

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbain

N° 42.

Cherbuin Louise
Julia

Le vingt sept Décembre mil huit cent quatre vingt
deux à neuf heures après midi est né e
à Corcellis

Cherbuin Louise Julia fil le légitime
de Cherbuin Jacques (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Elisa Emma née Detroy
de Corcellis

Inscrit au présent registre le trente Décembre
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père Cherbuin
Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N°

Le numéro 42, à la page 133., est mil huit cent celui de la
dernière inscription faite heure dans l'année 1882. midi est né
Les deux doubles du présent registre, sont conformes
ce que nous certifions, à Corcellis le 31 Décembre 1882.

de P. officier de l'état civil (Profession:) de Corcellis
de domicilié à B^e Cherbuin
et de



de Un double a été remis le 6 Janvier 1883. à l'autorité
Cantonale, en exécution de l'art. 2 de la loi

Inscrit au présent registre le Corcellis le 6 Janvier 1883.
mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :



P. officier de l'état civil
B^e Cherbuin

L'officier de l'état civil :

N^o 1.Hermann Clara,
Ida

Le cinq Janvier _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à six _____ heures _____ après midi est né e
à Corcelles _____

Hermann Clara Ida _____ fil de légitime _____
de Hermann Jules Auguste _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Ida née Kapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Janvier _____
mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père _____
Hermann Jules Auguste _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Hermann

L'officier de l'état civil :

L^z CherbainN^o 2.Kapin Berthe
Louisa

Le Sept Janvier _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à trois _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcelles _____

Kapin Berthe Louisa _____ fil de légitime _____
de Kapin Oscar _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Louise Herro née Cagnard _____
de Fribourg _____

Inscrit au présent registre le neuf Janvier _____
mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père Kapin
Oscar _____

Confirmé après lecture faite :

Oscar Kapin

L'officier de l'état civil :

L^z Cherbain

N^o 3.

Rapin Fritz

Le vingt un Janvier _____ mil huit cent quatre vingt
trois _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né -
à Corcelles _____

Rapin Fritz _____ fils légitime _____
de Rapin Henri _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise Cécile Cuany _____
de Chevroux _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Janvier _____
mil huit cent quatre vingt trois _____ sur la déclaration de père Rapin
Henri _____

Confirmé après lecture faite :

H^u Rapin Cuany.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 4.

Cherbuin Louisa

Le vingt huit Janvier _____ mil huit cent quatre vingt
trois _____ à six _____ heures _____ avant midi est née
à Corcelles _____

Cherbuin Louisa _____ fille légitime _____
de Cherbuin Othmar _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Elise née Cherbuin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Janvier _____
mil huit cent quatre vingt trois _____ sur la déclaration de père Cherbuin
Othmar _____

Confirmé après lecture faite :

Othmar Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 5.

Ruchat Jeanne
LouiseLe quatre Février _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à quatre heures _____ après midi est née
à Corcelles _____Ruchat Jeanne Louise _____ fille légitime _____
de Ruchat Fritz _____ (Profession:) Charpentier _____
de Grandcour _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise née Buache _____
de Corcelles _____Inscrit au présent registre le six Février _____
mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père Ruchat
Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Ruchat

L'officier de l'état civil :

Commis à l'office de l'état civil de Grandcour B^e Cherbain

N° 6

Rapin Jeanne
SusanneLe dix huit Février _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à onze heures _____ après midi est née
à Corcelles _____Rapin Jeanne Susanne _____ fille illégitime _____
de Rapin Marianne Elise Victorine (Profession:) fille de magasin _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de _____
de _____Inscrit au présent registre le vingt Février _____
mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de la sage femme
Coucet Louise, de Corcelles, qui a assisté à l'accouchement _____

Confirmé après lecture faite :

Louise Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 7.
Mangou Emile

Le vingt Février mil huit cent quatre-vingt
trois à six heures du soir midi est né
à Corcelles près Yverne
Mangou Emile fils légitime
de Mangou Prosper (Profession:) peintre en bâtiment
de Fontenay, Deux Terres/Trane domicilié à Corcelles près Yverne
et de Victorine née Tomini
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt un Février
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration des père, Mangou
Prosper

Confirmé après lecture faite :

Prosper Mangou
Victorine Mangou

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie Cantonale

B^e Cherbuin

N^o 8
Ferrin Fritz

Le vingt trois Février mil huit cent quatre-vingt
trois à _____ heure _____ midi est né
à Corcelles
Ferrin Fritz fils légitime
de Ferrin Adrien (Profession:) forblantier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emma née Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Février
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration des père
Ferrin Adrien

Confirmé après lecture faite :

Ferrin Adrien

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9

Rapin Amélie

Le huit Mars mil huit cent quatre-vingt

trois à quatre heures après midi est née

à Corcelles

Rapin Amélie fil le légitime

de Rapin Emile (Profession:) négociant

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emma Péa née Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le douze Mars

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Rapin

Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuis

N° 10

Rapin Lucie

Susanne

Le Sept Avril mil huit cent quatre-vingt

trois à une heure avant midi est née

à Corcelles

Rapin Lucie, Susanne fil le légitime

de Rapin Félix (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine née Jan

de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Avril

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Rapin

Félix

Confirmé après lecture faite :

Rapin Félix

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuis

N° 11

Cherbuin Alice

Le *vingt un Avril* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *huit* heures, avant midi est née

à *Corcelles*

Cherbuin Alice fil. le légitime

de *Cherbuin Henri* (Profession:) *Charpentier*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Fanny Adèle nie Gerber*

de *Röthenbach, Canton de Berne*

Inscrit au présent registre le *vingt quatre Avril*

mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *père Cherbuin*

Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 12

Rapin Eénora

Le *vingt quatre Avril* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *neuf* heures, après midi est née

à *Corcelles*

Rapin Eénora fil. le légitime

de *Rapin Constant* (Profession:) *négociant*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Louise nie Cherbuin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt cinq Avril*

mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *père, Rapin*

Constant

Confirmé après lecture faite :

Constant Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 13

Rossier Constant
Bernard

Le douze Mai mil huit cent quatre-vingt

trois à dix heures trente minutes avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Rossier Constant Bernard fils légitime

de Rossier Eugène (Profession:) Charpentier

de Villarzel domicilié à Corcelles

et de Emma née Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize Mai

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Rossier

Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier Perrin

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Villarzel

B^e Cherbuin

N° 14

Tan Marie Elise

Le quinze Mai mil huit cent quatre-vingt

trois à minuit ~~heure~~ trente minutes midi est né

à Corcelles

Tan Marie Elise fil^e légitime

de Tan Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Susette Julie née Blaise

de Missy

Inscrit au présent registre le seize Mai

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père

Tan Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Tan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 15.

Cherbuin Marie

Le *vingt Mai* mil huit cent *quatre-vingt*

trois à *quatre* heure, *trente minutes* après midi est né e
à *Corcellis*

Cherbuin Marie fil *légitime*

de *Cherbuin Jules* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*

et de *Marie née Firaz*

de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *vingt un Mai*

mil huit cent *quatre-vingt trois* sur la déclaration de *père Cherbuin*

Jules. L'enfant *Cherbuin Marie*, est la *soeur jumelle* du n° *16*.

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin Firaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 16.

Cherbuin Jules

Le *vingt Mai* mil huit cent *quatre-vingt*

trois à *six* heure, *quinze minutes*, après midi est né
à *Corcellis*

Cherbuin Jules fil *légitime*

de *Cherbuin Jules* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*

et de *Marie née Firaz*

de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *vingt un Mai*

mil huit cent *quatre-vingt trois* sur la déclaration de *père Cherbuin*

Jules. L'enfant *Cherbuin Jules*, est le *frère jumeau* du n° *15*.

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin Firaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 17.

Savary Marie

Le Six Juin _____ mil huit cent quatre-vingt

trois _____ à quatre heures _____ avant midi est né

à Corcelles _____

Savary Marie _____ fille légitime _____

de Savary François Frédéric (Profession:) agriculteur _____

de Payerne _____ domicilié à Corcelles _____

et de Loda Perrin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le huit Juin _____

mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père Savary

François Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric _____

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Payerne B. Cherbuin _____

N° 18.

Büschi Alfred

Le quatre Juillet _____ mil huit cent quatre-vingt

trois _____ à huit heures _____ après midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Büschi Alfred _____ fils légitime _____

de Büschi Jean Jacob _____ (Profession:) cordonnier _____

de Kriechenwyl, Dicki domicilié à Corcelles _____

et de Benjamine, née Tomini _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le cinq Juillet _____

mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père Büschi

Jean Jacob _____

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi _____

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Payerne B. Cherbuin _____

N° 19

Pfauti Albert

Le *dix huit Juillet* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *six* heures *avant* midi est né —
à *Corcelles près Yverne*
Pfauti Albert fils *légitime*
de *Pfauti André* (Profession:) *tailleur*
de *Guggisberg* domicilié à *Corcelles*
et de *Elisabeth Maeder*
de *Oberried*

Inscrit au présent registre le *dix huit Juillet*
mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *père Pfauti*
André

Confirmé après lecture faite :

André Pfauti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de *Guggisberg* *B^e Cherbuin*

N° 20

Longchamp Albert

Le *vingt quatre Juillet* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *dix* heures *avant* midi est né —
à *Corcelles près Yverne*
Longchamp Albert fils *légitime*
de *Longchamp Jacques Philippe* (Profession:) *employé au chemin de fer*
de *Bottens* domicilié à *Corcelles*
et de *Rosine née Schenk*
de *Signau*

Inscrit au présent registre le *vingt quatre Juillet*
mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *père*
Longchamp Jacques Philippe

Confirmé après lecture faite :

Longchamp Philippe

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de *Bottens* *B^e Cherbuin*

N^o 21

Tomini Léa

Le vingt six Juillet _____ mil huit cent quatrevingt
trois _____ à sept _____ heure _____ avant midi est né e
à Corcelles près Tayerne
Tomini Léa _____ fil le légitime
de Tomini François Louis (Profession:) agriculteur
de Tayerne _____ domicilié à Corcelles
et de Léonie Louise née Rivley _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt huit Juillet _____
mil huit cent quatrevingt trois _____ sur la déclaration de père Tomini
François Louis _____

Confirmé après lecture faite :

François Tomini Rivley

L'officier de l'état civil :

Commisnaire à l'office de l'état civil de Tayerne

B^e CharbainN^o 22.

Rapin Anna

Le premier Août _____ mil huit cent quatrevingt
trois _____ à une _____ heure _____ après midi est né e
à Corcelles _____
Rapin Anna _____ fil le légitime
de Rapin Auguste _____ (Profession:) boucher _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Emilie née Hermann _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le deux Août _____
mil huit cent quatrevingt trois _____ sur la déclaration de père Rapin
Auguste _____

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin boucher

L'officier de l'état civil :

B^e Charbain

N° 23

Detrey Blanche

Le trois Août mil huit cent quatre-vingt

trois à six heures avant midi est né

à Corcelles

Detrey Blanche fil le légitime

de Detrey Jules (Profession:) Boulanger

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Anna née Blison

de Beggingen au Canton de Schaffhouse

Inscrit au présent registre le Cinq Août

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père, Detrey

Jules

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 24

Perrin Ernest

Le trente Août mil huit cent quatre-vingt

trois à sept heures avant midi est né

à Corcelles

Perrin Ernest fils illégitime

de Perrin Jules (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Cornuz Jenny Octavie, ménagère.

de Mur Canton de Vaud et de Eignore Canton de Tribourg

domiciliée à Corcelles

Inscrit au présent registre le trente un Août

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de Perrin Jules

qui reconnaît être le père de Perrin Ernest, et qui a assisté

à la naissance

Confirmé après lecture faite :

Jules Perrin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

Perrin, Ernest, a été légitimé par le mariage subséquent de Perrin Jules avec Cornuz, Jenny Octavie, célibaire à Corcelles le quatre Février Mil huit cent quatre vingt douze.

Eaché de légitimation a été signé le dit jour.

Corcelles le quatre Février Mil huit cent quatre vingt douze.

L'officier de l'état civil B. Cherbain

Communiqué au département de Justice et Police

N^o 25

Le quatre septembre _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à trois _____ heures _____ après midi est né

Rossier Robert _____
à Corcellis près Tayerne _____

Rossier Robert _____ fils légitime _____

de Rossier Charles Henri (Profession:) Charpentier _____

de Villargel _____ domicilié à Corcellis _____

et de Elise née Ochs _____

de Duillier _____

Inscrit au présent registre le six septembre _____

mil huit cent quatre-vingt-trois _____ sur la déclaration du père, Rossier

Charles Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Poppin

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villargel

B^m. Cherbin

N^o 26

Le quatre septembre _____ mil huit cent quatre-vingt
trois _____ à dix _____ heures _____ après midi est née

Himmelsbach Ida _____
à Corcellis près Tayerne _____

Himmelsbach Ida _____ fille légitime _____

de Himmelsbach, Francis Xavier (Profession:) tisserand _____

de Hubsch, district de Lahr ^{grand duché de Bade} domicilié à Corcellis _____

et de Anne Marie née Weber _____

de Fribourg _____

Inscrit au présent registre le six septembre _____

mil huit cent quatre-vingt-trois _____ sur la déclaration du père

Himmelsbach Francis Xavier _____

Confirmé après lecture faite :

Himmelsbach

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la chancellerie cantonale

B^m. Cherbin

N^o 27
Hirsig Marie

Le onze Septembre mil huit cent quatre-vingt
trois à une heure après midi est né e
à Corcelles près Soyenne
Hirsig Marie fil le légitime
de Hirsig Christian (Profession:) agriculteur
de Amsoldingen / Bonne domicilié à Corcelles
et de Hélène née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatorze Septembre
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Hirsig
Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hirsig

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Amsoldingen B^e Cherbain

N^o 28.
Bosset Marcel
Edmond

Le vingt cinq Septembre mil huit cent quatre-vingt
trois à dix heures après midi est né —
à La Maladière, rière Corcelles
Bosset, Marcel, Edmond fil s légitime
de Bosset, Frédéric, Gérard (Profession:) agriculteur
de Avenches domicilié à La Maladière
et de Lenora née Delacour
de Corcelles et de Missy

Inscrit au présent registre le vingt sept Septembre
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Bosset
Frédéric, Gérard

Confirmé après lecture faite :

F^e Bosset-Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil d'avenches B^e Cherbain

N° 29

Mourouud Alfred

Le huit Octobre _____ mil huit cent quatre-vingt

trois _____ à neuf heures _____ avant midi est né

à Corcelles près Tayerne _____

Mourouud Alfred _____ fils légitime _____

de Mourouud Alfred _____ (Profession:) peintre _____

de Spiolayres / Cronj domicilié à Corcelles _____

et de Marie née Touly _____

de Cullayes et Montpreveyres _____

Inscrit au présent registre le onze Octobre _____

mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père _____

Mourouud Alfred _____

Confirmé après lecture faite :

Alfred Mourouud

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil d'Oron _____

B^m Cherbuin

N° 30

Tradersand Elisa

Le vingt-cinq Octobre _____ mil huit cent quatre-vingt

trois _____ à _____ heures _____ midi est né

à Corcelles _____

Tradersand Elisa _____ fille légitime _____

de Tradersand Edouard Victor (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Anna née Cherbuin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt-sept Octobre _____

mil huit cent quatre-vingt trois _____ sur la déclaration de père _____

Tradersand Edouard Victor _____

Confirmé après lecture faite :

E. Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 31.

Rapin Marie
Louise

Le vingt sept Octobre mil huit cent quatrevingt
trois à minuit heure midi est né
à Corcelles

Rapin Marie Louise fil. légitime
de Rapin Jules (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Louise née Magnin
de Cudrefin

Inscrit au présent registre le trente Octobre
mil huit cent quatrevingt trois sur la déclaration de père Rapin
Jules

Co. firmé après lecture faite :

Jules Rapin Magnin.

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 32.

Meillard, Gustave
Auguste

Le trente un Octobre mil huit cent quatrevingt
trois à onze heures après midi est né
à Corcelles près Taysme

Meillard Gustave Auguste fils légitime
de Meillard Auguste (Profession:) Charpentier
de Vulliens domicilié à Corcelles
et de Pauline née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Novembre
mil huit cent quatrevingt trois sur la déclaration de père
Meillard Auguste.

Confirmé après lecture faite :

Auguste Meillard.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Mézières B^m Cherbain

N° 33

Jan Mery

Le deux Novembre mil huit cent quarante
trois à sept heures après midi est né
à Corcelles

Jan Mery fil de légitime
de Jan Henri (Profession:) Cordier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Sophie Elise née Coucet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Novembre
mil huit cent quarante trois sur la déclaration de père Jan
Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Jan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 34

Bossy Louis
Frédéric

Le deux Novembre mil huit cent quarante
trois à neuf heures quarante cinq minutes, après midi est né
à Corcelles

Bossy Louis Frédéric fil de légitime
de Bossy Henri Louis (Profession:) négociant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Constance née Terrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Novembre
mil huit cent quarante trois sur la déclaration de père
Bossy Henri Louis

Confirmé après lecture faite :

H Bossy

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 35.

Rapin Fernand

Le six novembre mil huit cent quatre-vingt

trois à quatre heures avant-midi est né à Corcelles

Rapin Fernand fils légitime

de Rapin Paul Albert (Profession:) négociant

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Hélène née Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le six novembre

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Rapin Paul Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 36.

Doudin Elise
Lea

Le six novembre mil huit cent quatre-vingt

trois à quatre heures avant-midi est née à Corcelles

Doudin Elise Lea fille légitime

de Doudin Louis Frédéric (Profession:) Cordonnier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Joséphine Henriette née Clerc

de Corpataux

Inscrit au présent registre le sept novembre

mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Doudin Louis Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Louis Doudin cordonnier

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 37.

Jan du Chêne
EdouardLe vingt novembre mil huit cent quatre-vingt
trois à une heure après midi est né
à CorcellesJan du Chêne Edouard fils légitime
de Jan du Chêne Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Julie née Perrin
de TayerneInscrit au présent registre le vingt deux novembre
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père Jan
du Chêne Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 38.

Rapin Léa

Le seize Décembre mil huit cent quatre-vingt
trois à neuf heures avant midi est né
à CorcellesRapin Léa fils légitime
de Rapin Alexis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Bossier
de VillargelInscrit au présent registre le dix huit Décembre
mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père

Rapin Alexis

Confirmé après lecture faite :

Rapin Alexis.

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° _____

Un double a été remis
le 5 Janvier 1884 à
l'autorité cantonale,
en exécution de l'art.
3 de la loi

Corcelles le 5 Janvier 1884
L'officier de l'état-civil
Bⁿ Cherbuin



Le numero 38 à la page 154, est celui mil huit cent de la
dernière inscription faite heure dans l'année 1883. midi est né

Les deux doubles du présent registre sont conformes
ce que nous certifions. Corcelles le 31 Décembre 1883.

de _____ (Profession) L'officier de l'état-civil
de _____ domicilié à Bⁿ Cherbuin

et de _____
de _____



Inscrit au présent registre le _____
mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° _____

Le _____ mil huit cent _____
à _____ heure _____ midi est né

à _____
de _____ fil _____

de _____ (Profession) _____
de _____ domicilié à _____

et de _____
de _____

Inscrit au présent registre le _____
mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N^o 1
 Chuard Lucie
 Cécile

Le premier Janvier _____ mil huit cent quatrevingt
 quatre à six heures _____ avant midi est née
 au Maupas-dessus, rière Corcelles _____

Chuard Lucie Cécile _____ fille légitime
 de Chuard Albert _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Maupas-dessus _____
 et de Marie Cécile née Thévoz _____
 de Missy _____

Inscrit au présent registre le premier Janvier _____
 mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père Chuard
Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Albert Chuard

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuis

N^o 2.
 Ruerat Aléa
 Louise

Le cinq Janvier _____ mil huit cent quatrevingt
 quatre à sept heures _____ avant midi est née
 à Corcelles _____

Ruerat Aléa Louise _____ fille légitime
 de Ruerat Jean Daniel _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louise née Ropin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le sept Janvier _____
 mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père
Ruerat Jean Daniel _____

Confirmé après lecture faite :

Daniel Ruerat

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuis

N^o 3.

Jaquemot Constant
Charles

Le *sept Janvier* mil huit cent *quatre-vingt*

quatre à *quatre* heures *avant* midi est né

à *Corcelles*

Ayant été agrégé à la com-
mune de Couvet par arrêté
du Conseil Général en date
du 20 Décembre 1927 devenu
aussi originaire de cette
commune

Jaquemot Constant Charles fils légitime

de *Jaquemot Gustave* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Lina Marie née Martin*

de *Avenches*

Corcelles le 30 Dec 1927

L'Officier de l'Etat civil

Cherbuin

Se



Inscrit au présent registre le *sept Janvier*

mil huit cent *quatre-vingt quatre* sur la déclaration de *père*

Jaquemot Gustave

Confirmé après lecture faite :

Jaquemot Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 4

Rapin Rosa

Le *vingt Janvier* mil huit cent *quatre-vingt*

quatre à *Cinq* heures *avant* midi est née

à *Corcelles*

Rapin Rosa fille légitime

de *Rapin Jules Arnold* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Augusta née Rapin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt deux Janvier*

mil huit cent *quatre-vingt quatre* sur la déclaration de *père Rapin*

Jules Arnold

Confirmé après lecture faite :

Arnold Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 5.

Haldimann, Louis
Brasey, Louis

Suivant communication de l'officier de l'état civil de Huezrus les Prés, cet enfant a été légitimé par le mariage subséquent de ses parents Brasey Eliezer, Louis, de la Huezrus les Prés, et Anna Barbara ni Haldimann de Boryl (Bernes); l'acte de légitimation a été dressé le jour du mariage, le vingt novembre mil huit cent quatre vingt quatre Huezrus les Prés. En conséquence l'enfant Haldimann, Louis prend le nom de Brasey, Louis, fils légitime des susnommés. Corcellus le 19 novembre 1889. L'officier de l'état civil

B^{re} Cherbain

Le vingt quatre Janvier _____ mil huit cent quatre vingt quatre _____ à six _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcellis près Tayerne _____

Haldimann Louis _____ fils illégitime _____

de Haldimann Anna Barbara (Profession:) Cuisinière _____

de Boryl, Canton de Bernes domicilié à Corcellis, précédemment à Su chatel _____

et de fille de Haldimann Jacob. _____

de _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Janvier _____

mil huit cent quatre vingt quatre _____ sur la déclaration de la sage-femme

Caucet Louise de Corcellis y domicilié, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Louise Caucet

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Höchstetten.

B^{re} CherbainN^o 6.

Rapin Martin

Le vingt cinq Janvier _____ mil huit cent quatre vingt quatre _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcellis _____

Rapin Martin _____ fils légitime _____

de Rapin Jules Frédéric (Profession:) agriculteur _____

de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____

et de Méry nu Terrin _____

de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Janvier _____

mil huit cent quatre vingt quatre _____ sur la déclaration de père Rapin

Jules Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbain

N^o 7
Rapin Clovis

Le vingt huit Janvier mil huit cent quatre vingt quatre à quatre heures avant midi est né à Corcelles

Rapin Clovis fils légitime de Rapin Henri (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Louise Cécile née Cuany de Chevroux

Inscrit au présent registre le vingt huit Janvier mil huit cent quatre vingt quatre sur la déclaration des père Rapin Henri

Confirmé après lecture faite :

H^{ri} Rapin Cuany.

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N^o 8
Jaquemmet Louis Ernest

Le trente un Janvier mil huit cent quatre vingt quatre à neuf heures avant midi est né à Corcelles

Jaquemmet Louis Ernest fils légitime de Jaquemmet Edouard (Profession:) agriculteur de Corcelles domicilié à Corcelles et de Emilie née Théroz de Missy

Inscrit au présent registre le deux Février mil huit cent quatre vingt quatre sur la déclaration des père Jaquemmet Edouard

Confirmé après lecture faite :

Edouard Jaquemmet.

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N^o 9Pradersand
enfant mort-néLe premier Mars _____ mil huit cent quatrevingt
quatre à trois heures _____ après midi est né

à Corcelles _____

Pradersand _____ fils légitime

de Pradersand Jules _____ (Profession:) fermager

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Elise née Cherbuin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trois Mars _____

mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration des père _____

Pradersand Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^m CherbuinN^o 10

Rapin Tritz

Le deux Mars _____ mil huit cent quatrevingt

quatre à douze heures _____ minuit _____ midi est né

à Corcelles _____

Tritz Rapin _____ fils légitime

de Rapin Jacques _____ (Profession:) agriculteur

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Louise Henriette née Chenisard _____

de Corcelles-le-Jorat _____

Inscrit au présent registre le trois Mars _____

mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration des père Rapin

Jacques _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Rapin Chenisard

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 11.

Cherbuin Marie

Le quatorze Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
quatre — à onze heures _____ après midi est née
à Corcelles _____

Cherbuin Marie _____ fille légitime
de Cherbuin Frédéric _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Justine Meystre née Tenthorey _____
de Correison _____

Inscrit au présent registre le quinze Mars _____
mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration des père Cherbuin
Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Cherbuin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 12.

Detrey Marthe Aline

Le vingt cinq Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
quatre — à six heures _____ après midi est née
à Corcelles _____

Detrey Marthe Aline _____ fille légitime
de Detrey Jules Albert _____ (Profession:) boulanger
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Alphonsine née Chesant _____
de Lavy-Morelis _____

Inscrit au présent registre le vingt six Mars _____
mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration des père Detrey
Jules Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey Chesant

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 13

Troyon Lina

Le premier Avril mil huit cent quatrevingt quatre à huit heures avant midi est née à Corcellis près Tayerne
Troyon Lina fil le légitime de Troyon Jean Louis Samuel (Profession:) maréchal de Cheseaux domicilié à Corcellis et de Jenny née Aguet de Sullens et de Savigny

Inscrit au présent registre le trois Avril mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père Troyon Jean Louis Samuel

Confirmé après lecture faite :

Samuel Troyon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Romanel B^{re} CherblinN^o 14

Ruchat Marie Louise

Le cinq Avril mil huit cent quatrevingt quatre à unze heures après midi est née à Corcellis près Tayerne
Ruchat Marie Louise fil le légitime de Ruchat Fritz (Profession:) Charpentier de Grandcour domicilié à Corcellis et de Elise née Buache de Corcellis

Inscrit au présent registre le sept Avril mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père Ruchat Fritz

Confirmé après lecture faite :

Fritz Ruchat

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Grandcour B^{re} Cherblin

N° 15.

Rothlisberger
Susanne

Le vingt six Avril _____ mil huit cent quatre
vingt quatre à une heure _____ avant midi est né

à Corcelles près Yverne _____
Rothlisberger Susanne _____ fil. légitime _____
de Rothlisberger Jean Daniel (Profession:) agriculteur _____
de Bossyl / Berne / domicilié à Corcelles _____
et de Julie née Coimbremont _____
de Grandcour _____

Inscrit au présent registre le vingt six Avril _____
mil huit cent quatre vingt quatre _____ sur la déclaration de père

Rothlisberger Jean Daniel _____

Confirmé après lecture faite :

Jean Daniel Rothlisberger

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Hochstetten

B^m Cherbuin

N° 16

Cherbuin François

Le quatorze Mai _____ mil huit cent quatre vingt
quatre à six heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles _____

Cherbuin François _____ fil. légitime _____
de Cherbuin Jacques _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elisa Emma née Detrey _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quinze Mai _____

mil huit cent quatre vingt quatre _____ sur la déclaration de père Cherbuin
Jacques _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N^o 17

Cocuet Fritz

Le vingt cinq Mai mil huit cent quatre vingt
quatre à quatre heures dixant midi est né
à Corcellis

Cocuet Fritz fils légitime
de Cocuet Fritz (Profession:) Charpentier
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Augustine Marie née Hermann
de Corcellis

Inscrit au présent registre le vingt sept Mai
mil huit cent quatre vingt quatre sur la déclaration de père
Cocuet Fritz

Confirmé après lecture faite :

Cocuet Fritz

L'officier de l'état civil :

B^m CherbainN^o 18.Ostrini Mathilde
Elise

Le vingt neuf Mai mil huit cent quatre vingt
quatre à trois heures dixant midi est née
à Corcellis près Tayerne
Ostrini Mathilde Elise fille légitime
de Ostrini Osmond (Profession:) maçon
de Parme (Italie) domicilié à Corcellis près Tayerne
et de Marie née Dotti
de Morbio. inférieure (Tessin)

Inscrit au présent registre le trente un Mai
mil huit cent quatre vingt quatre sur la déclaration de père Ostrini
Osmond

Confirmé après lecture faite :

Ostrini Osmond

L'officier de l'état civil :

B^m CherbainCommuniq^{ue} à la Chancellerie Cantonale

N° 19
 Strehl Charles
 Constant

Le vingt Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
 quatre _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né _____
 à Corcelles près Tayerne _____
 Strehl Charles Constant _____ fils légitime _____
 de Strehl Samuel Louis _____ (Profession:) tailleur de pierre _____
 de Gessenay, Canton de Bern, domicilié à Corcelles _____
 et de Elisa née Ruerat _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt Juin _____
 mil huit cent quatre-vingt quatre _____ sur la déclaration de père Strehl
 Samuel Louis _____

Confirmé après lecture faite :

Samuel Strehl

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Gessenay

B^m Cherbain

N° 20
 Rey
 enfant mort né

Le trois Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 quatre _____ à une _____ heure _____ avant midi est né _____
 mort-né, à Corcelles près Tayerne _____
 Rey _____ fils légitime _____
 de Rey Paul _____ (Profession:) instituteur _____
 de Forel, district de Moudon domicilié à Corcelles _____
 et de Sophie née Briod _____
 de Forel et Lucens _____

Inscrit au présent registre le quatre Août _____
 mil huit cent quatre-vingt quatre _____ sur la déclaration de père Rey
 Paul _____

Confirmé après lecture faite :

Paul Rey

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 21.

Rossier Eugène

Le quatre Août _____ mil huit cent quatrevingt
 quatre à deux heures _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rossier Eugène _____ fils légitime
 de Rossier Eugène _____ (Profession:) Charpentier
 de Villargel _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Emma née Terrin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le cinq Août _____
 mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père, Rossier
 Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil de Villargel.

B^e Cherbuin

N° 22

Rapin Léonard

Le dix Août _____ mil huit cent quatrevingt
 quatre à six heures _____ après midi est né —
 à Corcelles _____
 Rapin Léonard _____ fils légitime
 de Rapin Martin _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Amélie Elise née Rapin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze Août _____
 mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père Rapin
 Martin _____

Confirmé après lecture faite :

Martin Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 23.

Cherbiin Edouard

Le quinze Août mil huit cent quatre-vingt

quatre à quatre heures avant midi est né

à Corcelles

Cherbiin Edouard fils légitime

de Cherbiin Othmar (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Elise née Cherbiin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le quinze Août

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration des père Cherbiin

Othmar

Confirmé après lecture faite :

Othmar Cherbiin.

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbiin

N° 24

Mounoud Léa

Le vingt un Août mil huit cent quatre-vingt

quatre à quatre heures avant midi est née

à Corcelles près Tayerne

Mounoud Léa fil le légitime

de Mounoud Alfred (Profession:) peintre

de s. Thiolyres (Bron) domicilié à Corcelles

et de Marie née Touly

de s. Cullayes et Montpreyres

Inscrit au présent registre le vingt trois Août

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration des père Mounoud

Alfred

Confirmé après lecture faite :

Alfred Mounoud.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'officier de l'état civil d'Oron

Bⁿ Cherbiin

N^o 25
Rapin Ami

Le vingt-trois Août mil huit cent quatre-vingt
quatre à onze heures après midi est né
à Corcellis

Rapin Ami fils légitime
de Rapin Auguste (Profession:) boucher
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Emilie née Hermann
de Corcellis

Inscrit au présent registre le vingt-cinq Août
mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
Rapin Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin boucher

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 26.
Rapin Alfred

Le vingt-six Août mil huit cent quatre-vingt
quatre à dix heures avant midi est né
à Corcellis

Rapin Alfred fils légitime
de Rapin Oscar (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Marie Louise Werro née Cagnard
de Tribourg

Inscrit au présent registre le vingt-huit Août
mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
Rapin Oscar

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 27

Le trente Août mil huit cent quatre-vingt
quatre à trois heures avant midi est né —
 à Corcelles

Tradersand Robert fils légitime
 de Tradersand Emile (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Marie Elise née Rapin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le premier Septembre
 mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
Tradersand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 28

Le trois Septembre mil huit cent quatre-vingt
quatre à sept heures avant midi est né —
 à Corcelles

Jean Léa fils légitime
 de Jean Emile (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Susette Julie née Blane
 de Missy

Inscrit au présent registre le cinq Septembre
 mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
Jean Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Jean

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 29

Rapin Henri Louis

Le vingt septembre mil huit cent quatre-vingt

quatre — à sept — heures — avant midi est né —

à Corcelles

Rapin Henri Louis fils légitime

de Rapin Emile (Profession:) maréchal

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine née Tradersand

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt deux septembre

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père

Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 30

Fisaz Jules

Frédéric

Le trente septembre mil huit cent quatre-vingt

quatre — à six — heures — avant midi est né —

à Corcelles

Fisaz Jules Frédéric fils légitime

de Fisaz Jules Auguste (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise Suzette née Jan

de Corcelles

Inscrit au présent registre le premier octobre

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père

Fisaz Jules Auguste

Confirmé après lecture faite :

Jules Fisaz

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 31.

Doudin Auguste
Emile

Le neuf novembre mil huit cent quatrevingt quatre à huit heures trente minutes, après midi est né à Corcellis

Doudin Auguste Emile fils légitime de Doudin Louis Frédéric (Profession:) Cordonnier de Corcellis domicilié à Corcellis et de Josette Henriette née Clere de Corpatoux

Inscrit au présent registre le dix novembre mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père Doudin Louis Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Louis Doudin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 32.

Rapin Marie

Le Neuf novembre mil huit cent quatrevingt quatre à neuf heures midi est née à Corcellis

Rapin Marie fille légitime de Rapin Constant (Profession:) négociant de Corcellis domicilié à Corcellis et de Louise née Cherbuis de Corcellis

Inscrit au présent registre le dix novembre mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de Rapin Constant

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N^o 33Meillard Jeanne
Méry

Le seize Novembre mil huit cent quatrevingt
quatre à six heures avant midi est né e
à Corcelles près Tayerne
Meillard Jeanne Méry fil le légitime
de Meillard Auguste (Profession:) Charpentier
de Vulliens domicilié à Corcelles
et de Pauline née Papin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix neuf Novembre
mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père
Meillard Auguste

Confirmé après lecture faite :

Meillard Auguste

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de MégériusB^m CherbuinN^o 34Tradersand
Berthe Susanne

Le vingt Novembre mil huit cent quatrevingt
quatre à neuf heures avant midi est né e
à Corcelles
Tradersand Berthe Susanne fil le légitime
de Tradersand Daniel Auguste (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Jan
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Novembre
mil huit cent quatrevingt quatre sur la déclaration de père
Tradersand Daniel Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 35

Detrey Albert

Le *vingt quatre Novembre* — mil huit cent *quatre vingt quatre* à *midi* heure — *midi* est né —

à *Corcelles* —

Detrey Albert — fils *légitime* —

de *Detrey Edouard* — (Profession:) *peintre* —

de *Corcelles* — domicilié à *Corcelles* —

et de *Emilie née Buache* —

de *Corcelles* —

Inscrit au présent registre le *vingt six Novembre* —

mil huit cent *quatre vingt quatre* — sur la déclaration des *père Detrey*

Edouard —

Confirmé après lecture faite :

Detrey Edouard peintre

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 36.

Fischer Henri

Le *premier Décembre* — mil huit cent *quatre vingt quatre* à *vingt* — heures — *avant* midi est né —

à *Corcelles près Tayerne* —

Fischer Henri — fils *légitime* —

de *Fischer Henri* — (Profession:) *mouleur* —

de *Friengen, Canton de Sionne* domicilié à *Corcelles* —

et de *Anna Elisabeth née Gasteli* —

de *Kriechensyl-Diki* —

Inscrit au présent registre le *deux Décembre* —

mil huit cent *quatre vingt quatre* — sur la déclaration des *père Fischer*

Henri —

Confirmé après lecture faite :

H. Fischer.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'officier de l'état civil de Friengen

N^o 37
 Rapin
 enfant mort-né

Le quatre Décembre mil huit cent quatre-vingt
 quatre à quatre heures avant midi est né
 à mort-né, à Corcelles

Rapin fil de légitime et jumelle
 de Rapin Louis (Profession:) négociant
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Susanne née Ferrin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Décembre
 mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
 Rapin Louis

Confirmé après lecture faite :

L. Rapin Ferrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 38
 Rapin
 enfant mort-né

Le quatre Décembre mil huit cent quatre-vingt
 quatre à cinq heures avant midi est né
 à mort-né à Corcelles

Rapin fil de légitime et jumelle
 de Rapin Louis (Profession:) négociant
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Susanne née Ferrin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Décembre
 mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père
 Rapin Louis

Confirmé après lecture faite :

L. Rapin Ferrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Vu le 8 Décembre 1884
 Cherbuin

N° 39

Le sept Décembre mil huit cent quatre-vingt

quatre à onze heures après midi est né

Jan du Chêne
Albert

à Corcelles près Yverne

Jan du Chêne Albert fils légitime

de Jan du Chêne Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Julie née Terrin

de Yverne

Inscrit au présent registre le neuf Décembre

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père Jan

du Chêne Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 40

Le onze Décembre mil huit cent quatre-vingt

quatre à onze heures après midi est né

Hermann Lucie

à Corcelles près Yverne

Hermann Lucie fils légitime

de Hermann Elie Amédée (Profession:) Charpentier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Joséphine Cécile née Guillet

de Saint Aubin (Fribourg)

Inscrit au présent registre le treize Décembre

mil huit cent quatre-vingt quatre sur la déclaration de père Hermann

Elie Amédée

Confirmé après lecture faite :

Elie Hermann

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

Le numéro 40 à la page 173 est celui de la dernière inscription faite dans l'année 1884. Les deux doubles du présent registre sont conformes. Ce que nous certifions. Corcelles le 31 Décembre 1884

L'officier de l'état civil B^m Cherbuin



Un double a été remis le 6 janvier 1885 à l'autorité cantonale en exécution de l'article 4 de la loi

Corcelles le 6 janvier 1885 L'officier de l'état civil



N° 1.

Rapin Rose

Le premier Janvier mil huit cent quatre-vingt
 cinq à quatre heures avant midi est né e
 à Corcellis près Tayerne
 Rapin Rose fil le légitime
 de Rapin Henri (Profession:) agriculteur
 de Corcellis domicilié à Corcellis
 et de Louis Cécile Cuany
 de Chevroux

Inscrit au présent registre le deux Janvier
 mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père
 Rapin Henri

Confirmé après lecture faite :

H^{on} Rapin Cuany.

L'officier de l'état civil :

B^{on} Cherbuin

N° 2.

Rapin Lucie

Le neuf Janvier mil huit cent quatre-vingt
 cinq à _____ heure _____ midi est né e
 à Corcellis près Tayerne
 Rapin Lucie fil le légitime
 de Rapin César (Profession:) agriculteur
 de Corcellis domicilié à Corcellis
 et de Méry née Rapin
 de Corcellis

Inscrit au présent registre le douze Janvier
 mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père Rapin
 César

Confirmé après lecture faite :

César Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{on} Cherbuin

N° 3

Buache Elisa

Le Sept Février mil huit cent quatre-vingt
cinq à Sept heures avant midi est née
à Corcelles près Tayerne
Buache Elisa fille légitime
de Buache Fritz Jacques (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Constance née Doudin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Février
mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père Buache
Fritz Jacques

Confirmé après lecture faite :

Buache Fritz

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 4

Nicolier Emma

Le dix-huit Février mil huit cent quatre-vingt
cinq à quatre heures avant midi est née
à Maupas, rière Corcelles près Tayerne
Nicolier Emma fille légitime
de Nicolier Daniel Louis Auguste (Profession:) agriculteur
de Oleyres domicilié à Maupas, rière Corcelles
et de Amélie née Tradersand
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix-neuf Février
mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père Nicolier
Daniel Louis Auguste

Confirmé après lecture faite :

Daniel Louis Auguste Nicolier

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

Communiqué à l'état civil d'Aranches

N° 5.

Pfauti Lina

Le vingt deux Février mil huit cent quatre vingt
cinq à trois heures avant midi est né

à Corcelles près Sayerne

Pfauti Lina fil de légitime

de Pfauti André (Profession:) tuilier

de Guggisberg domicilié à Corcelles

et de Elise née Maeder

de Oberried

Inscrit au présent registre le vingt trois Février

mil huit cent quatre vingt cinq sur la déclaration de père

Pfauti André

Confirmé après lecture faite :

André Pfauti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Guggisberg

B^e Cherbuis

N° 6

Firaz Elise

Le vingt trois Février mil huit cent quatre vingt
cinq à cinq heures avant midi est né

à Corcelles près Sayerne

Firaz Elise fille

de Firaz Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Louise née Chuard

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt trois Février

mil huit cent quatre vingt cinq sur la déclaration de père

Firaz Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Firaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 7.

Pradersand Céline

Le vingt deux Février mil huit cent quatrevingt
cinq à dix heures après midi est né
à Corcelles près Yverne
Pradersand Céline fil légitime
de Pradersand Jules (Profession:) fromager
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Elise née Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt quatre Février
mil huit cent quatre vingt cinq sur la déclaration de père Pradersand
Jules

Confirmé après lecture faite :

Jules Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 8

Detrey Charles

Le vingt six Février mil huit cent quatrevingt
cinq à sept heures avant midi est né
à Corcelles près Yverne
Detrey Charles fil légitime
de Detrey Jules (Profession:) boulangier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Anna née Blum
de Begglingen au Canton de Schaffhouse

Inscrit au présent registre le vingt six Février
mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père Detrey
Jules

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9

Coucet Ulysse

Le vingt huit Février mil huit cent quatrevingt

cinq à cinq heures après midi est né

à Corcelles près Tayerne

Coucet Ulysse fils légitime

de Coucet Henri (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine Louise née Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Mars

mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père

Coucet Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Coucat

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 10.

Mounoud Lucie

Le neuf Mars mil huit cent quatrevingt

cinq à six heures avant midi est née

à Corcelles près Tayerne

Mounoud Lucie fille légitime

de Mounoud Charles (Profession:) Cordonnier

des Thivolys, Cerc. d'Oron domicilié à Corcelles

et de Elisa née Cuany

de Cherroux

Inscrit au présent registre le dix Mars

mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père

Mounoud Charles

Confirmé après lecture faite :

Mounoud Charles

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

Commis à l'état civil d'Oron

N° 11.

Rapin Charlotte

Le dix-neuf Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à sept _____ heure _____ avant midi est né e
à Corcelles près Tayerne _____
Rapin Charlotte _____ fil de légitime _____
de Rapin Charles Auguste _____ (Profession:) mineur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Adèle née Tomini _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix-neuf Mars _____
mil huit cent quatre-vingt cinq _____ sur la déclaration de père Rapin
Charles Auguste _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Tomini

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 12

Rapin Charles

Le quatorze Avril _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à une _____ heure _____ avant midi est né _____
à Corcelles près Tayerne _____
Rapin Charles _____ fils légitime _____
de Rapin Emile _____ (Profession:) négoçant _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Emma née Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quinze Avril _____
mil huit cent quatre-vingt cinq _____ sur la déclaration de père Rapin
Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Emile

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N^o 13.Berquer AliceLe dix huit Avril mil huit cent quatrevingtCinq à six heures après midi est né eà Corcelles près YverneBerquer Alice fil légitimede Berquer Louis Christian (Profession:) agriculteurde Langnau (Berne) domicilié à Corcelleset de Julie née Rapinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt Avrilmil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de pèreBerquer Louis Christian

Confirmé après lecture faite :

Louis Berger

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de LangnauB^m CherbuinN^o 14Savary Lucie
EliseLe dix huit Avril mil huit cent quatrevingtCinq à vingt heures après midi est né eà Corcelles près YverneSavary Lucie Elise fil légitimede Savary François Frédéric (Profession:) agriculteurde Yverne domicilié à Corcelleset de Ida née Ferrinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt Avrilmil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père SavaryFrançois Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Savary Lucie

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de YverneB^m Cherbuin

N^o 15

Tradersand Constant

Le vingt et un Avril _____ mil huit cent quatre-vingt
Cinq _____ à sept _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcellis près Tayerne _____

Tradersand Constant _____ fils légitime _____

de Tradersand Edouard Victor (Profession:) agriculteur _____

de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____

et de Anna s^m Cherbain _____

de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le vingt deux Avril _____

mil huit cent quatre-vingt cinq _____ sur la déclaration de père _____

Tradersand Edouard Victor _____

Confirmé après lecture faite :

V. Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N^o 16

Rapin Lenny

Le vingt deux Avril _____ mil huit cent quatre-vingt
Cinq _____ à une _____ heure _____ après midi est né _____

à Corcellis près Tayerne _____

Rapin Lenny _____ fils légitime _____

de Rapin Paul Albert (Profession:) négociant _____

de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____

et de Marie Hélène Ferrin _____

de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le vingt trois Avril _____

mil huit cent quatre-vingt cinq _____ sur la déclaration de père _____

Rapin Paul Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N^o 17.Terracini
enfant mort né

Le vingt sept Avril _____ mil huit cent quatre vingt
cinq _____ à trois _____ heures _____ après midi est né
mort né à Corcellis _____
Terracini _____ fils légitime
de Terracini Jean _____ (Profession:) plâtrier
de Civasco, souv. Italie domicilié à Corcellis _____
et de Anna née Ernst _____
de Höllichen _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Avril _____
mil huit cent quatre vingt cinq _____ sur la déclaration de père
Terracini Jean _____

Confirmé après lecture faite :

Jean Terracini

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuisN^o 18

Rapin Emma

Le trente Avril _____ mil huit cent quatre vingt
cinq _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né
à Corcellis pris Tagerne _____
Rapin Emma _____ fille légitime
de Rapin Alexis _____ (Profession:) agriculteur
de Corcellis _____ domicilié à Corcellis _____
et de Louise née Rossier _____
de Villargel _____

Inscrit au présent registre le trente Avril _____
mil huit cent quatre vingt cinq _____ sur la déclaration de père
Rapin Alexis _____

Confirmé après lecture faite :

Alexis Rapin.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 19

Jan-du-Chêne
Eugénie

Le six Mai _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à huit _____ heures _____ après midi est né e
à Corcelles près Payerne _____
Jan-du-Chêne Eugénie _____ fils légitime _____
de Jan du Chêne Louis _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Sophie Amélie née Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le sept Mai _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration du père Jan-
du-Chêne Louis _____

Confirmé après lecture faite :

Louis Jan du Chêne

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 20

Marmier Gustave

Le huit Mai _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à dix _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Marmier Gustave _____ fils légitime _____
de Marmier Jean Louis _____ (Profession:) maréchal _____
de Grandcour _____ domicilié à Yvonand _____
et de Rapin Léna _____
de Corcelles près Payerne y domiciliée _____

Inscrit au présent registre le neuf Mai _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration de Louise Rapin
grand'mère maternelle de l'enfant _____

Confirmé après lecture faite :

Louise Rapin

Communiqué aux officiers de l'état civil
à Yvonand et Grandcour

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 21.

Rossier Rosa

Le onze Mai mil huit cent quatre-vingt
cinq à cinq heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Rossier Rosa fils légitime

de Rossier Charles Henri (Profession:) Charpentier

de Villargel domicilié à Corcelles

et de Elise née Ochs

de Quillier

Inscrit au présent registre le treize Mai

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration des père

Rossier Charles Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villargel B^{re} CherbuisN^o 22.

Rapin Ami

Le deux Juin mil huit cent quatre-vingt
cinq à onze heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin Ami fils légitime

de Rapin Alfred Frédéric (Profession:) menuisier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Julie Elise Valérie née Guillard

de Sant au Canton de Fribourg

Inscrit au présent registre le trois Juin

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration des père

Rapin Alfred Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuis

N° 23.

Rapin Jeanette
Susette

Le six Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à une heure _____ avant midi est né
à Corcelles près Tayerne _____
Rapin Jeanette Susette — fil. illégitime
de Rapin Julie née Rapin (Profession:) ménagère
de Corcelles près Tayerne domicilié à Corcelles _____
~~et de~~ veuve de Rapin, Fritz, Auguste, qui est décédé
~~le~~ vingt-cinq novembre Mil huit cent quatre-vingt
un _____

Inscrit au présent registre le six Juin _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration de la sage-femme
Louise Couret de Corcelles y domiciliée qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Louise Couret

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24

Desaud Louis
Alphonse

Le cinq Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à huit heures _____ avant midi est né
à Corcelles près Tayerne _____
Desaud Louis Alphonse — fil. légitime
de Desaud Jean Constant _____ (Profession:) employé au chemin de fer
de Mossel _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Justine née Gendre
de Montagny-la-Ville _____

Inscrit au présent registre le huit Juin _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration de père Desaud
Jean Constant _____

Confirmé après lecture faite :

Desaud Constant

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Remis à l'état civil de Promasens

N° 25

Moser Elisa
Antoinette

Le six Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à deux _____ heures _____ après midi est née
à Corcelles près Payerne _____
Moser Elisa Antoinette _____ fille légitime
de Moser Charles Jean _____ (Profession:) *faiseur de pendants*
de Genève _____ domicilié à *La Coche* _____
et de Julie Ida nee Gailloud _____
de Noville, Villeneuve, et Remmaz, en séjour à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le neuf Juin _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration de Louise Rapin
fille de Jean Daniel, de Corcelles y domicilié, chez laquelle l'accouchement a eu lieu

Confirmé après lecture faite :

Louise Rapin

Communiqué au bureau cantonal de l'état civil
de Genève et à l'état civil de La Coche

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 26

Jaquemet Lucie
Clara

Le douze Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
cinq _____ à deux _____ heures _____ après midi est née
à Corcelles près Payerne _____
Jaquemet Lucie Clara _____ fille légitime
de Jacquemet Edouard _____ (Profession:) *agriculteur*
de Corcelles _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de Emilie nee Thiévoz _____
de Missy _____

Inscrit au présent registre le quinze Juin _____
mil huit cent quatre-vingt-cinq _____ sur la déclaration de père
Jaquemet Edouard _____

Confirmé après lecture faite :

Edouard Jacquemet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 27

Ruchat Fritz

Le treize Juin mil huit cent quatrevingt
cinq à dix heures Trente minutes avant midi est né
à Corcellis près Payerne
Ruchat Fritz fils légitime
de Ruchat Fritz (Profession:) Charpentier
de Grandcour domicilié à Corcellis
et de Elise née Buache
de Corcellis

Inscrit au présent registre le seize Juin
mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père
Ruchat Fritz

Confirmé après lecture faite :

Fritz Ruchat

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcour M^r Cherbain

N^o 28

Rapin Léa

Le vingt trois Juin mil huit cent quatrevingt
cinq à onze heures après midi est né
à Corcellis près Payerne
Rapin Léa fille légitime
de Rapin Jules Arnold (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Augusta née Rapin
de Corcellis

Inscrit au présent registre le vingt cinq Juin
mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père
Rapin Jules Arnold

Confirmé après lecture faite :

Jules Arnold Rapin

L'officier de l'état civil :

M^r Cherbain

N^o 29.Jan
enfant mort néLe trente et un Juillet mil huit cent quatre-vingt
cinq à midi - heure trente minutes - midi est né -

à mort né à Corcellis

Jan fils légitime

de Jan Jacques (Profession:) agriculteur

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Victorine née Hermann

de Corcellis

Inscrit au présent registre le premier Août

mil huit cent quatre-vingt-cinq sur la déclaration de père

Jan Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Jan

L'officier de l'état civil :

Bⁿ CherbainN^o 30

Coucet Susette

Le quatre Août mil huit cent quatre-vingt
cinq à six heures avant midi est née

à Corcellis près Tayerne

Coucet Susette fille légitime

de Coucet Fritz (Profession:) agriculteur

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Augustine Marie née Hermann

de Corcellis

Inscrit au présent registre le six Août

mil huit cent quatre-vingt-cinq sur la déclaration de père Coucet

Fritz

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbain

N^o 31

Rossier Fernand

Le vingt six Août mil huit cent quatre vingt
cing à trois heures avant midi est né —
à Corcelles près Payerne
Rossier Fernand fils légitime
de Rossier Eugène (Profession:) Charpentier
de villargel domicilié à Corcelles
et de Emma née Ferrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Août
mil huit cent quatre vingt cinq sur la déclaration de père
Rossier Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villargel

B^e Cherbain

N^o 32

Simon Augusta

Julie

Le vingt quatre Septembre mil huit cent quatre vingt
cing à deux heures avant midi est né —
à Corcelles près Payerne
Simon Augusta Julie fille légitime
de Simon Edouard Jules (Profession:) ménétrier
de Sainte-Croix domicilié à Corcelles
et de Marié Susanne née Jaccoud
de Puidoux

Inscrit au présent registre le vingt huit Septembre
mil huit cent quatre vingt cinq sur la déclaration de père Simon
Edouard Jules

Confirmé après lecture faite :

Edouard Simon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de St. Croix

B^e Cherbain

N° 33.

Tradersand David

Le quatre Octobre mil huit cent quatrevingt
cinq à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Yverne

Tradersand David fil légitime

de Tradersand Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Elise née Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Octobre

mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de père

Tradersand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Tradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 34

Steffen Jeanne

Marie Rapin, Jeanne, Marie

Le huit Octobre mil huit cent quatrevingt
cinq à cinq heure _____ après midi est née

à Corcelles près Yverne

Steffen Jeanne Marie fil illégitime

de Steffen Anne Marie (Profession:) Couturière

de Trub, Canton de Berne domicilié à Corcelles, fille de Steffen

et de Christian

de _____

Inscrit au présent registre le douze Octobre

mil huit cent quatrevingt cinq sur la déclaration de Jenny née Rapin

femme de Fritz Fivaz de Corcelles y domiciliée chez laquelle l'accouchement a eu lieu

Confirmé après lecture faite :

Jenny Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Par acte de légitimation de ce jour, signé devant l'officier de l'état civil sous signé, Rapin Henri Armande agriculteur de Corcelles près Yverne y domicilié et son épouse Anne Marie née Steffen, dont le mariage a eu lieu le vingt sept Avril mil huit cent quatre vingt trois, ont reconnu Steffen Jeanne, née comme étant leur enfant, légitime par leur mariage. En conséquence, l'enfant Steffen Jeanne, née, prend le nom de Rapin Jeanne Marie, fille légitime des susmentionnés Corcelles le vingt sept Avril mil huit cent quatre vingt trois. L'officier de l'état civil B^e Cherbuin

Communiqué au Département de Justice et Police, à l'officier de l'état civil de Trub et à la commune d'origine du père. Communiqué à l'état civil de Trub.

N° 35.

Perrin Henriette
Armande

Le dixneuf Octobre _____ mil huit cent quatrevingt
cinq _____ à trois _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcelles près Sayame _____
Perrin, Henriette, Armande, _____ fille légitime _____
de Perrin Charles _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Victorine Jenny née Bonard _____
de Romainvotier, Croy et Lapraz _____

Inscrit au présent registre le vingt Octobre _____
mil huit cent quatrevingt cinq _____ sur la déclaration des père _____
Perrin Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Ch. Perrin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 36.

Tan Lucie

Le vingt huit Octobre _____ mil huit cent quatrevingt
cinq _____ à sept _____ heures _____ avant midi est né e
à Corcelles près Sayame _____
Tan Lucie _____ fille légitime _____
de Tan Charles _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise née Jaquet _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Octobre _____
mil huit cent quatrevingt cinq _____ sur la déclaration des père _____
Tan Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Tan Charles

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 37

Schüli Alice

Le six novembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à trois heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Schüli Alice fille légitime

de Schüli Louis (Profession:) menuisier

de Villard, au balde Ruy, domicilié à Corcelles

et de Marianne Rose Durussel

de Signaux

Inscrit au présent registre le neuf novembre

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père

Schüli Louis

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüli

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Fenin

B^e Cherbuin

N° 38

Büschi Emile

Le neuf novembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à six heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Büschi Emile fils légitime

de Büschi Jean Jacob (Profession:) cordonnier

de Kriechenryt, Dicki domicilié à Corcelles

et de Benjamine née Tomini

de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix novembre

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père

Büschi Jean Jacob

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Saupen

B^e Cherbuin

N^o 39.

Rapin Lucie

Le sept Décembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à quatre heures après midi est née
à Corcelles près Payerne
Rapin Lucie fille légitime
de Rapin Auguste (Profession:) boucher
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emilie née Hermann
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Décembre
mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père
Rapin Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin Hermann

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 40

Tan du Chêne Léa

Le neuf Décembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à cinq heures après midi est née
à Corcelles près Payerne
Tan du Chêne Léa fille légitime
de Tan du Chêne Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Julie née Perrin
de Payerne

Inscrit au présent registre le dix Décembre
mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration de père
Tan du Chêne Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Tan du Chêne

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 41.

Detry, Alice,
SusanneLe treize Décembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à quatre heures avant midi est né

à Corcelles près Tayerne

Detry Alice Susanne fil le légitime

de Detry Henri (Profession:) jardinier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Louise ne Coucet

de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatorze Décembre

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration du père

Detry Henri

Confirmé après lecture faite :

Detry Henri

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuis

N° 42

Longchamp Charles

Le treize Décembre mil huit cent quatre-vingt
cinq à dix heures après midi est né

à Corcelles près Tayerne

Longchamp Charles fil légitime

de Longchamp Jacques Philippe (Profession:) employé au chemin de fer

de Bôtters domicilié à Corcelles

et de Rosine ne Schenk

de Signau

Inscrit au présent registre le quatorze Décembre

mil huit cent quatre-vingt cinq sur la déclaration du père

Longchamp Jacques Philippe

Confirmé après lecture faite :

Philippe Longchamp

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Bôtters

B. Cherbuis

N° _____

Le numero 42, à la page 194, est mil huit cent celui de la dernière inscription heure faite dans l'année midi est né 1885. Les deux doubles du présent registre sont conformes. Ce que nous certifions. fil de Corcelles le 31 Décembre 1885 (Profession:)

de _____ domicilié à l'officier de l'état civil

et de _____ B^e Cherbuin

de _____



Inscrit au présent registre le

mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

Le _____ mil huit cent _____

à _____ heure _____ midi est né

à _____

fil _____

de _____ (Profession:)

de _____ domicilié à _____

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le

mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

Un double a été remis le 8 Janvier 1886, à l'autorité cantonale en exécution de l'article 8 de la loi Corcelles le 8 Janvier 1886 l'officier de l'état civil B^e Cherbuin



M. le 19 Janvier 1886 l'officier de l'état civil B^e Cherbuin

N° _____

N^o 1.Ostrini HenriLe vingt trois Janvier mil huit cent quatrevingt
six à huit heures avant midi est né -à Corcellis près PayerneOstrini Henri fils légitimede Ostrini Osmond (Profession:) maçonde Parma, Italie domicilié à Corcelliset de Marie née Pottide Morbio inférieure (Tessin)Inscrit au présent registre le vingt cinq Janviermil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de pèreOstrini Osmond

Confirmé après lecture faite :

Ostrini Osmond

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la chancellerie cantonale

B^e CherbuisN^o 2.Tomini ValérieLe vingt sept Janvier mil huit cent quatrevingt
six à sept heures avant midi est né -à Corcellis près PayerneTomini Valérie fil légitimede Tomini François Louis (Profession:) agriculteurde Payerne domicilié à Corcelliset de Péonie Louise née Biolleyde CorcellisInscrit au présent registre le trente Janviermil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de HenrietteMadeleine Biolley, grand-mère de l'enfant

Confirmé après lecture faite :

Henriette Biolley

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^e Cherbuis

N° 3.

Pradervand Georges

Le deux Février _____ mil huit cent quatre-vingt
 six _____ à dix _____ heures _____ après midi est né -
 à Corcelles près Sayem _____
 Pradervand Georges _____ fils légitime _____
 de Pradervand Constant (Profession:) négociant _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Louise née Ropin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trois Février _____
 mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de Pradervand
 Constant, père de l'enfant _____

Confirmé après lecture faite :

C. Pradervand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 4.

Cherbuin Aline

Le onze Février _____ mil huit cent quatre-vingt
 six _____ à sept _____ heures _____ avant midi est né -
 à Corcelles près Sayem _____
 Cherbuin Aline _____ fille légitime _____
 de Cherbuin Jacques (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elisa Emma née Detrey _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le onze Février _____
 mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de père
 Cherbuin Jacques _____

Confirmé après lecture faite :

Jac^s Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N^o 5.Chuard IsaacLe douze Février mil huit cent quatrevingtsix à vingt heures avant midi est néà CorcellesChuard Isaac fils légitimede Chuard Fritz (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Elise Hélène née Buachede CorcellesInscrit au présent registre le treizième Févriermil huit cent quatrevingtsix sur la déclaration de père, ChuardFritz

Confirmé après lecture faite :

Fritz Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 6.Rapin JérômeLe deux Mars mil huit cent quatrevingtsix à neuf heures avant midi est néà Corcelles près PayerneRapin Jérôme fils légitimede Rapin Louis (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Susanne née Perrinde CorcellesInscrit au présent registre le deux Marsmil huit cent quatrevingtsix sur la déclaration de pèreRapin Louis

Confirmé après lecture faite :

L. Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 7
Cherbuin Constance

Le huit Mars mil huit cent quatre-vingt
six à une heure avant midi est né
à Corcella près Payerne
Cherbuin Constance fille légitime
de Cherbuin Henri (Profession:) charpentier
de Corcella domicilié à Corcella
et de Fanny Adèle née Gerber
de Röttenbach (Berne)

Inscrit au présent registre le neuf Mars
mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de père
Cherbuin Henri

Confirmé après lecture faite :
Henri Cherbuin
L'officier de l'état civil :
B. Cherbuin

N° 8
Perracini Emile
Otto

Le dix-huit Mars mil huit cent quatre-vingt
six à une heure midi est né
à Corcella près Payerne
Perracini Emile Otto fils légitime
de Perracini Gottardo Joseph Jean Alexandre (Profession:) gypcier
de Civasco (Italie) domicilié à Corcella
et de Anna née Ernst
de Kölliken (Slovénie)

Inscrit au présent registre le vingt deux Mars
mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de Perracini
Gottardo Joseph Jean Alexandre, père de l'enfant

Confirmé après lecture faite :
Jean Perracini
L'officier de l'état civil :
B. Cherbuin
Communiqué à la Chancellerie cantonale

Par lettre de bourgeoisie reçue
à la commune de Bex le
14 octobre 1915, et visé par le
Conseil d'Etat comme délégué
Perracini Emile Otto, mentionné
ci contre, a été reçu avec sa
famille au nombre des bourgeois
de la commune de Bex.
Inscrit le 27 janvier 1916
L'officier d'état civil
B. Cherbuin



N^o 9.
Thévoz Alice
Clara

Le vingt-neuf Mars mil huit cent quatre-vingt
six à huit heures après midi est né e
à Corcellis près Payerne
Thévoz Alice Clara fil le légitime
de Thévoz Edouard Frédéric (Profession:) agriculteur
de Missy domicilié à Corcellis
et de Anna née Delacour
de Corcellis et de Missy

Inscrit au présent registre le premier Avril
mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de père
Thévoz Edouard Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Britz Thierck

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcour

Bⁿ Cherbain

N^o 10.
Rapin Louise

Le deux Avril mil huit cent quatre-vingt
six à une heure après midi est né e
à Corcellis près Payerne
Rapin Louise fil le légitime
de Rapin Emile (Profession:) maréchal
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Victorine née Pradervand
de Corcellis

Inscrit au présent registre le quatre Avril
mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de père
Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbain

N° 11.

Detrey Léa

Le *quatre Avril* mil huit cent *quatre-vingt*
six à *huit* heures *avant* midi est né

à *Corcelles près Payerne*

Detrey Léa fil. *légitime*

de *Detrey Jules* (Profession:) *Boulangier*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Marie Anna* née *Blum*

de *Beggingen au Canton de Schaffhouse*

Inscrit au présent registre le *sept Avril*

mil huit cent *quatre-vingt-six* sur la déclaration de *père Detrey*
Jules

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 12

Rapin Edouard

Le *dix Avril* mil huit cent *quatre-vingt-six*

à *douze* heures *après* midi est né

à *Corcelles près Payerne*

Rapin Edouard fil. *légitime*

de *Rapin Jules Frédéric* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Méry* née *Perrin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *douze Avril*

mil huit cent *quatre-vingt-six* sur la déclaration de *père Rapin*
Jules Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 13

Fivaz Susette

Le douze Avril mil huit cent quarante
six à une heure avant midi est né
à Corcellis près Payerne
Fivaz Susette fil légitime
de Fivaz Emile (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Marie Louise née Chuard
de Corcellis

Inscrit au présent registre le treize Avril
mil huit cent quarante six sur la déclaration de père
Fivaz Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 14

Fivaz Henri Louis

Le vingt cinq Avril mil huit cent quarante
six à trois heures avant midi est né
à Corcellis près Payerne
Fivaz Henri Louis fil légitime
de Fivaz Jean François (Profession:) meneur
de Corcellis près Payerne domicilié à Bussy/Fribourg
et de Elise née Traderwand
de Corcellis y domiciliée

Inscrit au présent registre le vingt six Avril
mil huit cent quarante six sur la déclaration de père
Fivaz Jean François

Confirmé après lecture faite :

Jean Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinCommuniqué à l'état civil de Bussy.

N° 15.

Le premier Mai mil huit cent quatrevingt

Bossy Daniel
Robert

six à neuf heures trente minutes après midi est né

à Corcellis près Payerne

Bossy Daniel Robert fils légitime

de Bossy Henri Louis (Profession:) négociant

de Corcellis domicilié à Corcellis

et de Constance née Perrin

de Corcellis

Inscrit au présent registre le trois Mai

mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de père Bossy

Henri Louis

Confirmé après lecture faite :

H. Bossy

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 16

Rapin Lucie

Le premier Mai mil huit cent quatrevingt

six à dix heures avant midi est née

à Corcellis près Payerne

Rapin Lucie fille légitime

de Rapin Jacques (Profession:) agriculteur

de Corcellis près Payerne domicilié à Corcellis

et de Louise Henriette née Chenward

de Corcellis le Jorat.

Inscrit au présent registre le quatre Mai

mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de père

Rapin Jacques

Confirmé après lecture faite :

J. Rapin Chenward

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 17

Cherbuin Bertha
FrancineLe treize Mai _____ mil huit cent quatre-vingt
six _____ à deux _____ heures _____ après midi est néà Corcelles près Payerne
Cherbuin Bertha Francine fil le illégitime
de Cherbuin, Emma, la quelle (Profession) fille de Cherbuin
de Benjamin et de Rose domicilié à Marin sur Gues
et de Corcelles domiciliée à Corcelles
de _____Inscrit au présent registre le quinze Mai _____
mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de la sage femme
Jan, Marie de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jan femme

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 18

Rapin Ami

Le quatre Juin _____ mil huit cent quatre-vingt
six _____ à cinq _____ heures _____ après midi est néà Corcelles près Payerne
Rapin Ami fil s légitime
de Rapin Martin (Profession) agriculteur
de Corcelles près Payerne domicilié à Corcelles
et de Amélie Elise née Rapin
de CorcellesInscrit au présent registre le cinq Juin _____
mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de son

Rapin Martin

Confirmé après lecture faite :

Martin Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 19.

Rapin Florence

Le vingt quatre Juin _____ mil huit cent quatrevingt
 six _____ à neuf _____ heures _____ après midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Rapin Florence _____ fil *légitime* _____
 de Rapin Oscar _____ (Profession :) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Louise Werro née Cagnard _____
 de Tribourg _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Juin _____
 mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père Rapin
 Oscar _____

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 20.

Detrey Marie

Le vingt sept. Juin _____ mil huit cent quatrevingt
 six _____ à huit _____ heures _____ après midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Detrey Marie _____ fil *légitime* _____
 de Detrey Eugène _____ (Profession :) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louisa née Ochs _____
 de Quillier _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Juin _____
 mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père Detrey
 Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detrey

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N^o 21

Rapin Esther

Le vingt Juillet mil huit cent quatre-vingt
 six à quatre heures après midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Rapin Esther fil légitime
 de Rapin Constant (Profession:) négociant
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Louise née Cherbuin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Juillet
 mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de père
 Rapin Constant

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 22

Hermann Alice

Le trente Juillet mil huit cent quatre-vingt
 six à cinq heures avant midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Hermann Alice fil légitime
 de Hermann Elie Amédée (Profession:) Charpentier
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Joséphine Cécile née Quillet
 de Saint-Aubin / Fribourg /

Inscrit au présent registre le trente Juillet
 mil huit cent quatre-vingt six sur la déclaration de père
 Hermann Elie Amédée

Confirmé après lecture faite :

Elie Hermann

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 23.

Gentil Marguerite

Le trente et un Juillet mil huit cent quatrevingt
six à six heures après midi est né
 à Maupas, rive Corcelles près Taverne
Gentil Marguerite fil légitime
 de Gentil Henri (Profession:) agriculteur
 de Dorpière sur Lucens domicilié à Maupas rive Corcelles
 et de Andrienne née Christin
 de Lavigny

Inscrit au présent registre le deux Août
 mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration des père Gentil
Henri. L'enfant Gentil Marguerite, est la sœur jumelle du N^o 24.

Confirmé après lecture faite :

Henri Gentil

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Lucens

B^e Cherbuis

N^o 24

Gentil Lucie

Le trente et un Juillet mil huit cent quatrevingt
six à sept heures après midi est né
 à Maupas, rive Corcelles près Taverne
Gentil Lucie fil légitime
 de Gentil Henri (Profession:) agriculteur
 de Dorpière sur Lucens domicilié à Maupas, rive Corcelles
 et de Andrienne née Christin
 de Lavigny

Inscrit au présent registre le deux Août
 mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration des père Gentil
Henri, L'enfant Gentil Lucie, est la sœur jumelle du N^o 23.

Confirmé après lecture faite :

Henri Gentil

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Lucens

B^e Cherbuis

N° 25.

Rapin Isabelle

Le huit Août _____ mil huit cent quatre-vingt

six _____ à onze heures _____ après midi est né

à Corcelles près Tayerne _____

Rapin Isabelle _____ fil^e légitime

de Rapin Jules Arnold (Profession:) agriculteur

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Augusta m^{re} Rapin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix Août _____

mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration des père, Rapin

Jules Arnold _____

Confirmé après lecture faite :

Arnold Rapin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbain

N° 26.

Tan Auguste

Daniel

Le treize Août _____ mil huit cent quatre-vingt

six _____ à dix heures _____ après midi est né

à Corcelles près Tayerne _____

Tan Auguste Daniel _____ fil^s légitime

de Tan Gustave Robert (Profession:) agriculteur

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Susette Marie m^{re} Buache _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quatorze Août _____

mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration du père

Tan Gustave Robert _____

Confirmé après lecture faite :

Tan Gustave

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbain

N° 27

Tan Eugène
Félix

Le dixsept Août mil huit cent quatrevingt
six à deux heures après midi est né
à Corcelles près Payerne
Tan Eugène Félix fils légitime
de Tan Henri (Profession:) Cordier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Sophie Elise née Coucet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dixneuf Août
mil huit cent quatrevingtsix sur la déclaration des père, Tan,
Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Tan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 28

Pradersand Emile

Le quatorze Septembre mil huit cent quatrevingt
six à deux heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Pradersand Emile fils légitime
de Pradersand Edouard Victor (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Anna née Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quinze Septembre
mil huit cent quatrevingtsix sur la déclaration des père
Pradersand Edouard Victor

Confirmé après lecture faite :

Pradersand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 29.

Rapin Clara

Le douze Septembre _____ mil huit cent quatrevingt
 six _____ à neuf heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Rapin Clara _____ fil^e légitime
 de Rapin Alexis _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louise née Rossier _____
 de Villargel _____

Inscrit au présent registre le quinze Septembre _____
 mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père
 Rapin Alexis _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Rossier Alexis.

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 30

Perrin Paul

Le trente Septembre _____ mil huit cent quatrevingt
 six _____ à neuf heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Perrin Paul _____ fil^s légitime
 de Perrin Charles _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Victorine Ferry née Bonard _____
 de Romainmotier, Croy et La Pray _____

Inscrit au présent registre le premier Octobre _____
 mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père
 Perrin Charles _____

Confirmé après lecture faite :

C^e Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 31

Rossier Aloïs
Daniel

Le cinq Octobre _____ mil huit cent quatrevingt
six _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Rossier Aloïs Daniel _____ fils légitime _____
de Rossier Eugène _____ (Profession:) Charpentier _____
de Villarzel _____ domicilié à Corcelles _____
et de Emmanuèle Perrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le sept Octobre _____
mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père Rossier
Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier
charpentier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villarzel

B^m Cherbain

N° 32

Jan Susette

Le onze Octobre _____ mil huit cent quatrevingt
six _____ à huit _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Jan Susette _____ fils légitime _____
de Jan Jaquis _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Victorine ou Hermann _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le treize Octobre _____
mil huit cent quatrevingt six _____ sur la déclaration de père Jan
Jaquis _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Jan

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 33.

Rapin Ami

Le douze Octobre _____ mil huit cent quatre-vingt
six _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles près Payerne _____Rapin Ami _____ fils légitime _____de Rapin Alfred Frédéric (Profession:) moulinier _____de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____et de Julie Elise Valérie née Guillod _____de Nant au canton de Tribourg _____Inscrit au présent registre le treize Octobre _____mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de père RapinAlfred Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 34.

Tan du Chêne
Eugène

Le seize Octobre _____ mil huit cent quatre-vingt
six _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles près Payerne _____Tan du Chêne Eugène _____ fils légitime _____de Tan du Chêne Emile (Profession:) agriculteur _____de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____et de Marie Julie née Perrin _____de Payerne _____Inscrit au présent registre le seize Octobre _____mil huit cent quatre-vingt six _____ sur la déclaration de pèreTan du Chêne Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Tan du Chêne Emile

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 35.

Rapin Pauline

Le *huit Décembre* mil huit cent *quatre-vingt*
six à *deux* heures *avant* midi est née
à *Corcelles près Tayerne*
Rapin Pauline fil le *légitime*
de *Rapin Henri* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Louise née Cherbuin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt Décembre*
mil huit cent *quatre-vingt-six* sur la déclaration de *père Rapin*
Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 36.

Rossier Berthe

Le *douze Décembre* mil huit cent *quatre-vingt*
six à *six* heures *après* midi est née
à *Corcelles près Tayerne*
Rossier Berthe fil le *légitime*
de *Rossier Charles Henri* (Profession:) *Charpentier*
de *Villargel* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise née Ochs*
de *Quillier*

Inscrit au présent registre le *quatorze Décembre*
mil huit cent *quatre-vingt-six* sur la déclaration de *père Rossier*
Charles Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villargel

B^e Cherbuin

N° 37

Oulevey Constant

Le dixsept Décembre mil huit cent quatrevingt
six à dix heures après midi est né —

à Corcelles près Payerne

Oulevey Constant fils légitime

de Oulevey Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie ou Perrin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix huit Décembre

mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de père Oulevey

Emile

Confirmé après lecture faite :

Oulevey Emile

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 38

Jan Myssse

Le vingt Décembre mil huit cent quatrevingt
six à dix heures avant midi est né —

à Corcelles près Payerne

Jan Myssse fils légitime

de Jan Constant (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Eugénie Victorine ou Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt et un Décembre

mil huit cent quatrevingt six sur la déclaration de père

Jan Constant

Confirmé après lecture faite :

Jan Constant

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° _____

Le numéro 38 à la page 214 est celui mil huit cent de la dixième inscription faite dans heure l'année 1886. — midi est né —

Les deux doubles du présent registre sont conformes
Ce qui nous certifie _____ fil _____

de Corcelles le 31 Décembre 1886. (Profession:)

de _____ domicilié à L'officier de l'état civil

et de _____ Bⁿ Cherbuis

de _____



Inscrit au présent registre le

mil huit cent Un double a été remis sur la déclaration de le 6 Janvier 1887

à l'autorité cantonale en exécution de l'art. 2 de la loi

Confirmé après lecture faite

*Vu le 6 Janvier 1887
Cherbulier
5/6*



L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuis

N° _____

Le _____ mil huit cent

à _____ heure _____ midi est né

à _____

_____ fil _____

de _____ (Profession:)

de _____ domicilié à _____

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N^o 39.

Doudin Emma

Le trente et un Décembre mil huit cent quatre-vingt

six à onze heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Doudin Emma fil le légitime

de Doudin Louis Frédéric (Profession:) Cordonnier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Josette Henriette née Clere

de Corpatans (Fribourg)

Inscrit au présent registre le trois Janvier

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de a père

Doudin Louis Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Louis Doudin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 1Rapin Gustave
Louis

Le deux Janvier mil huit cent quatre-vingt

sept à neuf heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin Gustave Louis fil le légitime

de Rapin Charles Auguste (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Adèle Emilie née Torrini

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Janvier

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de a père

Rapin Charles Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin Torrini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Suivant communication du
Bureau cantonal de l'état civil
de Genève le 12 août 1925
Rapin Gustave Louis a été
reçu citoyen Genevois et associé
sous le nom de la Commune des Cour-
voies le 27 juin 1925.

Corcelles le 16 août 1925

L'officier de l'état civil

B^e Cherbuin

N° 2

Cherbuin Marie

Le *quatre Janvier* mil huit cent *quatre vingt sept* à *huit* heures *après* midi est née à *Corcelles près Payerne*
Cherbuin Marie fille légitime de *Cherbuin Paul* (Profession:) *agriculteur* de *Corcelles* domicilié à *Corcelles* et de *Léa née Troillet* de *Henniez*

Inscrit au présent registre le *cinq Janvier* mil huit cent *quatre vingt sept* sur la déclaration de *père* *Cherbuin Paul*

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

procur L'officier de l'état civil :
Arthur Cherbuin
suppléant

N° 3.

*Delacour Louisa
 Amélie*

Le *dix Janvier* mil huit cent *quatre vingt sept* à *cinq* heures *après* midi est née à *Corcelles près Payerne*
Delacour Louisa Amélie fille légitime de *Delacour Henri Louis* (Profession:) *agriculteur* de *Corcelles et Missy* domicilié à *Corcelles* et de *Elise née Rey* de *Payerne*

Inscrit au présent registre le *douze Janvier* mil huit cent *quatre vingt sept* sur la déclaration de *père* *Delacour Henri Louis*

Confirmé après lecture faite :

Delacour Henri

L'officier de l'état civil :

communiqué à l'état civil de Grandevin

B. Cherbuin

N^o 4Detrey OscarLe treize Janvier mil huit cent quatre-vingt
sept à deux heures avant midi est né —à Corcellis près TayerneDetrey, Oscar, fils légitimede Detrey Jules Albert (Profession:) Boulangierde Corcellis domicilié à Corcelliset de Alphonsine née Chesauxde Lavey-MorclesInscrit au présent registre le quinze Janviermil huit cent quatre-vingt-sept sur la déclaration de père DetreyJules Albert

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey Chesaux

L'officier de l'état civil :

B^m CherbuisN^o 5Rapin PaulLe quatorze Janvier mil huit cent quatre-vingt
sept à neuf heures après midi est né —à Corcellis près TayerneRapin Paul fils légitimede Rapin Paul Albert (Profession:) agriculteurde Corcellis domicilié à Corcelliset de Marie Hélène Perrinde CorcellisInscrit au présent registre le dix-sept Janviermil huit cent quatre-vingt-sept sur la déclaration de RapinPaul Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuis

N° 6

Rapin Louis
Frédéric

Le dixsept Janvier mil huit cent quatrevingt
sept à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin Louis Frédéric fil. légitime

de Rapin Henri Auguste (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Lisette née Bardet

de Villars-le-Grand

Inscrit au présent registre le dixneuf Janvier

mil huit cent quatrevingtsept sur la déclaration de père, Rapin

Henri Auguste

Confirmé après lecture faite :

Henri Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 7

Buache Ulysse

Le vingtsept Janvier mil huit cent quatrevingt
sept à quatre heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Buache Ulysse fil. légitime

de Buache Fritz Jacques (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Constance née Doudin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Janvier

mil huit cent quatrevingtsept sur la déclaration de père

Buache Fritz Jacques

Confirmé après lecture faite :

Fritz Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 8.

Praderwand
Louise Ernestine

Le huit Février mil huit cent quatre-vingt
sept à quatre heures avant midi est né
à Corcellis près Payerne
Praderwand, Louise, Ernestine — fil le légitime
de Praderwand Constant (Profession:) négociant
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Marie Louise née Rajin
de Corcellis

Inscrit au présent registre le neuf Février
mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de père
Praderwand Constant

Confirmé après lecture faite :

C. Praderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 9.

Cherbuin Elisa

Le vingt-huit Février mil huit cent quatre-vingt
sept à dix heures avant midi est né
à Corcellis près Payerne
Cherbuin Elisa — fil le légitime
de Cherbuin Frédéric (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Justine Meystre née Fenthoray
de Correvon

Inscrit au présent registre le deux Mars
mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de père
Cherbuin Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Cherbuin Frédéric

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 10

Le sept Mars _____ mil huit cent quatrevingt

sept _____ à trois _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles près Payerne _____

Meillard Gustave _____ fils légitime _____

de Meillard Auguste _____ (Profession:) Charpentier _____

de Vulliens _____ domicilié à Corcelles _____

et de Pauline née Rapin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le huit Mars _____

mil huit cent quatrevingt sept _____ sur la déclaration de père _____

Meillard Auguste _____

Confirmé après lecture faite :

Meillard Auguste

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Mijiaz

Bⁿ. Cherbuin

N° 11

Le neuf Mars _____ mil huit cent quatrevingt

sept _____ à six _____ heures trois quarts, après midi est né _____

à Corcelles près Payerne _____

Praderwand, Ida, _____ fille légitime _____

de Praderwand, Jules _____ (Profession:) fromager _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Elise née Cherbuin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le onze Mars _____

mil huit cent quatrevingt sept _____ sur la déclaration de père _____

Praderwand, Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Praderwand

L'officier de l'état civil :

Bⁿ. Cherbuin

N° 12.

Oulevey Emma

Le onze Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
sept _____ à dix _____ heures _____ avant midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Oulevey Emma _____ fils légitime _____

de Oulevey Jacques Edouard (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Elise née Jacquemot _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze Mars _____

mil huit cent quatre-vingt sept _____ sur la déclaration de père Oulevey

Jacques Edouard _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Oulevey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 13.

Chuard Alfred

Le seize Mars _____ mil huit cent quatre-vingt
sept _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Chuard Alfred _____ fils légitime _____

de Chuard Fritz (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Elise Féline née Buache _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le seize Mars _____

mil huit cent quatre-vingt sept _____ sur la déclaration de père

Chuard Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 14.

Bürkholtz Emma

Le seize Avril mil huit cent quatrevingt
sept à _____ heure _____ midi est né
à Corcelles près Yverne
Bürkholtz, Emma, fil le illégitime
de Bürkholtz Marie (Profession:) domestique
de Bolligen près Berne domicilié à Corcelles
et de laquelle est fille elle-même de Bürkholtz, Albert,
et de Marie née Hüler

Inscrit au présent registre le dix huit Avril

mil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de Tfauti, Joseph
tailleur, de Guggisberg, domicilié à Corcelles, chez lequel l'accouchement =

Confirmé après lecture faite :

Joseph Tfauti

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Bolligen

B^e Cherbain

N^o 15.

Rapin Fernand

Le dix huit Avril mil huit cent quatrevingt
sept à _____ six heures _____ après midi est né
à Corcelles près Yverne
Rapin Fernand fil s légitime
de Rapin Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Susanne née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix neuf Avril

mil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de père

Rapin Louis

Confirmé après lecture faite :

Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 16

Tomini Alvine

Le vingt deux Avril _____ mil huit cent quatre vingt sept _____ à quatre heures _____ après midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Tomini, Alvine, _____ fil le légitime _____

de Tomini François Louis _____ (Profession:) agriculteur _____

de Payerne _____ domicilié à Corcelles _____

et de Péronie Louise née Bivley _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Avril _____

mil huit cent quatre vingt sept _____ sur la déclaration de Henriette, Madeline, Bivley, de Corcelles, grand'mère de l'enfant

Confirmé après lecture faite :

Henriette Bivley

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Payerne _____

N^o 17

Detrey Robert

Le vingt six Avril _____ mil huit cent quatre vingt sept _____ à dix heures _____ après midi est né

à Corcelles près Payerne _____

Detrey Robert _____ fils légitime _____

de Detrey Jules _____ (Profession:) bûcheron _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Marie Anna née Blum _____

de Begglingen au Canton de Schaffhouse _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Avril _____

mil huit cent quatre vingt sept _____ sur la déclaration de père Detrey

Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 18.

Cherbuin Emma

Le *quinze Mai* mil huit cent *quatrevingt*
sept à *huit* heures *après* midi est né
à *Corcelles près Payerne*
Cherbuin Emma fille légitime
de *Cherbuin Othmar* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Mari Elise née Cherbuin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *seize Mai*
mil huit cent *quatrevingt sept* sur la déclaration de *père*
Cherbuin Othmar

Confirmé après lecture faite :

O^e Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 19

Savary Elise
Emma

Le *dix-huit Mai* mil huit cent *quatrevingt*
sept à *trois* heures *avant* midi est né
à *Corcelles près Payerne*
Savary Elise Emma fille légitime
de *Savary François Frédéric* (Profession:) *agriculteur*
de *Payerne* domicilié à *Corcelles*
et de *Ida née Perrin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt Mai*
mil huit cent *quatrevingt sept* sur la déclaration de *père*
Savary François Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communié à l'état civil de Payerne

N^o 20

Puerat Albert

Le douze Juin mil huit cent quatre-vingt

sept à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Payerne

Puerat Albert fils illégitime

de Puerat Eugénie sans (Profession:)

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le quinze Juin

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de Puerat Louise
née Rapin, grand-mère maternelle de l'enfant

Confirmé après lecture faite :

Louise Puerat Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 21

Buache Emma

Le vingt trois Juin mil huit cent quatre-vingt

sept à trois heures après midi est née

à Corcelles près Payerne

Buache Emma fille illégitime

de Buache Marie Emma, fille (Profession:) de défunt Salomon, Daniel

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Juin

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de la sage-femme
Tan, Marie de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Tan s femme

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 22.

Simon Marie

Le vingt huit Juin mil huit cent quatre vingt

sept à huit heures après midi est né

à Corcelles près Tagerne

Simon Marie fil légitime

de Simon Edouard Jules (Profession:) menuisier

de Sainte Croix domicilié à Corcelles

et de Marie Susanne veuve Taccoud

de Tuidoux

Inscrit au présent registre le vingt neuf Juin

mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père

Simon Edouard Jules

Confirmé après lecture faite :

Edouard Simon

L'officier de l'état civil :

communiqué à l'état civil de Sainte Croix

B^m Cherbois

N° 23.

Detrey

enfant mort né

Le trois Juillet mil huit cent quatre vingt

sept à six heures avant midi est né

à Corcelles

Detrey fil légitime

de Detrey, Henri (Profession:) ouvrier en tabac

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Louise veuve Coucet

de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatre Juillet

mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père Detrey

Henri

Confirmé après lecture faite :

Detrey Henri

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbois

N° 24

Rapin OctaveLe treize Juillet mil huit cent quatrevingtsept à une heure avant midi est néà Corcelles près YverneRapin Octave fils légitimede Rapin Frédéric (Profession:) ouvrier exploitantde Corcelles domicilié à Corcelleset de Louise née Thévozde MissyInscrit au présent registre le quinze Juilletmil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de pèreRapin Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 25

Ostrini GuérinLe quatorze Août mil huit cent quatrevingtsept à une heure avant midi est néà Corcelles près YverneOstrini Guérin fils légitimede Ostrini Osmond (Profession:) maçonde Parma (Italie) domicilié à Corcelles près Yverneet de Marie née Dottide Morbio inférieure (Tessin)Inscrit au présent registre le seize Aoûtmil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de pèreOstrini Osmond

Confirmé après lecture faite :

Ostrini Osmond

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie CantonaleB^e Cherbuin

N° 26.

Coucet Cécile

Le *quatorze Août* _____ mil huit cent *quatrevingt*
sept _____ à *huit* _____ heures _____ *avant* midi est né
à *Corcelles près Tayerne* _____
Coucet Cécile _____ fille *légitime*
de *Coucet Fritz* _____ (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Augustine Marie née Hermann* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *dix sept Août* _____
mil huit cent *quatrevingt sept* _____ sur la déclaration de *père* _____
Coucet Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

B. Cherbin

N° 27.

Jan Ernest

Le *vingt quatre Août* _____ mil huit cent *quatrevingt*
sept _____ à *huit* _____ heures _____ *après* midi est né
à *Corcelles près Tayerne* _____
Jan Ernest _____ fils *légitime*
de *Jan Charles* _____ (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Elise née Jacquemet* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt cinq Août* _____
mil huit cent *quatrevingt sept* _____ sur la déclaration de *Jacquemet*
Emma, tante de l'enfant-nouveau né _____

Confirmé après lecture faite :

Emma Jacquemet

L'officier de l'état civil :

B. Cherbin

N^o 28.Rapin Martin

Le vingt cinq Août mil huit cent quatre vingt
sept à cinq heures avant midi est né —
à Corcelles près Tayerne
Rapin Martin fils légitime
de Rapin Martin (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Amélie Elise née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six Août
mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père
Rapin Martin

Confirmé après lecture faite :

Rapin Martin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 29.Traderwand Emile

Le vingt huit Août mil huit cent quatre vingt
sept à neuf heures avant midi est né —
à Corcelles près Tayerne
Traderwand Emile fils légitime
de Traderwand Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Elise née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente et un Août
mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père
Traderwand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Traderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 30

Rapin Louise

Le treize Septembre mil huit cent quatrevingt
sept à sept heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Rapin Louise fil. légitime
de Rapin Constant (Profession:) négociant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatorze Septembre
mil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de père
Rapin Constant.

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 31

Hermann Gustave

Le trente Septembre mil huit cent quatrevingt
sept à neuf heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Hermann, Gustave fil. légitime
de Hermann, Elie, Amédée (Profession:) Charpentier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Josephine, Cécile, née Quillet
de Saint-Aubin (Fribourg)

Inscrit au présent registre le premier Octobre
mil huit cent quatrevingt sept sur la déclaration de père,
Hermann Elie Amédée

Confirmé après lecture faite :

Elie Hermann

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 32.

Cuany Louis

Le premier Octobre mil huit cent quatre-vingt
sept à une heure avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Cuany Louis, fil. légitime

de Cuany François Alexandre (Profession:) domestique

de Chevroux domicilié à Corcelles

et de Rosalie Gigger née Chuard

de Wizenstorf Berne

Inscrit au présent registre le premier Octobre

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de père, Cuany

François Alexandre

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

Alexandre Cuany

B^z Cherbuis

Communiqué à l'état civil de Grandcour.

N^o 33.Thévoz Fernande
Eugénie

Le Sept Octobre mil huit cent quatre-vingt

sept à deux heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Thévoz, Fernande Eugénie fil. légitime

de Thévoz Edouard Frédéric (Profession:) agriculteur

de Missy domicilié à Corcelles

et de Anna née Delacour

de Corcelles et de Missy

Inscrit au présent registre le dix Octobre

mil huit cent quatre-vingt sept sur la déclaration de père

Thévoz Edouard Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Fritz Thévoz

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcour

B^z Cherbuis

N^o 34

Cherbuin Alois

Le *seize* *Octobre* _____ mil huit cent *quatrevingt*
sept _____ à *sept* heures _____ avant midi est né _____
à *Corcellis près Tayerne* _____
Cherbuin Alois _____ fils *légitime* _____
de *Cherbuin Jacques* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcellis* _____ domicilié à *Corcellis* _____
et de *Elisa Immanuël Detry* _____
de *Corcellis* _____

Inscrit au présent registre le *dixsept* *Octobre* _____
mil huit cent *quatrevingtsept* _____ sur la déclaration de *père* _____
Cherbuin Jacques _____

Confirmé après lecture faite :

Jaq^s Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 35

Ruchat Ami

Le *vingt six* *Octobre* _____ mil huit cent *quatrevingt*
sept _____ à *huit* _____ heures _____ après midi est né _____
à *Corcellis près Tayerne* _____
Ruchat Ami _____ fils *légitime* _____
de *Ruchat Fritz* _____ (Profession:) *Charpentier* _____
de *Grandevin* _____ domicilié à *Corcellis* _____
et de *Elise née Buache* _____
de *Corcellis* _____

Inscrit au présent registre le *vingthuit* *Octobre* _____
mil huit cent *quatrevingtsept* _____ sur la déclaration de *père*, *Ruchat*
Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Ruchat Fritz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Grandevin

N° 36.

Jaquemot Fritz

Le dix sept Novembre mil huit cent quatre vingt

sept à dix heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Jaquemot Fritz fils légitime

de Jaquemot Gustave (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Lina Marie née Martin

de Avenches

Inscrit au présent registre le dix huit Novembre

mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père

Jaquemot Gustave

Confirmé après lecture faite :

Gustave Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B. Cherbin

N° 37

Fivaz Berthe

Le vingt huit Novembre mil huit cent quatre vingt

sept à six heures après midi est née

à Corcelles près Payerne

Fivaz Berthe fille légitime

de Fivaz Emil (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Louise née Chuard

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt neuf Novembre

mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de père

Fivaz Emil

Confirmé après lecture faite :

Emile Fivaz

L'officier de l'état civil :

B. Cherbin

N° 38.

Ferrin Léa

Le *huit Décembre* mil huit cent *quatre vingt sept* à *dix* heures avant midi est née à *Corcellis près Payerne*
Ferrin Léa fille légitime de *Ferrin Amy* (Profession:) *peintre* de *Corcellis* domicilié à *Corcellis* et de *Emma née Trapin* de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *huit Décembre* mil huit cent *quatre vingt sept* sur la déclaration de *père Ferrin Amy*

Confirmé après lecture faite :

Amy Ferrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 39.

Cherbuin Elie

Le *vingthuit Décembre* mil huit cent *quatre vingt sept* à *neuf* heures avant midi est né à *Corcellis près Payerne*
Cherbuin Elie fils légitime de *Cherbuin Jacques Louis* (Profession:) *agriculteur* de *Corcellis* domicilié à *Corcellis* et de *Louise Emilie née Jacquemet* de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *vingtneuf Décembre* mil huit cent *quatre vingt sept* sur la déclaration de *père Cherbuin Jacques Louis*

Confirmé après lecture faite :

Louis Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° _____

Le numéro 39 à la page 235, est mil huit cent celui de la dernière inscription heure faite dans l'année midi est né à 1887. Les deux doubles du présent registre, sont conformes. Ce que nous certifions fit _____ de Corcelles le 31 Décembre 1887 (Profession:)

de _____ domicilié à l'officier de l'état civil et de B. Cherbuis



Un double a été remis _____ pendant 1888 à l'autorité cantonale

Inscrit au présent registre le _____ en exécution de l'article 2 de la loi mil huit cent l'officier de l'état civil sur la déclaration de B. Cherbuis

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :

*Le 5 Janvier 1888
Maurice Dub...*

N° _____

Le _____ mil huit cent _____ à _____ heure _____ midi est né

à _____ fil _____

de _____ (Profession:)

de _____ domicilié à _____

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le _____

mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N^o 1.
Troyon Albert

Le treize Janvier mil huit cent quatre vingt huit à trois heures avant midi est né à Corcellis près Payerne
Troyon, Albert fils légitime de Troyon, Jean, Louis, Samuel (Profession:) maréchal de Cheseaux domicilié à Corcellis et de Jenny née Aguet de Sullens et Savigny

Inscrit au présent registre le treize Janvier mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Troyon Jean Louis Samuel. L'enfant Troyon Albert, est le frère jumeau du N^o 2.

Confirmé après lecture faite :
 Samuel Troyon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Romanel B^e Cherbuin

N^o 2.
Troyon Victorine

Le treize Janvier mil huit cent quatre vingt huit à trois heures trente minutes, avant midi est née à Corcellis près Payerne
Troyon, Victorine fille légitime de Troyon Jean Louis Samuel (Profession:) maréchal de Cheseaux domicilié à Corcellis et de Jenny née Aguet de Sullens et Savigny

Inscrit au présent registre le treize Janvier mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Troyon Jean Louis Samuel. L'enfant Troyon, Victorine, est la sœur jumelle du N^o 1.

Confirmé après lecture faite :
 Samuel Troyon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Romanel B^e Cherbuin

N^o 3Buache LucieLe vingt quatre Janvier mil huit cent quatre vingt
huit à six heures avant midi est néà Corcelles près PayerneBuache Lucie fil^e légitimede Buache Albert (Profession:) Aubergistede Corcelles domicilié à Corcelleset de Marie Alida née Rapinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt six Janviermil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père BuacheAlbert

Confirmé après lecture faite :

Albert Buache Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 4Rapin AlfredLe vingt quatre Janvier mil huit cent quatre vingt
huit à sept heures après midi est néà Corcelles près PayerneRapin Alfred fil^s illégitimede Rapin Aimé, fils de Frédéric (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Tulie Eugénie Coucetde Corcelles y domiciliéeInscrit au présent registre le vingt sept Janviermil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de Rapin Aiméqui reconnaît être le père de l'enfant Rapin Alfred

Confirmé après lecture faite :

Aimé Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 5

Chuard Hélène
Lucie

Le vingt six Janvier mil huit cent quatre vingt huit à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Tayerne
Chuard Hélène Lucie, fil^e légitime
de Chuard Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Elisa née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six Janvier mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Chuard Louis

Confirmé après lecture faite :

Louis Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 6

Cherbain Robert

Le quatre Février mil huit cent quatre vingt huit à _____ neuf heures _____ après midi est né

à Corcelles près Tayerne
Cherbain Robert fil^s légitime
de Cherbain Louis Benjamin (Profession:) tailleur d'habits
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Isaline née Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le sept Février mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Cherbain Louis Benjamin

Confirmé après lecture faite :

Benjamin Cherbain

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 7

Rapin HenriLe neuf Février mil huit cent quatre-vingt
huit à six heures après midi est né —à Corcelles près PayerneRapin Henri fils légitimede Rapin Jules Frédéric (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Miry née Perrinde CorcellesInscrit au présent registre le dix Févriermil huit cent quatre-vingt-huit sur la déclaration de père RapinJules Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

M^r Charbuis

N° 8.

Rossier LouisLe vingt Février mil huit cent quatre-vingt
huit à huit heures avant midi est né —à Corcelles près PayerneRossier Louis fils légitimede Rossier Eugène (Profession:) charpentierde Villargel domicilié à Corcelleset de Emma née Perrinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt-deux Févriermil huit cent quatre-vingt-huit sur la déclaration de pèreRossier Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier

L'officier de l'état civil :

Remis à l'état civil de VillargelM^r Charbuis

N^o 9.

Nidegger Mathias
Jean

Le *vingt cinq Février* mil huit cent *quatre vingt*
huit à *quatre* heures *avant* midi est né
à *Corcelles près Yverne*
Nidegger, Mathias, Jean, fils *légitime*
de *Nidegger, Aloïs, Maurice,* (Profession:) *employé au chemin de fer*
de *Chatonnay (Fribourg)* domicilié à *Corcelles*
et de *Thalman, Anne, Lucie*
de *Planfayon*

Inscrit au présent registre le *vingt sept Février*
mil huit cent *quatre vingt huit* sur la déclaration de *père, Nidegger*
Aloïs, Maurice,

Confirmé après lecture faite :

Nidegger Maurice

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Chatonnay

B^e Cherbuin

N^o 10.

Jean Constant

Le *vingt sept Février* mil huit cent *quatre vingt huit*
à *dix* heures *après* midi est né
à *Corcelles près Yverne*
Jean, Constant, fils *légitime*
de *Jean Constant* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Eugénie Victorine née Rapin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt neuf Février*
mil huit cent *quatre vingt huit* sur la déclaration de *père Jean*
Constant

Confirmé après lecture faite :

Jean Constant

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 11

Spätig Léa
Marie

Le deux Mars mil huit cent quatre vingt
huit à quatre heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Spätig Léa Marie fil le légitime
de Spätig Nicolas (Profession: journalier)
de Lüscherz / Berne domicilié à Corcelles près Payerne
et de Marie Susanne née Cuany
de Chevroux

Inscrit au présent registre le trois Mars
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père
Spätig Nicolas

Confirmé après lecture faite :

Nicolas Spätig

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Vinelz B^e Cherbuis

N^o 12

Hofer Frida

Le quatorze Mars mil huit cent quatre vingt
huit à neuf heures et trente minutes avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Hofer Frida fil le légitime
de Hofer Christian (Profession: employé à la fabrique de cigares)
de Flasle / Canton de Berne domicilié à Corcelles
et de Marie née Kohli
de Guggisberg Canton de Berne

Inscrit au présent registre le seize Mars
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Hofer
Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hofer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Flasle B^e Cherbuis

N° 13.

Rossier Léa

Le vingt six Mars _____ mil huit cent quatre vingt
 huit _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rossier Léa, _____ fille légitime _____
 de Rossier, Charles, Henri _____ (Profession:) charpentier _____
 de Villargel _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Ochs _____
 de Quillier _____

Inscrit au présent registre le vingt huit Mars _____
 mil huit cent quatre vingt huit _____ sur la déclaration de père, Rossier
 Charles Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Rossier

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Villargel

B^e Cherbuin

N° 14

Jaquemet

enfant mort né

Le douze Avril _____ mil huit cent quatre vingt
 huit _____ à une _____ heure _____ avant midi est né
 est mort né à Corcelles _____
 Jaquemet _____ fils légitime _____
 de Jaquemet Charles _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Ropin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze Avril _____
 mil huit cent quatre vingt huit _____ sur la déclaration de père
 Jaquemet Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 15Gentil Marie

Le seize Avril mil huit cent quatre vingt
huit à dix heures avant midi est né
 à Maupas rière Corcelles près Payerne
Gentil Marie fil légitime
 de Gentil Henri (Profession:) agriculteur
 de Dompierre sur Lucens domicilié à Maupas rière Corcelles
 et de Andrienne née Christin
 de Larigny

Inscrit au présent registre le dix huit Avril
 mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Gentil
Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Gentil

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de LucensJ. ChabuinN^o 16Mounoud Robert

Le vingt un Avril mil huit cent quatre vingt
huit à trois heures avant midi est né
 à Corcelles près Payerne
Mounoud Robert fils légitime
 de Mounoud Charles (Profession:) coconnier
 de Thiolayes sur Cron domicilié à Corcelles
 et de Elsa née Quany
 de Chivroux

Inscrit au présent registre le vingt trois Avril
 mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père
Mounoud Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Mounoud

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil sur la villeJ. Chabuin suppl

N^o 17.

Cherbuin Auguste

Le *treize Mai* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à _____ *sept* heures _____ après midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Cherbuin Auguste _____ fils *légitime* _____
de *Cherbuin Jules* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Mariet née Fivaz* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *quatorze Mai* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père* _____
Cherbuin Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 18.

Perrin Louis

Le *vingt quatre Mai* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à _____ *vingt* heures _____ avant midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Perrin Louis _____ fils *légitime* _____
de *Perrin Charles* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Victorine Ferry née Bonard* _____
de *Romainmôtier, Croy et Papraz* _____

Inscrit au présent registre le *vingt cinq Mai* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père* _____
Perrin Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Ch. Ferry

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 19

Cherbuin Eugénie

Le *vingt trois Mai* mil huit cent *quatre vingt huit* à *sept* heures *avant* midi est née
à *Corcelles puis Bayern*
Cherbuin Eugénie fille *légitime*
de *Cherbuin Paul* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Lia mi Troillet*
de *Henniez*

Inscrit au présent registre le *vingt cinq Mai* mil huit cent *quatre vingt huit* sur la déclaration de *per Cherbuin Paul*. L'enfant *Cherbuin Eugénie* est le *second jumeau* du N° 20

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

p. L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin comp. p. l.

N° 20

Cherbuin Eugène

Le *vingt trois Mai* mil huit cent *quatre vingt huit* à *huit* heures *avant* midi est né
à *Corcelles puis Bayern*
Cherbuin Eugène fils *légitime*
de *Cherbuin Paul* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Lia mi Troillet*
de *Henniez*

Inscrit au présent registre le *vingt cinq Mai* mil huit cent *quatre vingt huit* sur la déclaration de *per Cherbuin Paul*. L'enfant *Cherbuin Eugène* est le *premier jumeau* du N° 19

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

p. L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin comp. p. l.

N° 21.

Rapin, Bastian
Louis

Le onze Juin mil huit cent quatre vingt
huit à _____ heure _____ midi est né —
à Corcelles près Payerne
Rapin, Bastian, Louis fils légitime
de Rapin Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Susanne née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le douze Juin
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père
Rapin Louis

Confirmé après lecture faite :

Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 22.

Nicolier Gustave

Le vingt huit Juin mil huit cent quatre vingt
huit à _____ six heures _____ après midi est né —
à u Maupas rière Corcelles près Payerne
Nicolier, Gustave fils légitime
de Nicolier, Daniel, Louis, Auguste (Profession:) agriculteur
de Oleyres domicilié à u Maupas rière Corcelles
et de Amélie née Praderwand
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt neuf Juin
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père
Nicolier Daniel, Louis, Auguste

Confirmé après lecture faite :

Daniel Louis Auguste Nicolier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Mouches

B. Cherbuin

N° 23

Oulevey Alice

Le quatorze Juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à douze _____ heures _____ après midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Oulevey Alice _____ fille légitime _____
 de Oulevey Emile _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie née Perrin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le seize Juillet _____
 mil huit cent quatre-vingt huit _____ sur la déclaration de père, Oulevey
 Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Oulevey Emile

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24

Perracini, Olga,
Elvire

Le quinze Juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à sept _____ heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Payerne _____
 Perracini, Olga, Elvire _____ fille légitime _____
 de Ferracini, Gottardo, Joseph, Jean, Alexandre _____ (Profession:) gypcier _____
 de Ciriasso (Italie) _____ domicilié à Corcelles près Payerne _____
 et de Anna née Ernst _____
 de Kolliken (Argovie) _____

Inscrit au présent registre le seize Juillet _____
 mil huit cent quatre-vingt huit _____ sur la déclaration des père
 Perracini, Gottardo, Joseph, Jean, Alexandre _____

Confirmé après lecture faite :

Jean Perracini

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à la chancellerie cantonale

N^o 25.

Coucet Albert

Le dix huit *Juillet* mil huit cent quatre vingt

huit à *quatre* heures après midi est né

à *Corcelles près Payerne*

Coucet Albert fils légitime

de *Coucet Jacques* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Marie née Rapin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le dix huit *Juillet*

mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de *père Coucet*

Jacques

Confirmé après lecture faite :

Coucet Jacques

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 26.

Savary Charles Jules

Le trois *Août* mil huit cent quatre vingt

huit à *quatre* heures après midi est né

à *Corcelles près Payerne*

Savary Charles Jules fils légitime

de *Savary François Frédéric* (Profession:) *agriculteur*

de *Payerne* domicilié à *Corcelles*

et de *Ida née Perrin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le quatre *Août*

mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de *père*

Savary François Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Savary Jules

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

Commis à l'état civil de Payerne

N° 27

Buache Emile

Le quinze Août mil huit cent quatre-vingt
huit à six heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Buache Emile fils légitime

de Buache Henri (Profession:) tonnelier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie née Cosandai

de Sassel

Inscrit au présent registre le seize Août

mil huit cent quatre-vingt huit sur la déclaration de père

Buache Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Buache

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuis

N° 28

Rapin Gustave Albert

Le vingt Août mil huit cent quatre-vingt
huit à onze heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin Gustave Albert fils légitime

de Rapin Henri Auguste (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Lisette née Bardet

de Villars-le-Grand

Inscrit au présent registre le vingt-deux Août

mil huit cent quatre-vingt huit sur la déclaration de père Rapin

Henri Auguste

Confirmé après lecture faite :

Henri Rapin Bardet

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuis


N° 29

Detrey Theodore


Le *vingt quatre Août* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à *ving* _____ heures _____ avant midi est né —
à *Corcelles près Payerne* _____
Detrey Theodore _____ fils *légitime* _____
de *Detrey Henri* _____ (Profession:) *ouvrier en tabac* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Marie Louise née Coucet* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt quatre Août* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père Detrey*
Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Detrey


L'officier de l'état civil :

B. Chexbuis


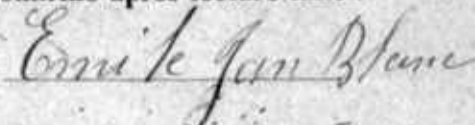
N° 30

Jan Alfred

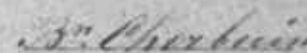
Le *trente Août* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à *minuit* — heure *quinze minutes* — ~~midi~~ est né —
à *Corcelles près Payerne* _____
Jan Alfred _____ fils *légitime* _____
de *Jan Emile* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Susette Julie née Blanc* _____
de *Missy* _____

Inscrit au présent registre le *premier Septembre* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père Jan*
Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Jan Blanc


L'officier de l'état civil :

B. Chexbuis


N° 31

Rapin Henri

Le sept Septembre mil huit cent quatre vingt

huit à onze heures avant midi est né

à Corcelles près Payenne

Rapin Henri fils légitime

de Rapin Jacques (Profession:) agriculteur

de Corcelles près Payenne domicilié à Corcelles

et de Louise Henriette née Chenevard

de Corcelles le Torat

Inscrit au présent registre le huit Septembre

mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père Rapin

Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Rapin Chenevard

L'officier de l'état civil :

B. Chenevard

N° 32

Rapin Henri

Ulysse

Le quatorze Septembre mil huit cent quatre vingt

huit à quatre heures avant midi est né

à Corcelles près Payenne

Rapin Henri Ulysse fils légitime

de Rapin Ami (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Méry née Bossier

de Villargis

Inscrit au présent registre le quinze Septembre

mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père

Rapin Ami

Confirmé après lecture faite :

Rapin Ami

L'officier de l'état civil :

B. Chenevard

N° 33.

*Cherbuin Berthe
Emilie*

Le *vingt sept Septembre* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à _____ *onze* heures *et trente minutes* après midi est né
à *Corcelles près Payerne* _____
Cherbuin Berthe Emilie _____ fil *légitime* _____
de *Cherbuin Emilie Henri* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Julia Emilie Rapin née Delacour* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt neuf Septembre* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père Cherbuin*
Emilie Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Emilie Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 34

Henri Büschi

Le *dix Octobre* _____ mil huit cent *quatre vingt*
huit _____ à *huit* _____ heures _____ après midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Büschi Henri _____ fil *légitime* _____
de *Büschi Jean Jacob* _____ (Profession:) *cordonnier* _____
de *Kriechenwyll - Dickli* domicilié à *Corcelles* _____
et de *Benjamin née Jamin* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *onze Octobre* _____
mil huit cent *quatre vingt huit* _____ sur la déclaration de *père*
Büschi Jean Jacob _____

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Sâmpson

N° 35.

Delacour Myse

Le quinze octobre _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à trois _____ heures trente minutes, avant midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
Delacour Myse _____ fils légitime _____
 de Delacour Henri Louis _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles et Missy _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Sey _____
 de Tayerne _____

Inscrit au présent registre le dix-sept octobre _____
 mil huit cent quatre-vingt huit _____ sur la déclaration de père _____
Delacour Henri Louis. L'enfant Delacour Myse, est le
 frère jumeau du N° 36.

Confirmé après lecture faite :

Henri Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de grandceur _____

B. Cherbuin

N° 36.

Delacour Elise

Le quinze octobre _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est née
 à Corcelles près Tayerne _____
Delacour, Elise, _____ fille légitime _____
 de Delacour, Henri, Louis _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles et de Missy _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Sey _____
 de Tayerne _____

Inscrit au présent registre le dix-sept octobre _____
 mil huit cent quatre-vingt huit _____ sur la déclaration de père, Delacour
Henri, Louis. L'enfant Delacour Elise est la sœur jumelle du N° 35.

Confirmé après lecture faite :

Henri Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de grandceur _____

B. Cherbuin

N° 37

Hermann Nancy

Le huit Novembre mil huit cent quatre vingt huit à minuit heure midi est né à Corcelles près Payerne
 Hermann, Nancy, fil. légitime
 de Hermann, Elie Amédée (Profession:) Charpentier
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Josephine Cécile née Guillet
 de Saint-Aubin (Fribourg)

Inscrit au présent registre le dix Novembre mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père, Hermann Elie Amédée

Confirmé après lecture faite :

Elie Hermann

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 38

Buache Ernest

Le neuf Novembre mil huit cent quatre vingt huit à deux heures avant midi est né à Corcelles près Payerne
 Buache, Ernest, fil. légitime
 de Buache, Fritz, Jacques (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Constance née Doudin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix Novembre mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père, Buache Fritz, Jacques,

Confirmé après lecture faite :

Fritz Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 39.

Simon, Edouard, Jules

Le douze Novembre _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à deux _____ heures _____ après midi est né —
 à Corcelles près Payerne _____
 Simon, Edouard, Jules, _____ fils légitime _____
 de Simon Edouard Jules _____ (Profession:) menuisier _____
 de Sainte Croix _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Susanne née Taccard _____
 de Puidoux _____

Inscrit au présent registre le douze Novembre _____
 mil huit cent quatre-vingt-huit _____ sur la déclaration de père, Simon,
 Edouard Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Edouard Simon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Sainte Croix

B^r Cherbuin

N° 40.

Praderwand Marie

Le douze Novembre _____ mil huit cent quatre-vingt
 huit _____ à onze _____ heures _____ avant midi est née —
 à Corcelles près Payerne _____
 Praderwand Marie _____ fille légitime _____
 de Praderwand Jules _____ (Profession:) fromager _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Cherbuin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quinze Novembre _____
 mil huit cent quatre-vingt-huit _____ sur la déclaration de père
 Praderwand Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 41.
Rapin Irma

Le quinze Novembre mil huit cent quatre vingt
huit à une heure trente minutes après midi est né e
à Corcelles près Payerne
Rapin, Irma, fille légitime
de Rapin Amman Constant (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Céline née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le seize Novembre
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père, Rapin
Amman Constant.

Confirmé après lecture faite :

Amman Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 42.
Rapin Berthe

Le trente Novembre mil huit cent quatre vingt
huit à une heure avant midi est né e
à Corcelles près Payerne
Rapin, Berthe fille légitime
de Rapin Emile (Profession:) maréchal
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Victorine née Praderwand
de Corcelles

Inscrit au présent registre le premier Décembre
mil huit cent quatre vingt huit sur la déclaration de père
Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

vu le 21 Xbre 1888
Cherbuin

N° 43.

Bossy Henri
William

Le vingt quatre Décembre _____ mil huit cent quatre vingt
huit _____ à trois _____ heures _____ après midi est né —
à Corcelles près Tayerne _____
Bossy Henri William _____ fils légitime _____
de Bossy Henri Louis _____ (Profession:) négociant _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Constance née Ferrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Décembre _____
mil huit cent quatre vingt huit _____ sur la déclaration de père Bossy
Henri Louis _____

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 44

Rapin
enfant mort-né

Le vingt quatre Décembre _____ mil huit cent quatre vingt
huit _____ à neuf _____ heures _____ trentes minutes _____ après midi est né —
à mort-né à Corcelles _____
Rapin _____ fille légitime _____
de Rapin Jules Arnold _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Augusta née Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt cinq Décembre _____
mil huit cent quatre vingt huit _____ sur la déclaration de père Rapin
Jules Arnold _____

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 45

*Cherbuin, Robert
Oscar*

Le *vingt Décembre* mil huit cent *quatre vingt huit* à *cinq* heures *après* midi est né à *Corcellis près Yverne*
Cherbuin, Robert Oscar, fils *légitime*
de *Cherbuin Jaques* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*
et de *Elisa Emma ni Detrey*
de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *vingt un Décembre*
mil huit cent *quatre vingt huit* sur la déclaration de *père Cherbuin Jaques*

Confirmé après lecture faite :

Jaques Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N°

Le numéro *45*, à la page *259*, est celui de mil huit cent la dernière inscription à faite dans — *une* l'année *1888*. — *midi* est né à *Corcellis*
Les deux doubles du présent registre sont conformes.
Ce que nous certifions

de *Corcellis* le *31* Décembre *1888*. (Profession:) *Officier de l'état civil*
de — domicilié à *Corcellis* *B. Cherbuin*
et de

de *Un double a été remis le 3 Janvier 1889 (1889) à l'autorité cantonale en exécution de l'art. 2 de la loi.* — L'officier de l'état-civil

Inscrit au présent registre le *B. Cherbuin*
mil huit cent — sur la déclaration de



Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Rapin, Marcel

Le sept Janvier mil huit cent quatre-vingt

neuf à dix heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin, Marcel fils légitime

de Rapin, Eloy (Profession:) Chef de Gare

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Julie, Adèle, née Bovard

de Villette

Inscrit au présent registre le sept Janvier

mil huit cent quatre-vingt neuf sur la déclaration de père

Rapin, Eloy

Confirmé après lecture faite :

Eloi Rapin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 2.

Doudin

enfant mort, né

Le sept Janvier mil huit cent quatre-vingt

neuf à dix heures après midi est né

à Corcelles

Doudin fille légitime

de Doudin Louis Friedrich (Profession:) Cordonnier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Josette Henriette née Clerc

de Corpataux (Fribourg)

Inscrit au présent registre le neuf Janvier

mil huit cent quatre-vingt neuf sur la déclaration de père

Doudin Louis Friedrich

Confirmé après lecture faite :

Doudin Louis

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 3.

*Jan Emilie
Louise*

Le *dix huit Janvier* _____ mil huit cent *quatre vingt*
neuf _____ à *six* _____ heure *s* _____ avant midi est née
à *Corcelles près Payerne* _____
Jan, Emilie, Louise _____ fil *le* *légitime* _____
de *Jan Gustave Robert* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Susette Marie née Buache* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *dix neuf Janvier* _____
mil huit cent *quatre vingt neuf* _____ sur la déclaration de *père* _____
Jan Gustave Robert _____

Confirmé après lecture faite :

Jan Gustave Robert
en

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 4.

*Rapin, Aline,
Yvonne*

Le *vingt sept Janvier* _____ mil huit cent *quatre vingt*
neuf _____ à _____ une _____ heure _____ avant midi est née
à *Corcelles près Payerne* _____
Rapin, Aline, Yvonne _____ fil *le* *légitime* _____
de *Rapin Auguste* _____ (Profession:) *boucher* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Emilie née Hermann* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt huit Janvier* _____
mil huit cent *quatre vingt neuf* _____ sur la déclaration de *père, Rapin* _____
Auguste _____

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 5.

Chuard, Marguerite

Le quatre Février _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à dix _____ heures _____ après _____ midi est né

à Corcelles près Sayane _____

Chuard, Marguerite _____ fille légitime

de Chuard, Louis, _____ (Profession:) agriculteur

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Elisa née Perrin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Février _____

mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____

Chuard, Louis, _____

Confirmé après lecture faite :

L. Chuard

L'officier de l'état civil :

B. CherbuisN^o 6

Jaquemot Robert William

Le huit Février _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à deux _____ heures _____ avant _____ midi est né

à Corcelles près Sayane _____

Jaquemot Robert William _____ fils légitime

de Jaquemot Édouard _____ (Profession:) agriculteur

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Emilie née Shivoz _____

de Missy _____

Inscrit au présent registre le huit Février _____

mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____

Jaquemot Édouard _____

Confirmé après lecture faite :

Jaquemot Édouard

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuis imp. s.

N° 7.

Perrin Robert

Le onze Février _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à six heures _____ après midi est né —
à Corcelles près Payerne.
Perrin, Robert, _____ fils légitime _____
de Perrin Constant _____ (Profession:) Sellier _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Mary née Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze Février _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père, Perrin
Constant, _____

Confirmé après lecture faite :

Constant Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 8.

Tan Oscar

Le vingt six Février _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à deux heures _____ avant midi est né —
à Corcelles près Payerne.
Tan, Oscar, _____ fils légitime _____
de Tan Charles _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise née Jaquemot _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Février _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père
Tan Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Tan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9

Fivaz Alice

Le trois Mars _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à _____ une heure _____ avant midi est né
à Corcelles près Yvernes _____
Fivaz Alice _____ fil l légitime _____
de Fivaz Gustave _____ (Profession :) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Emma née Jaquemot _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le cinq Mars _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____
Fivaz Gustave _____

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 10

Hofer Christian

Le cinq Mars _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à _____ une _____ heure vingt minutes après midi est né _____
à Corcelles près Yvernes _____
Hofer Ernest _____ fil l légitime _____
de Hofer Christian _____ (Profession :) Employé à la fabrique de Cigares _____
de Hasle, Canton de Berne domicilié à Corcelles _____
et de Marie née Kohli _____
de Guggisberg, Canton de Berne _____

Inscrit au présent registre le six Mars _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____
Hofer Christian _____

Confirmé après lecture faite :

Christian Hofer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Hasle

B^e Cherbuin

N° 11.

Buache Daniel
Philibert

Le vingt six Mars _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à onze _____ heures _____ après midi est né —
à Corcelles près Payame _____
Buache Daniel Philibert _____ fils légitime _____
de Buache Emile _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Emma née Delacour _____
de Corcelles et Missy _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Mars _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____
Buache Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 12.

Buache Marcel
Frédéric

Le trente Mars _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à quatre _____ heures _____ trente minutes avant midi est né —
à Corcelles près Payame _____
Buache Marcel Frédéric _____ fils légitime _____
de Buache Albert _____ (Profession:) oubergiste _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Alida née Rapin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le premier Avril _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____
Buache, Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Albert Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 13

Praderwand, André

Le quatre Avril mil huit cent quatre vingt

neuf à neuf heures après midi est né

à Corcelles près Sayame

Praderwand, André fils légitime

de Praderwand Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Elise née Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le cinq Avril

mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père

Praderwand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Praderwand

L'officier de l'état civil :

J^s CherbuisN^o 14

Oulevey Constance

Le onze Avril mil huit cent quatre vingt

neuf à cinq heures avant midi est née

à Corcelles près Sayame

Oulevey, Constance, fille légitime

de Oulevey Jacques Edouard (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise née Jacquemet

de Corcelles

Inscrit au présent registre le treize Avril

mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père

Oulevey Jacques Edouard

Confirmé après lecture faite :

Jacques Oulevey

L'officier de l'état civil :

J^s Cherbuis

N° 15.

Ruérat Gustave

Le seize Avril mil huit cent quatre vingt
neuf à trois heures après midi est né
à Corcelles près Payerne
Ruérat Gustave fils légitime
de Ruérat Jean Daniel (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix sept Avril
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Ruérat Jean Daniel

Confirmé après lecture faite :

Janis Ruérat

L'officier de l'état civil :

B^e Charbain

N° 16

Jan, Lucie

Le dix sept Avril mil huit cent quatre vingt
neuf à sept heures trente minutes après midi est né
à Corcelles près Payerne
Jan, Lucie, fille légitime
de Jan Constant (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Eugénie, Victorine née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix huit Avril
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Jan Constant

Confirmé après lecture faite :

Jan Constant

L'officier de l'état civil :

B^e Charbain

N° 17.

Rapin Susanne

Le quatre Mai _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à deux _____ heures _____ après midi est née
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rapin Susanne _____ fil le légitime
 de Rapin César _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Méry nie Rapin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quatre Mai _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père Rapin
 César _____

Confirmé après lecture faite :

César Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 18.

Rapin Anna

Le dix Mai _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à deux _____ heures _____ avant midi est née
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rapin Anna _____ fil le légitime
 de Rapin Constant _____ (Profession:) négociant _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louise nie Cherbuin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix Mai _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père
 Rapin Constant _____

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbuin

N° 19.

Rapin, Henri

Le vingt trois Mai _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à sept _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Rapin, Henri _____ fils légitime _____
de Rapin Jules Frédéric _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Miry née Perrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt quatre Mai _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père Jules
Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbiniu

N° 20.

Rossier, Isabelle

Le trente et un Mai _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à une _____ heure _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Rossier Isabelle _____ fille légitime _____
de Rossier Eugène _____ (Profession:) Charpentier _____
de Villargel _____ domicilié à Corcelles _____
et de Emma née Perrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trois Juin _____
mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père _____
Rossier Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier

L'officier de l'état civil :

Commis qui à l'état civil de Villargel

B^e Cherbiniu

N° 21

Ruchat Ernest

Le vingt deux juin mil huit cent quatre vingt
neuf à onze heures après midi est né—
à Corcelles près Payerne
Ruchat Ernest fils légitime
de Ruchat Fritz (Profession:) Charpentier
de Grandcour domicilié à Corcelles
et de Elise née Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt quatre juin
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Ruchat Fritz

Confirmé après lecture faite :

Fritz Ruchat

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcour

B^m Cherbuin

N° 22

Rapin Eugène

Le dix juillet mil huit cent quatre vingt
neuf à une heure avant midi est né—
à Corcelles près Payerne
Rapin Eugène fils légitime
de Rapin Alexis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Rossier
de Villargel

Inscrit au présent registre le onze juillet
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Rapin Alexis. L'enfant Rapin, Eugène, est le
frère jumeau du N° 23.

Confirmé après lecture faite :

Rapin Alexis

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 23.

Rapin Eugénie

Le dix juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
neuf _____ à une _____ heure trente minutes avant midi est née
à Corcelles près Payame _____
Rapin Eugénie _____ fil le légitime _____
de Rapin Alexis _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Louise née Rossier _____
de Villargel _____

Inscrit au présent registre le dix juillet _____
mil huit cent quatre-vingt-neuf _____ sur la déclaration de père _____
Rapin Alexis. L'enfant Rapin Eugénie est la seule jumelle du N° 22.

Confirmé après lecture faite :

Rapin Alexis

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 24.

Rapin Ernest

Le dix-huit juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
neuf _____ à six _____ heures _____ avant midi est né _____
à Corcelles près Payame _____
Rapin Ernest _____ fil le légitime _____
de Rapin Oscar _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Louise Werra née Cagnard _____
de Fribourg _____

Inscrit au présent registre le vingt juillet _____
mil huit cent quatre-vingt-neuf _____ sur la déclaration de père, Rapin
Oscar _____

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 25.

Praderwand Jenny

Le dix huit juillet _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à cinq _____ heures _____ après midi est né
 à Corcellis près Tayerne
 Praderwand, Jenny, _____ fils légitime
 de Praderwand, Edouard, Victor. (Profession:) agriculteur
 de Corcellis _____ domicilié à Corcellis
 et de Anna née Cherbuin
 de Corcellis _____

Inscrit au présent registre le vingt juillet _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père
 Praderwand, Edouard, Victor, _____

Confirmé après lecture faite :

V^e Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 26

Detrey Jules

Le vingt trois juillet _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à _____ heure _____ minuit _____ midi est né
 à Corcellis près Tayerne
 Detrey Jules _____ fils légitime
 de Detrey Jules _____ (Profession:) boulanger
 de Corcellis _____ domicilié à Corcellis
 et de Marie, Anna née Blum
 de Beggingen au Canton de Schaffhouse

Inscrit au présent registre le vingt quatre juillet _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père
 Detrey Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 27
Fivaz, Alice

Le vingt six juillet mil huit cent quatre vingt
neuf à huit heures avant midi est né
à Corcelles près Yverne
Fivaz Alice fil le légitime
de Fivaz Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Louise née Chuard
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six juillet
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Fivaz Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Fivaz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 28
Stoll Emile

Le neuf août mil huit cent quatre vingt
neuf à neuf heures avant midi est né
à Corcelles près Yverne
Stoll Emile fils illégitime
de Stoll, Alina (Profession:) ouvrière en tabac
de Wablern au Canton de Berne domicilié à Corcelles
et de
de

Inscrit au présent registre le dix août
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de la sage femme
Marie Jan de Corcelles domiciliée qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jan Spum.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Wablern

N° 29

Rapin
enfant mort-néLe treize Août mil huit cent quatre-vingt
neuf à neuf heures vingt midi est né
à mort-né à CorcellisRapin fils légitime
de Rapin, Martin (Profession:) employé au chemin de fer
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Amélie Elise née Rapin
de CorcellisInscrit au présent registre le quatorze Août
mil huit cent quatre-vingt neuf sur la déclaration de père
Rapin, Martin

Confirmé après lecture faite :

Martin Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 30

Ferrin, Léa

Le seize Août mil huit cent quatre-vingt
neuf à onze heures trente minutes après midi est né
à Corcellis près TayerneFerrin, Léa fille légitime
de Ferrin, Elie, Frédéric (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Jan-Du-Chêne, Ida
de CorcellisInscrit au présent registre le dix-sept Août
mil huit cent quatre-vingt neuf sur la déclaration de père
Ferrin, Elie, Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Elie Frédéric Ferrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 31.

Jan, Elisa

Le vingt sept Août mil huit cent quatre vingt
neuf à neuf heures après midi est né
à Corcelles près Tayerne
Jan, Elisa fil de légitime
de Jan, Henri (Profession:) peintre
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Sophie Elise née Coucet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente Août
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de la sage femme
Marie Jan de Corcelles y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jan Spem:

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuis

N° 32.

Rapin Fritz

Le trente un Août mil huit cent quatre vingt
neuf à deux heures après midi est né
à Corcelles près Tayerne
Rapin Fritz fil de légitime
de Rapin Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Susanne née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Septembre
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père, Rapin
Louis

Confirmé après lecture faite :

Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuis

N° 33.

Jan-Duchêne, Henri

Le six Septembre mil huit cent quatre-vingt

neuf à quatre heures après midi est né

à Corcelles près Tayerne

Jan-Duchêne, Henri fils illégitime

de Jan-Duchêne, Marie (Profession:) cuisinière

de Corcelles domicilié à Corcelles, précédemment à Vevay

et de

de

Inscrit au présent registre le sept Septembre

mil huit cent quatre-vingt-neuf sur la déclaration de la sage femme

Marie Jan de Corcelles y domiciliée qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jan femme

L'officier de l'état civil :

B^e Cherboin

N° 34

Perrin, Marius

Le huit Septembre mil huit cent quatre-vingt

neuf à onze heures avant midi est né

à Corcelles près Tayerne

Perrin, Marius fils légitime

de Perrin Charles (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victoire Jenny née Bonard

de Romainmôtier, Croy et Sapraz

Inscrit au présent registre le dix Septembre

mil huit cent quatre-vingt-neuf sur la déclaration de père

Perrin Charles

Confirmé après lecture faite :

Ch. Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherboin

N° 35.

Ostrini, Emma

Le seize Septembre mil huit cent quatre vingt
neuf à six heures après midi est né

à Corcellis près Payerne

Ostrini, Emma fil légitime

de Ostrini, Osmond (Profession:) maçon

de Parma / Italie / domicilié à Corcellis

et de Marié née Dotti

de Morbis inférieure / Tessin /

Inscrit au présent registre le seize Septembre

mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père

Ostrini, Osmond

Confirmé après lecture faite :

Ostrini Osmond

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la chartrière Cantonale

B^e Cherbuin

N° 36.

Schüli, Jeanne

Le dix-neuf Septembre mil huit cent quatre vingt
neuf à une heure après midi est né

à Corcellis près Payerne

Schüli, Jeanne, fil légitime

de Schüli, Louis (Profession:) municipier

de Villard au Val de Ruz / Nuchâtes domicilié à Corcellis

et de Marianne Rose née Durussel

de Seignin

Inscrit au présent registre le vingt-trois Septembre

mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père

Schüli Louis

Confirmé après lecture faite :

Louis Schüli

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Ferrier

B^e Cherbuin

N° 37

Rapin Ernest

Le quatre Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rapin Ernest _____ fils légitime
 de Rapin Ami _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Méry nie Rossier _____
 de Villargel _____

Inscrit au présent registre le cinq Octobre _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père Rapin
 Ami _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Ami

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 38

Ruerat Albert

Le quatre Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
 neuf _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
 Ruerat Albert _____ fils illégitime
 de Ruerat Eugénie fille de Jean Daniel (Profession:) ouvrier en tabac
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de _____
 de _____

Inscrit au présent registre le Sept Octobre _____
 mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de la sage-femme
 Marie Jan de Corcelles y domiciliée qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jan s^m

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 39

Doudin Charles
Frédéric

Le vingt sept Octobre mil huit cent quatre vingt
neuf à une heure trente minutes avant midi est né
à Pontneuf, rière Corcelles
Doudin Charles Frédéric fils légitime
de Doudin Emile (Profession:) agriculteur
de Payerne domicilié à Pontneuf, rière Corcelles
et de Louise née Ropin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt neuf Octobre
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père Doudin
Emile

Confirmé après lecture faite :

E Doudin

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^e Cherbain

N° 40

Coucet Anna

Le trente Octobre mil huit cent quatre vingt
neuf à dix heures avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Coucet Anna, fille légitime
de Coucet Fritz (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Augustine Marie née Hermann
de Corcelles

Inscrit au présent registre le trente Octobre
mil huit cent quatre vingt neuf sur la déclaration de père
Coucet Fritz

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 41

Traderwand, Elise
Louise

Le vingt-neuf Octobre _____ mil huit cent quatre-vingt
neuf _____ à neuf heures _____ avant midi est né e
à Corcelles près Yverne
Traderwand, Elise, Louise _____ fille légitime
de Traderwand, Charles _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Marie, Elise née Ropin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trente Octobre _____
mil huit cent quatre-vingt-neuf _____ sur la déclaration de père
Traderwand, Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Traderwand

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuisin

N° 42.

Ropin, Marie,
Valérie

Le cinq Novembre _____ mil huit cent quatre-vingt
neuf _____ à six heures _____ après midi est né e
à Corcelles près Yverne
Ropin, Marie, Valérie _____ fille légitime
de Ropin, Alfred, Frédéric (Profession:) menuisier
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Julie, Elise, Valérie, née Guillod _____
de Nant, au Canton de Fribourg _____

Inscrit au présent registre le six Novembre _____
mil huit cent quatre-vingt-neuf _____ sur la déclaration de père
Ropin Alfred Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Alfred Ropin Guillod

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuisin

Registre des naissances A.

N^o 43.

Cherbuin, Gérard

Le douze Novembre _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à trois _____ heures, trentaine minutes, avant midi est né—

à Corcelles près Payerne _____

Cherbuin, Gérard _____ fils légitime _____

de Cherbuin Emile Henri _____ (Profession :) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Julia Emilie Ropin née Delacour _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le treize Novembre _____

mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père Cherbuin

Emile Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 44.

Ropin, Gustave

Le dix-neuf Novembre _____ mil huit cent quatre vingt
neuf _____ à sept _____ heures _____ après midi est né—

à Corcelles près Payerne _____

Ropin, Gustave _____ fils légitime _____

de Ropin, Jules, Arnold _____ (Profession :) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Augusta née Ropin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt Novembre _____

mil huit cent quatre vingt neuf _____ sur la déclaration de père, Ropin,

Jules, Arnold _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Arnold Ropin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 45.

Rapin Charles
Adolphe

Le quatorze Décembre mil huit cent quatre-vingt
neuf à minuit heure midi est né
à Corcellis près Yverne
Rapin, Charles, Adolphe, fil. légitime
de Rapin, Amman, Constant (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Céline née Rapin
de Corcellis

Inscrit au présent registre le seize Décembre
mil huit cent quatre-vingt-neuf sur la déclaration de Rapin
Amman, Constant, père de l'enfant nouveau né.

Confirmé après lecture faite :

Amman Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N°

Le numéro 45 à la page 283 est celui de mil huit cent
inscription faite dans l'année heure 1889. Les deux doubles midi est né
du présent registre sont conformes.

Ce que nous certifions

de Corcellis le 31 Décembre 1889 (Profession:) Officier de l'état civil
de domicilié à B. Cherbuin
et de

de Un double a été remis le 3 Janvier 1890, à l'autorité cantonale
en exécution de l'art. 2. de la loi. Officier de l'état civil

Inscrit au présent registre le B. Cherbuin
mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 46.

Perrin, Charles

Le *trente Décembre* mil huit cent *quatre-vingt*
neuf à *six* heures *après* midi est né —

à *Corcelles près Tayerne*

Perrin, Charles fils *légitime*

de *Perrin, Adrien* (Profession:) *ferblantier*

de *Corcelles* domicilié à *Buenos Ayres (Amérique)*

et de *Erinna née Buache*

de *Corcelles y domiciliée*

Inscrit au présent registre le *deux Janvier*

mil huit cent *quatre-vingt dix* sur la déclaration de *la sage femme,*

Jean, Marie, de Corcelles y domicilié, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Jean s'p'm.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 1

Delacour, Fernande
Marguerite

Le *vingt huit Janvier* mil huit cent *nonante*

à *huit* heures *avant* midi est né

à *Corcelles près Tayerne*

Delacour, Fernande, Marguerite fil *légitime*

de *Delacour, Henri, Louis* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles et de Missy* domicilié à *Corcelles*

et de *Elise née Ney*

de *Tayerne*

Inscrit au présent registre le *trente Janvier*

mil huit cent *nonante* sur la déclaration de *son père Delacour*

Henri Louis

Confirmé après lecture faite :

Henri Delacour,

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

Communiqué à l'état civil de Grandcour

N° 2

Thiévoz, Albert,
Charles

Le vingt un Janvier mil huit cent soixante
à cing heures avant midi est né —
à Corcellis près Payerne
Thiévoz, Albert, Charles fils légitime
de Thiévoz, Edouard, Frédéric (Profession:) agriculteur
de Missy domicilié à Corcellis
et de Anna née Delacour
de Corcellis et de Missy

Inscrit au présent registre le trois Février
mil huit cent soixante sur la déclaration de père
Thiévoz Edouard Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Fritz Thiévoz

L'officier de l'état civil :

communiqué à l'état civil de Grandcour

B^e Cherbuin

N° 3

Jan Fritz

Le quatorzi Février mil huit cent soixante
à deux heures avant midi est né —
à Corcellis près Payerne
Jan, Fritz fils légitime
de Jan, Ami, David (Profession:) agriculteur
de Corcellis domicilié à Corcellis
et de Méry née Méan
de Payerne

Inscrit au présent registre le quinqz Février
mil huit cent soixante sur la déclaration des père, Jan
Ami, David

Confirmé après lecture faite :

Ami Jan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 4

Rossier Ernest

Le quinze Février _____ mil huit cent nonante
 _____ à quatre heures _____ après midi est né —
 à Corcelles près Payerne _____
 Rossier Ernest _____ fils légitime _____
 de Rossier Charles Henri _____ (Profession:) Charpentier _____
 de Villargel _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Elise née Ochs _____
 de Quillier _____

Inscrit au présent registre le dix sept Février _____
 mil huit cent nonante _____ sur la déclaration de père Rossier
 Charles Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villargel

B^e Cherbuin

N^o 5

Detrey Auguste

Le quatre Mars _____ mil huit cent nonante
 _____ à six heures _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Payerne _____
 Detrey Auguste _____ fils légitime _____
 de Detrey Eugène _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Louisa née Ochs _____
 de Quillier _____

Inscrit au présent registre le six Mars _____
 mil huit cent nonante _____ sur la déclaration de père
 Detrey Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 6
Fivaz, Valérie
Anna

Le neuf Mai _____ mil huit cent *nonante*
à deux heures _____ avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Fivaz, Valérie, Anna _____ fille légitime
de Fivaz, Gustave _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Emma née Jaquemot
de Corcelles

Inscrit au présent registre le *neuf* Mai _____
mil huit cent *nonante* _____ sur la déclaration de *père*
Fivaz, Gustave _____

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 7
Buache, Robert
Emile

Le six Juin _____ mil huit cent *nonante*
à deux heures _____ quinze minutes après midi est né
à Corcelles près Payerne
Buache, Robert, Emile _____ fils légitime
de Buache, Emile _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
et de Emma née Detacour
de Corcelles et Missy

Inscrit au présent registre le *sept* Juin _____
mil huit cent *nonante* _____ sur la déclaration de *père*
Buache, Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Buache Detacour

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 8.

Jan Marguerite

Le *neuf Juin* mil huit cent *nonante*
à *trois heures* après midi est né e
à *Corcelles près Payerne*
Jan, Marguerite fil *légitime*
de *Jan, Charles* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise née Jaquemot*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *onze Juin*
mil huit cent *nonante* sur la déclaration de *père, Jan*
Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9.

Jaquemot, Louis

Le *vingt six Juin* mil huit cent *nonante*
à *onze heures* avant midi est né e
à *Corcelles près Payerne*
Jaquemot Louis fil *légitime*
de *Jaquemot Charles* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elisa née Rapin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt sept Juin*
mil huit cent *nonante* sur la déclaration de *père*
Jaquemot Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 10.*Oulevey, Rachel*Le *dix sept* juillet _____ mil huit cent *nonante*à *une* heure _____ avant midi est néeà *Corcelles près Tayerne* _____*Oulevey, Rachel*, _____ fil *le* légitimede *Oulevey, Jacques, Edouard* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____et de *Elise née Jacquemet* _____de *Corcelles* _____Inscrit au présent registre le *dix neuf* juillet _____mil huit cent *nonante* _____ sur la déclaration de *père* _____*Oulevey, Jacques, Edouard* _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Oulevey

L'officier de l'état civil :

*B^e Cherbuin*N^o 11.*Oulevey Silvain*Le *vingt huit* juillet _____ mil huit cent *nonante*à *trois* heures _____ avant midi est néà *Corcelles près Tayerne* _____*Oulevey Silvain* _____ fil *le* légitimede *Oulevey Emile* (Profession:) *agriculteur*de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____et de *Marie née Perrin* _____de *Corcelles* _____Inscrit au présent registre le *vingt neuf* juillet _____mil huit cent *nonante* _____ sur la déclaration de *père* _____*Oulevey Emile* _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Oulevey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 12.

Monnard Jems
Henri

Le treize Août mil huit cent nonante
à dix heures trente minutes après midi est né
à Corcelles près Payerne
Monnard, Jems, Henri fil légitime
de Monnard, François, Louis (Profession:) ferblantier
de Neuchâtel domicilié à Corcelles près Payerne
et de Susette, Lina, née Bossy
de Payerne

Inscrit au présent registre le quatorze Août
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Monnard, François, Louis

Confirmé après lecture faite :

F. Monnard

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Neuchâtel

B^m Cherbuin

N° 13.

Hofer Elisa

Le treize Août mil huit cent nonante
à trois heures quarante cinq minutes après midi est née
à Corcelles près Payerne
Hofer, Elisa, fil légitime
de Hofer, Christian (Profession:) employé à la fabrique de cigares
de Glaste, Canton de Berne domicilié à Corcelles près Payerne
et de Marie, née Kohli
de Guggisberg Canton de Berne

Inscrit au présent registre le quatorze Août
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Hofer Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hofer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Glaste

B^m Cherbuin

N° 14

*Rapin, Florence*Le *vingt huit Août* mil huit cent *nonante*à *huit* heures *après* midi est néà *Corcelles près Tayerne**Rapin Florence* fil *légitime*de *Rapin Alexis* (Profession :) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Louise née Rossier*de *Villargel*Inscrit au présent registre le *vingt neuf Août*mil huit cent *nonante* sur la déclaration de *père**Rapin Alexis*

Confirmé après lecture faite :

Alexis Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 15.

*Praderwand James*Le *vingt huit Août* mil huit cent *nonante*à *sept* heures *après* midi est néà *Corcelles près Tayerne**Praderwand James* fil *légitime*de *Praderwand Emile* (Profession :) *agriculteur*de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*et de *Marie Elise née Rapin*de *Corcelles*Inscrit au présent registre le *trente Août*mil huit cent *nonante* sur la déclaration de *père**Praderwand Emile*

Confirmé après lecture faite :

Emile Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 16

Jan, Isabelle

Le premier Septembre mil huit cent nonante
à dix heure strente minutes après midi est né
à Corcelles près Payerne
Jan, Isabelle fil légitime
de Jan, Constant (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Eugénie, Victorine née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Septembre
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Jan, Constant

Confirmé après lecture faite :

Constant Jass

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 17

Rapin, Henri

Le six Septembre mil huit cent nonante
à six heure s après midi est né
à Corcelles près Payerne
Rapin Henri fil légitime
de Rapin Constant (Profession:) négociant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louise née Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le huit Septembre
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Rapin, Constant

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 18.

Ruchat Ernest

Le dix Septembre _____ mil huit cent *soixante*

à midi _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Fayernel _____

Ruchat Ernest _____ fils *légitime*de *Ruchat Fritz* _____ (Profession:) *Charpentier*de *Grandvoir* _____ domicilié à *Corcelles*et de *Elise née Buache* _____de *Corcelles* _____Inscrit au présent registre le *treize Septembre* _____mil huit cent *soixante* _____ sur la déclaration de *père**Ruchat Fritz* _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Ruchat

L'officier de l'état civil :

*Communiqué à l'état civil de Grandvoir**B. Cherbuin*

N° 19.

Rapin
*enfant mort-né*Le *seize Octobre* _____ mil huit cent *soixante*à *neuf* _____ heure *Trente minutes* après midi est ~~né~~mort-né à *Corcelles* _____*Rapin* _____ fils *légitime*de *Rapin, Martin* _____ (Profession:) *employé au chemin de fer*de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles*et de *Amélie Elise née Rapin* _____de *Corcelles* _____Inscrit au présent registre le *dix-sept Octobre* _____mil huit cent *soixante* _____ sur la déclaration de *père**Rapin Martin* _____

Confirmé après lecture faite :

Martin Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 20.

Rossier Armand

Le vingt six Octobre mil huit cent monante
à une heure avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Rossier, Armand fils légitime
de Rossier Eugène (Profession:) charpentier
de Villarzel domicilié à Corcelles
et de Emma née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Octobre
mil huit cent monante sur la déclaration de père
Rossier Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villarzel

B^e Cherbuin

N° 21

Hug, Caroline,
Marguerite, Irma

Le vingt deux Novembre mil huit cent quatre vingt
dix à onze heures avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Hug, Caroline, Marguerite, Irma fil légitime
de Hug, Louis (Profession:) cocher
de Büchsten domicilié à Paris
et de Anna née Chuard
de Corcelles domiciliée à Paris

Inscrit au présent registre le vingt quatre Novembre
mil huit cent quatre vingt dix sur la déclaration de Elisabeth
Chuard née Diez de Corcelles y domiciliée, grand-mère de l'enfant
présente à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Elise Chuard

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Gempersach

B^e Cherbuin

N° 22.

Coucet
enfant mort néLe vingt huit Novembre mil huit cent nonante
à minuit heure midi est néà est mort né à Corcelles
Coucet fils légitime
de Coucet Fritz (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Augustine Marie née Hermann
de CorcellesInscrit au présent registre le vingt neuf Novembre
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Coucet Fritz

Confirmé après lecture faite :

Coucet Fritz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuinvu le 20^{ème} Nov 1890
Cherbuin
N° 23.

Traderwand, Martin

Le dix neuf Décembre mil huit cent nonante
à dix heures après midi est néà Corcelles près Payerne
Traderwand, Martin fils légitime
de Traderwand, Charles (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie, Elise née Rapin
de CorcellesInscrit au présent registre le vingt deux Décembre
mil huit cent nonante sur la déclaration de père
Traderwand Charles

Confirmé après lecture faite :

Traderwand Charles

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 24

Rapin, Clara

Le vingt sept Décembre mil huit cent ~~neuf~~
à deux heures avant midi est né
à Corcelles près Yvernes
Rapin, Clara fille légitime
de Rapin Auguste (Profession:) boucher
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emilie, née Hermann
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt sept Décembre
mil huit cent ~~neuf~~ sur la déclaration de père Rapin
Auguste.

Confirmé après lecture faite :

Auguste Rapin boucher

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N°

Le numéro 24 à la page 295. est celui de la mil huit cent dernière
inscription faite dans heure l'an mil huit cent ~~neuf~~ midi est né
Les deux doubles du présent registre sont conformes.
Ce que nous certifions fit
de Corcelles le 31 Décembre 1890. (Profession:) L'officier de l'état civil
de domicilié à B^e Cherbuin
et de Un double a été remis le 3 Janvier 1891 à l'autorité cantonale en
de exécution de l'article 2 de la loi. L'officier de l'état civil B^e Cherbuin

Inscrit au présent registre le

mil huit cent

sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :



N° 1

Meillard, Henri
Gustave

Le trois Janvier mil huit cent quatre-vingt

onze à six heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Meillard, Henri, Gustave fil illégitime

de Elise Meillard née Fonthorey (Profession:) ménagère

de Vulliens domicilié à Corcelles près Payerne

et de veuve de Daniel Meillard qui est décédé le vingt et un

de octobre mil huit cent septante sept.

Inscrit au présent registre le cinq Janvier

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de Cornuz, Octavie

sage femme, de Mur et Sugare, domicilié à Corcelles, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Octavie Cornuz.

L'officier de l'état civil :

B^m. Cherbuin

N° 2

Detroy Amy

Le sept Janvier mil huit cent quatre-vingt

onze à deux heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Detroy Amy fil légitime

de Amy Detroy (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie Philomène née Lambert

de Fuloy (Yonne) France

Inscrit au présent registre le huit Janvier

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père Detroy

Amy

Confirmé après lecture faite :

Amy Detroy

L'officier de l'état civil :

B^m. Cherbuin

N° 3.

Rapin, Marc

Le dix-neuf Janvier mil huit cent quatre-vingt
 onze à minuit ~~heure~~ trente minutes midi-est né
 à Corcelles près Payerne
 Rapin, Marc fils légitime
 de Rapin, Amman, Constant (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Céline née Rapin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix-neuf Janvier
 mil huit cent quatre-vingt-onze sur la déclaration de père Rapin
 Amman Constant.

Confirmé après lecture faite :

Amman Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 4.

Perrin Marguerite

Le vingt quatre Janvier mil huit cent quatre-vingt
 onze à onze heures avant midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Perrin, Marguerite fils légitime
 de Perrin, Elie, Frédéric (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Jan-Du-Chêne, Ida
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six Janvier
 mil huit cent quatre-vingt-onze sur la déclaration de père Perrin
 Elie, Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Elie Frédéric Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 5

Rapin, Albert

Le quatre Février _____ mil huit cent quatre vingt
 onze _____ à trois _____ heure, quarante cinq minutes après midi est né —

à Corcelles près Yverne _____

Rapin, Albert _____ fils légitime _____

de Rapin, Jules, Arnold _____ (Profession:) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Augusta née Rapin _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le cinq Février _____

mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de père Rapin

Jules, Arnold _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N^o 6

Detrey, Berthe

Le dix Février _____ mil huit cent quatre vingt
 onze _____ à dix _____ heure, trente minutes avant midi est née

à Corcelles près Yverne _____

Detrey, Berthe _____ fille légitime _____

de Detrey, Henri _____ (Profession:) chef de gare _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Marie née Gütliberger _____

de Rüderssyt (Berne) _____

Inscrit au présent registre le dix Février _____

mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de père

Detrey, Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Detrey

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 7

*Perracini, Paul,
Oscar*

Le *onze Février* mil huit cent *quatre-vingt*
onze à *huit* heures *avant* midi est né
à *Corcellis près Payerne*
Perracini, Paul, Oscar fils *légitime*
de *Perracini Gottardo, Joseph, Jean, Alexandre* (Profession:) *gypcier*
de *Civiasco (Novara) Italie* domicilié à *Corcellis*
et de *Anna née Ernst*
de *Kölliken*

Inscrit au présent registre le *onze Février*
mil huit cent *quatre-vingt onze* sur la déclaration de *père Perracini*
Gottardo Joseph Jean, Alexandre

Confirmé après lecture faite :

Jean Perracini

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la chancellerie cantonale

B^e Cherbuin

N° 8

Perrin, Anna

Le *douze Février* mil huit cent *quatre-vingt*
onze à *six* heures *avant* midi est née
à *Corcellis près Payerne*
Perrin, Anna fille *légitime*
de *Perrin Constant* (Profession:) *Sellier*
de *Corcellis* domicilié à *Corcellis*
et de *Méry née Kapin*
de *Corcellis*

Inscrit au présent registre le *douze Février*
mil huit cent *quatre-vingt onze* sur la déclaration de *père Perrin*
Constant

Confirmé après lecture faite :

Perrin Constant

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9.

Ferrin, OscarLe treize Février mil huit cent quatre vingt
onze à sept heures avant midi est né —à Corcelles près TagerneFerrin, Oscar fils légitimede Ferrin, Charles (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Victorine Feary née Bonardde Romainvôtier, Croy, et LarrazInscrit au présent registre le quatorze Févriermil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de père FerrinCharles

Confirmé après lecture faite :

C. P. Ferrin

L'officier de l'état civil :

M. Cherbain

N° 10.

Rapin CatherineLe vingt trois Février mil huit cent quatre vingt
onze à dix heures trente minutes après midi est née —à Corcelles près TagerneRapin, Catherine fille légitimede Rapin Jules Frédéric (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Mixy née Ferrinde CorcellesInscrit au présent registre le vingt quatre Févriermil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de Marius JeanSage femme de Corcelles y domicilié qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marius Jean S.

L'officier de l'état civil :

M. Cherbain

N° 11.

Rapin, Jean, David

Le vingt six Février mil huit cent quatre vingt

onze à onze heure trente minutes après midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin, Jean, David fils légitime

de Rapin, Alfred, Frédéric (Profession:) menuisier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Julie Elie Valérie née Guillood

de Nant, canton de Fribourg

Inscrit au présent registre le vingt huit Février

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration du père Rapin

Alfred Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Alfred Rapin Guillod

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 12.

Buache, Alice

Le quatre Mars mil huit cent quatre vingt

onze à dix heure trente minutes avant midi est née

à Corcelles près Payerne

Buache, Alice fille légitime

de Buache Emile (Profession:) Suisse

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Kuerat Eugénie

de Corcelles

Inscrit au présent registre le sept Mars

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration du père

Buache, Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 13.

Lutthy, Lia, Bertha

Le onze Mars mil huit cent quatre-vingt

onze à une heure trente minutes avant midi est né

à Corcelles près Yverne

Lutthy, Lia, Bertha, fil. légitime

de Lutthy Frédéric (Profession:) tissard

de Langnau, canton de Berne domicilié à Corcelles

et de Rosine née Beyeler

de Wahlen, Berne

Inscrit au présent registre le douze Mars

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père, Lutthy

Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Lutthy Frédéric

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Langnau

B^e CherbainN^o 14.Mahon, Eugénie,
Ernestine

Le vingt six Mars mil huit cent quatre-vingt

onze à une heure après midi est né

à Corcelles près Yverne

Mahon, Eugénie, Ernestine, fil. légitime

de Marie, Agathe, Mahon (Profession:) ouvrière en tabac

de Beurnevise, district de Porrentruy domicilié à

et de la quelle fille de Jean Gaspard

de Beurnevise, district de Porrentruy/Berne domicilié à Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt huit Mars

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de Mélanie Mahon

grand-mère de l'enfant.

Confirmé après lecture faite :

Mélanie Mahon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Bonfol

B^e Cherbain

N^o 15.

Spätig, Charles

Le *vingtneuf Mars* _____ mil huit cent *quatre-vingt*
onze _____ à *dix* _____ heures _____ *avant* midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Spätig, Charles _____ fils *légitime* _____
de *Spätig, Nicolas* _____ (Profession:) *journalier* _____
de *Lüscherz (Berne)* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Marie Susanne née Cuany* _____
de *Cheroux* _____

Inscrit au présent registre le *trénte Mars* _____
mil huit cent *quatre-vingt onze* _____ sur la déclaration de *père Spätig*
Nicolas _____

Confirmé après lecture faite :

Nicolas Spätig

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de *Vinex*

B. Cherbuin

N^o 16

Goudin, Emile

Le *cinq Avril* _____ mil huit cent *quatre-vingt*
onze _____ à _____ *une* _____ heure _____ *avant* midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Goudin, Emile _____ fils *légitime* _____
de *Goudin Louis Frédéric* _____ (Profession:) *cordonnier* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Josette Henriette née Clere* _____
de *Corpatanz (Fribourg)* _____

Inscrit au présent registre le *sept Avril* _____
mil huit cent *quatre-vingt onze* _____ sur la déclaration de *père*
Goudin Louis Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Goudin Louis

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 17

Röthlisberger, Ernest
Gustave

Le seize Avril mil huit cent quatre-vingt
onze à dix heures après midi est né —

à Corcelles près Yverne

Röthlisberger, Ernest, Gustave fils illégitime

de Elise, Emma, Röthlisberger, laquelle fille de (Profession) Jean Daniel, cuisinier

de Bosnyl au canton de Bern domicilié à Corcelles près Yverne

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le dix-huit Avril

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de Cornuz, Octavie

sage-femme de Sur et Lugnez, domiciliée à Corcelles qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Octavie Cornuz

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Höchstetten

Cherbuin

N° 18.

Cherbuin Benjamin
Albert

Le vingt deux Avril mil huit cent quatre-vingt
onze à huit heures avant midi est né —

à Corcelles près Yverne

Cherbuin Benjamin Albert fils légitime

de Cherbuin Paul (Profession:) Agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Lia née Tocillet

de Henniez

Inscrit au présent registre le vingt trois Avril

mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de Paul

Cherbuin Paul

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

L'officier de l'état civil :

O. Cherbuin imp.

N° 19.

Fivaz Anna

Le *deux Mai* mil huit cent *quatre vingt*
onze à *onze* heures et demi *après* midi est née
à *Corcelles près Yverne*
Fivaz Anna fille *légitime*
de *Fivaz Gustave* (Profession:) *Agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Emme née Jacquemet*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *trois Mai*
mil huit cent *quatre vingt onze* sur la déclaration de *père*
Fivaz Gustave

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin

N° 20.

Delacour, Rose
Gabrielle

Le *treize Mai* mil huit cent *quatre vingt*
onze à *cinq* heures *avant* midi est née
à *Corcelles près Yverne*
Delacour, Rose, Gabrielle, fille *légitime*
de *Delacour, Henri, Louis* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles et Missy* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise née Ney*
de *Yverne*

Inscrit au présent registre le *quatorze Mai*
mil huit cent *quatre vingt onze* sur la déclaration de *père*
Delacour, Henri, Louis

Confirmé après lecture faite :

Henri Delacour

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

communiqué à l'état civil de Grandcour

N^o 21*Hermann, Constant*Le *vingt un* Mai _____ mil huit cent *quatre vingt**onze* _____ à *huit* heure _____ midi est né _____à *Corcelles près Yverne* _____*Hermann, Constant*, _____ fils *légitime* _____de *Hermann Elie Amédée* (Profession:) *Charpentier* _____de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____et de *Joséphine Cécile née Quillet* _____de *Saint Aubin (Fribourg)* _____Inscrit au présent registre le *vingt deux* Mai _____mil huit cent *quatre vingt onze* _____ sur la déclaration de *père* _____*Hermann Elie Amédée* _____

Confirmé après lecture faite :

Elie Hermann

L'officier de l'état civil :

*B. Cherbuin*N^o 22*Aebi, Constant*Le *trente un* Mai _____ mil huit cent *quatre vingt**onze* _____ à *trois* heures _____ *après* midi est né _____à *Corcelles près Yverne* _____*Aebi, Constant*, _____ fils *légitime* _____de *Aebi, Auguste* (Profession:) *journalier* _____de *Seeburg, Canton de Berne* domicilié à *Corcelles* _____et de *Victorine Emma, née Meillard* _____de *Vulliens* _____Inscrit au présent registre le *premier* Juin _____mil huit cent *quatre vingt onze* _____ sur la déclaration de *père* _____*Aebi Auguste* _____

Confirmé après lecture faite :

Auguste Aebi

L'officier de l'état civil :

*B. Cherbuin*Communiqué à l'état civil de *Seeburg* _____

N° 23.

Rattazzi
enfant mort né

Le *trente un Mai* mil huit cent *quatre vingt*
enxe à *quatre* heures *après* midi est né

à *Corcellis*

Rattazzi fil *le* *légitime*

de *Rattazzi, Giacomo, Adalgisio, Giovanni* (Profession:) *maçon*

de *Susa, Avara, Italie* domicilié à *Corcellis près Payerne*

et de *Cornamusaz Marie Louise*

de *Frey (Vaud)*

Inscrit au présent registre le *deux Juin*

mil huit cent *quatre vingt enxe* sur la déclaration de *père*

Rattazzi, Giacomo, Adalgisio, Giovanni,

Confirmé après lecture faite :

Rattazzi Giacomo

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N° 24

Ruchat Alice

Le *trize Juin* mil huit cent *quatre vingt*
enxe à *dix* heures *avant* midi est né

à *Corcellis près Payerne*

Ruchat, Alice fil *le* *illégitime*

de *Ruchat, Elisa, laquelle fille de François* (Profession:) *ménagère*

de *Grandcour* domicilié à *Corcellis*

et de

de

Inscrit au présent registre le *quinze Juin*

mil huit cent *quatre vingt enxe* sur la déclaration de *Marié, Jan*

sage femme de Corcellis y domiciliée, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marié, Jan sf

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

communiqué à l'état civil de Grandcour.

N° 25.

Rapin, OscarLe vingt neuf juin mil huit cent quatre vingt
unze à trois heures après midi est né —à Corcelles près YverneRapin, Oscar fil. légitimede Rapin, Oscar (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Marie Louise Werro née Cagnardde FribourgInscrit au présent registre le trente juinmil huit cent quatre vingt unze sur la déclaration de pière RapinOscar. Enfant Rapin Oscar, est le frère jumeau du N° 26.

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 26.

Rapin LouisaLe vingt neuf juin mil huit cent quatre vingt
unze à trois heures après midi est née —à Corcelles près YverneRapin, Louisa fil. légitimede Rapin, Oscar (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Marie Louise Werro née Cagnardde FribourgInscrit au présent registre le trente juinmil huit cent quatre vingt unze sur la déclaration de pière RapinOscar. Enfant Rapin, Louisa est la sœur jumeau du N° 25.

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 27

Minnoud, Octavie

Le premier Juillet mil huit cent quatre vingt
onze à huit heure Trente minutes après midi est née

à Corcelles près Tayerne

Minnoud, Octavie fil de illégitime

de Minnoud, Marie, laquelle fille de François, Xavier (Profession:) cuisinière

de Chandossel, canton de Fribourg domicilié à Corcelles

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le deux Juillet

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de Cornuez, Octavie

sage femme de Hur et Eugène, domiciliée à Corcelles, chez laquelle l'accouchement a eu lieu.

Confirmé après lecture faite :

Octavie Cornuez

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Villaroses

B^e Cherbuin

N° 28

Detrey Berthe

Le six Juillet mil huit cent quatre vingt
onze à trois heure _____ après midi est née

à Corcelles près Tayerne

Detrey, Berthe fil de légitime

de Detrey, Auguste, Emile (Profession:) charpentier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Willommet Emma

de Tayerne

Inscrit au présent registre le huit Juillet

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de père Detrey

Auguste, Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 29.
Cherbuin, Emile,
Constant

Le huit juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
onze à une heure _____ avant midi est né —
à Corcelles près Tayerne _____
Cherbuin, Emile, Constant _____ fils légitime _____
de Cherbuin, Emile, Henri _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Julia Emilie Rapin née Delacour _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le neuf juillet _____
mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration de père Cherbuin
Emile, Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Cherbuin

L'officier de l'état civil :

H. Cherbuin

N^o 30
Detrey, Eugénie,
Hélène

Le dix juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
onze à sept heures _____ avant midi est née —
à Corcelles près Tayerne _____
Detrey, Eugénie, Hélène _____ fille légitime _____
de Detrey, Jules, Albert _____ (Profession:) boulanger _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Alphonsine née Cheseaux _____
de Savoy-Morcles _____

Inscrit au présent registre le onze juillet _____
mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration de père Detrey
Jules, Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Detrey Cheseaux

L'officier de l'état civil :

H. Cherbuin

N° 31

*Jaquemot, Jules,
Louis*

Le *vingt-huit Juillet* mil huit cent *quatre-vingt
onze* à *une* heure *après* midi est né

à *Corcelles près Tayerne*

Jaquemot, Jules, Louis, fils *légitime*

de *Jaquemot, Charles* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Elisa née Rapin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *trente Juillet*

mil huit cent *quatre-vingt-onze* sur la déclaration de *pière Jaquemot*

Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 32

*Thévoz, Charles,
Armand*

Le *neuf Août* mil huit cent *quatre-vingt*

onze à *une* heure *avant* midi est né

à *Corcelles près Tayerne*

Thévoz, Charles, Armand fils *légitime*

de *Thévoz, Edouard, Frédéric* (Profession:) *agriculteur*

de *Missy* domicilié à *Corcelles*

et de *Anna née Delacour*

de *Corcelles et de Missy*

Inscrit au présent registre le *onze Août*

mil huit cent *quatre-vingt-onze* sur la déclaration de *pière, Thévoz*

Edouard, Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Fritz Thévoz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Commis à l'état civil de Grandevoul

N° 33.

Simon, Jda, Marie

Le dix Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 onze _____ à trois heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Tayerne _____
 Simon, Jda, Marie _____ fil de légitime _____
 de Simon Edouard Jules _____ (Profession:) menuisier _____
 de Sainte-Croix _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Susanne née Jaccoud _____
 de Puidoux _____

Inscrit au présent registre le onze Août _____
 mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration des père, Simon,
 Edouard Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Edouard Simon

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Sainte-Croix

B^r Cherbuin

N° 34

Buache Louise

Le douze Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 onze _____ à _____ heure _____ minuit midi est né
 à Corcelles près Tayerne _____
 Buache, Louise, _____ fil de légitime _____
 de Buache, Emile, _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Emma née Delacour _____
 de Corcelles et Nissy _____

Inscrit au présent registre le treize Août _____
 mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration des père,
 Buache, Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Buache

L'officier de l'état civil :

B^r Cherbuin

N° 35.

Jan, Adrien
 Par suite du Conseil d'Etat du
 Canton de Bâle du 8^{me} 1927
 Adrien Jan de Corcelles P. a
 été naturalisé Bâlois et reçu
 avec sa famille bourgeois de
 la commune de Bâle
 Corcelles P. le 5^{me} 1927
 L'officier de l'état civil
 Cherbuis

Le treize Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 onze _____ à quatre _____ heures _____ avant midi est né _____
 à Corcelles près Fayerne _____
 Jan, Adrien, _____ fils légitime _____
 de Jan, Ami, David _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Mery née Néan _____
 de Fayerne _____

Inscrit au présent registre le treize Août _____
 mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration de père, Jan
 Ami David _____

Confirmé après lecture faite :

Ami Jan _____

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis _____

N° 36.

Stoll, Mery

Le dix-neuf Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 onze _____ à une _____ heure trente minutes _____ après midi est née _____
 à Corcelles près Fayerne _____
 Stoll, Mery _____ fille illégitime _____
 de Stoll, Alvina _____ (Profession:) ouvrière en tabac _____
 de Wählern, Canton de Borne domicilié à Corcelles près Fayerne _____
 et de _____
 de _____

Inscrit au présent registre le vingt Août _____
 mil huit cent quatre-vingt onze _____ sur la déclaration de Octavie Cornuz
 sage-femme de Mux et Eugène, domiciliée à Corcelles qui a assisté à l'accouchement _____

Confirmé après lecture faite :

Octavie Cornuz s. fem. _____

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis _____

Communiqué à l'état civil de Wählern _____

N° 37

Detrey, Alice

Le trrenté-un Août _____ mil huit cent quatre vingt
onze _____ à huit _____ heures _____ avant midi est né e
à Lorcelles près Payerne _____
Detrey, Alice _____ fil le légitime _____
de Detrey, Louis _____ (Profession :) agriculteur _____
de Lorcelles _____ domicilié à Lorcelles _____
et de Marie, Anne née Schissab. _____
de Féribalm (Berne) _____

Inscrit au présent registre le deux Septembre _____
mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de père _____
Detrey, Louis _____

Confirmé après lecture faite :

Detrey Louis

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 38.

Oulevey Léa

Le neuf Septembre _____ mil huit cent quatre vingt
onze _____ à six _____ heures _____ après midi est né e
à Lorcelles près Payerne _____
Oulevey, Léa _____ fil le légitime _____
de Oulevey, Emile _____ (Profession :) agriculteur _____
de Lorcelles _____ domicilié à Lorcelles _____
et de Marie née Ferrin _____
de Lorcelles _____

Inscrit au présent registre le onze Septembre _____
mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de père _____
Oulevey Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Oulevey

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbuin

N° 39.

Savary, Robert

Le quinze Septembre _____ mil huit cent quatre vingt
 onze à sept heures quarante cinq minutes avant midi est né —
 à Corcelles près Payerne
 Savary, Robert _____ fil légitime
 de Savary, Emma _____ (Profession:) cuisinière
 de Payerne _____ domicilié à Corcelles près Payerne
 et de laquelle est fille elle-même de Louis Daniel Savary et de Victorine
 de née Perrin _____

Inscrit au présent registre le dix sept Septembre _____
 mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de Octavie Cornuz
 sage femme de Mur et Eugène, domiciliés à Corcelles, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Octavie Cornuz s. fem.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^e Cherbuis

N° 40.

Chuard, Robert

Le seize Septembre _____ mil huit cent quatre vingt
 onze à six heures trente minutes après midi est né —
 à Corcelles près Payerne
 Chuard, Robert _____ fil légitime
 de Chuard Fritz _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
 et de Elise Hélène née Buache
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix sept Septembre _____
 mil huit cent quatre vingt onze _____ sur la déclaration de père Chuard
 Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

N^o 41.
Corbaz, Alfred

Le cinq Octobre mil huit cent quatre vingt
onze à sept heures après midi est né —
à Corcelles près Payerne.
Corbaz, Alfred, fils légitime
de Corbaz, Jules (Profession:) agriculteur
de Mont, de Lausanne et Spalinges domicilié à Mont
et de Julie née Dubois
de Henniez en séjour à Corcelles

Inscrit au présent registre le sept Octobre
mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de Marie Jean Sage
de Corcelles y domicilié qui a assisté à l'accouchement et qui produit l'acte de mariage

Confirmé après lecture faite :

Marie Jean sf.

Communiqué aux officiers d'état civil de Lausanne
et Spalinges

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 42.
Savary, Jules

Le quatorze Octobre mil huit cent quatre vingt onze
à trois heures trois minutes après midi est né —
à Corcelles près Payerne.
Savary, Jules fils légitime
de Savary, François, Frédéric (Profession:) agriculteur
de Payerne domicilié à Corcelles
et de Ida née Torrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix sept Octobre
mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration des père Savary,
François, Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric

Communiqué à l'état civil de Payerne

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 43

Rapin, Henri

Le vingt trois Octobre mil huit cent quatre vingt
 onze à onze heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Rapin, Henri fils légitime

de Rapin Alexis (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louise Rossier

de Villarzel

Inscrit au présent registre le vingt six Octobre

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de père, Rapin

Alexis

Confirmé après lecture faite :

Alexis Rapin

L'officier de l'état civil :

B^{re} Cherbain

N^o 44

Schneider Emma

Adèle

Le sept Novembre mil huit cent quatre vingt
 onze à deux heures après midi est née

à Corcelles près Payerne

Schneider, Emma, Adèle fille légitime

de Schneider, Louis, Emile (Profession:) charron

de Arni, canton de Berni domicilié à Corcelles près Payerne

et de Louise née Boson

de Martigny-Ville

Inscrit au présent registre le neuf Novembre

mil huit cent quatre vingt onze sur la déclaration de père

Schneider, Louis, Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Schneider

L'officier de l'état civil :

Commis à l'état civil de Biglen

B^{re} Cherbain

N° 45.

Hofer, Rosa

Le dix Novembre mil huit cent quatre-vingt
onze à quatre heure quarante-cinq minutes avant midi est né e
à Corcelles près Yveroi
Hofer, Rosa fille légitime
de Hofer Christian (Profession:) employé à la fabrique de cigares
de Hasle, au canton de Berne domicilié à Corcelles
et de Marie née Kuhl
de Guggisberg, canton de Berne

Inscrit au présent registre le dix Novembre
mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père
Hofer Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hofer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de HasleB. Cherbuin

N° 46.

Bosset, Léora,
Cécile

Le neuf Novembre mil huit cent quatre-vingt
onze à dix heures après midi est né e
à La Maladière, river Corcelles près Yveroi
Bosset, Léora, Cécile fille légitime
de Bosset, Frédéric, Gérard (Profession:) agriculteur
de Avenches domicilié à La Maladière
et de Léora née Delacour
de Corcelles et de Missy

Inscrit au présent registre le dix Novembre
mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père
Bosset, Frédéric, Gérard

Confirmé après lecture faite :

F. Bosset-Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil d'AvenchesB. Cherbuin

N° 47

Rapin, Jules

Le *vingthuit* Novembre _____ mil huit cent *quatre vingt*
onze _____ à _____ *une* _____ heure _____ *avant* midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Rapin, Jules _____ fils *légitime* _____
de *Rapin Constant* _____ (Profession :) *négoçant* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Louise Cherbuin* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingthuit* Novembre _____
mil huit cent *quatre vingt onze* _____ sur la déclaration de *père* _____
Rapin Constant _____

Confirmé après lecture faite :

Const Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 48

Detrey, Eugène

Le *trente* Novembre _____ mil huit cent *quatre vingt*
onze _____ à _____ *trois* _____ heures _____ *après* midi est né _____
à *Corcelles près Payerne* _____
Detrey, Eugène _____ fils *légitime* _____
de *Detrey, Eugène* _____ (Profession :) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Louisa née Ochs* _____
de *Guillier* _____

Inscrit au présent registre le *deux* Décembre _____
mil huit cent *quatre vingt onze* _____ sur la déclaration de *père* _____
Detrey Eugène _____

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detrey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 49
Doudin Jules

Le sept Décembre mil huit cent quatre-vingt
onze à douze heure & trente minutes avant midi est né—
à Pont-neuf rière Corcelles près Payerne
Doudin Jules fil. légitime
de Doudin, Emile (Profession:) agriculteur
de Payerne domicilié à Pont-neuf
et de Louise née Trapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Décembre
mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père Doudin
Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Doudin

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payerne

B^e Cherbuin

N^o 50.
Coucet
enfant mort né

Le dix Décembre mil huit cent quatre-vingt
onze à huit heures après midi est né—
à est mort né à Corcelles
Coucet fil. légitime
de Coucet Jacques (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie née Trapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le onze Décembre
mil huit cent quatre-vingt onze sur la déclaration de père
Coucet Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Coucet

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 51.

Büschi, Ida

Le dix-neuf Décembre mil huit cent quatre-vingt-
 onze à une heure trente minutes après midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Büschi, Ida fille légitime
 de Büschi, Jean, Jacob (Profession:) Cordonnier
 de Kriechenssyt-Dicki domicilié à Corcelles
 et de Benjamine Jomini
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-deux Décembre
 mil huit cent quatre-vingt-onze sur la déclaration de père Büschi
 Jean Jacob

Confirmé après lecture faite :

Jacob Büschi

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Laupen

B^e Cherblin

N° 52

Kossior, Olga

Le vingt Décembre mil huit cent quatre-vingt-
 onze à cinq heures trente minutes après midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Kossior, Olga fille légitime
 de Kossior, Eugène (Profession:) charpentier
 de Villarzel domicilié à Corcelles
 et de Germaine Perrin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-deux Décembre
 mil huit cent quatre-vingt-onze sur la déclaration de père Kossior
 Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Kossior

L'officier de l'état civil :


Communiqué à l'état civil de Villarzel

B^e Cherblin

vu le 28 X^{bre} 1851
 Mmourel
 [Signature]

N° _____

Le numero 52, à la page 321, est ~~mil huit cent~~ celui de
la dernière inscription ~~heure~~ faite dans l'année 1891 ~~midi est né~~
Les deux doubles du présent registre sont conformes.
Ce que nous certifions. Corcelles le 31 Décembre 1891

~~de~~ _____ (Profession) L'officier de l'état civil
~~de~~ _____ domicilié à  M. Cherbuin
~~et de~~ _____

~~de~~ Un double a été remis le 5 Janvier 1892 à l'autorité
cantonale, en exécution de l'art. 2 de la loi.

Inscrit au présent registre le _____ L'officier de l'état civil
~~mil huit cent~~ _____ sur la déclaration de M. Cherbuin

Confirmé après lecture faite :

~~L'officier de l'état civil :~~

N° _____

Le _____ mil huit cent _____
à _____ heure _____ midi est né

à _____
_____ fil _____

de _____ (Profession) _____

de _____ domicilié à _____

et de _____

de _____

Inscrit au présent registre le _____
mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Jan, Charles, Elie

Le neuf Janvier mil huit cent quatre vingt
douze à huit heures après midi est né —
à Corcelles près Tayerne
Jan, Charles, Elie fils légitime
de Jan, Charles (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Elise née Jaquemet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le onze Janvier
mil huit cent quatre vingt douze sur la déclaration de père, Jan
Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jan

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 2.

Buache, Alice

Le dix huit Février mil huit cent quatre vingt
douze à sept heures trente minutes après midi est née —
à Corcelles près Tayerne
Buache, Alice fille légitime
de Buache Emile (Profession:) huissier de la Justice de Paix
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Eugénie née Ruorat
de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix neuf Février
mil huit cent quatre vingt douze sur la déclaration de père
Buache Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Buache huissier

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N° 3.

Fivaz Nancy

Le vingt deux Février _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à huit heures _____ après midi est né e
à Corcelles près Payerne _____
Fivaz, Nancy _____ fille légitime _____
de Fivaz, Emile _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Louise née Chuard _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt trois Février _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Fivaz Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Emile

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 4.

Rapin Marcel

Le vingt six Février _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à deux heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Payerne _____
Rapin, Marcel _____ fils légitime _____
de Rapin Daniel _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie Ida née Finguely _____
de Pont-la-Ville (Fribourg) _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Février _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Rapin Daniel _____

Confirmé après lecture faite :

Daniel Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 5.

Meillard, Louise,
Augusta

Le douze Avril _____ mil huit cent quatre vingt
douze _____ à _____ six _____ heures _____ après midi est né e
à Corcelles près Payerne _____
Meillard, Louise, Augusta _____ fille légitime _____
de Meillard Auguste _____ (Profession :) Charpentier _____
de Vulliens, décédé le vingt trois _____ domicilié à Decembre mil huit cent quatre vingt onze
et de Pauline née Rapiin _____
de Corcelles près Payerne y domiciliée _____

Inscrit au présent registre le quinze Avril _____
mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de la sage femme
Marie Aebischer née Jan de Favre domiciliée à Corcelles, qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Aebischer S^e.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Mèzières

S^r. Cherbuin

N^o 6

Buache, Charles

Le dix sept Avril _____ mil huit cent quatre vingt
douze _____ à _____ trois _____ heures _____ après midi est né —
à Corcelles près Payerne _____
Buache, Charles _____ fils légitime _____
de Buache, Henri _____ (Profession :) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Justine née Rapiin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le dix neuf Avril _____
mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père Buache
Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Buache, Henri

L'officier de l'état civil :

S^r. Cherbuin

N° 7.

Rapin, Aline

Le vingt sept Avril _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à dix _____ heures _____ avant midi est né

à Corcelles près Tayerne _____

Rapin, Aline _____ fille légitime _____

de Rapin, Emile _____ (Profession :) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Méry née Coucet _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trente Avril _____

mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____

Rapin Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin Dubus

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 8.

Perrin, Oscar

Le vingt neuf Avril _____ mil huit cent quatre vingt
deux _____ à cinq _____ heures _____ avant midi est né _____

à Corcelles près Tayerne _____

Perrin, Oscar _____ fils légitime _____

de Perrin, Henri _____ (Profession :) agriculteur _____

de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____

et de Méry née Jan _____

de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trente Avril _____

mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____

Perrin Henri _____

Confirmé après lecture faite :

Henri Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9.

Ruchat
enfant mort-né

Le sept Mai mil huit cent quatre vingt
doux à trois heures après midi est né
à mort-né à Corcelles
Ruchat fils légitime
de Ruchat Fritz (Profession:) Charpentier
de Grandcour domicilié à Corcelles
et de Elise née Buache
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Mai
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père Ruchat
Fritz

Confirmé après lecture faite :

Ruchat Fritz

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 10

Chuard, Elise

Le treize Mai mil huit cent quatre vingt
doux à cinq heures avant midi est née
à Corcelles près Tayerne
Chuard, Elise fille légitime
de Chuard Auguste Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Rose Jenny née Vallon
de Mollondins

Inscrit au présent registre le quatorze Mai
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père Chuard
Auguste Emile

Confirmé après lecture faite :

Auguste Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 11

Delacour, Léa

Le trento-un Mai mil huit cent quatre-vingtdouze à quatre heures après midi est néeà Corcelles près TayerneDelacour, Léa fille légitimede Delacour, Henri, Louis (Profession:) agriculteurde Corcelles et Missy domicilié à Corcelleset de Elise née Neyde TayerneInscrit au présent registre le deux Juinmil huit cent quatre-vingt-douze sur la déclaration de père, Delacour
Henri, Louis

Confirmé après lecture faite :

Henri Louis Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de GrandevinB^e Cherbain

N° 12

Rapin

enfant mort-né

Le quatre Juin mil huit cent quatre-vingtdouze à dix heures avant midi est néà mort-né à CorcellesRapin fils légitimede Rapin, Albert (Profession:) agriculteurde Corcelles domicilié à Corcelleset de Lina née Jacquemetde CorcellesInscrit au présent registre le six Juinmil huit cent quatre-vingt-douze sur la déclaration de père, Rapin
Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N^o 13

Spätig, Ernest, Edmond

Le *six Juin* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *une* heure *après* midi est né
à *Corcelles près Yverne*
Spätig, Ernest, Edmond fils *légitime*
de *Spätig Nicolas* (Profession:) *journalier*
de *Lüscherz / Berne* domicilié à *Corcelles*
et de *Marie Susanne née Cuany*
de *Chervoux*

Inscrit au présent registre le *huit Juin*
mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration de *père Spätig*
Nicolas

Confirmé après lecture faite :

M. Charles Spätig

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Vinelz

B^m Cherbain

N^o 14

Rapin, William

Le *treize Juin* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *onze* heures *avant* midi est né
à *Corcelles près Yverne*
Rapin, William fils *légitime*
de *Rapin Constant* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise née Rapin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *quatorze Juin*
mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration des *père Rapin*
Constant

Confirmé après lecture faite :

Constant Rapin

L'officier de l'état civil :

B^m Cherbain

N° 15.

Ferrin, Edouard

Le trois juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
 douze à six heures _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Faverne _____
 Ferrin, Edouard _____ fils légitime
 de Ferrin Charles _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Victorine Jenny née Bonard _____
 de Romainvotier Croy et Sapraz _____

Inscrit au présent registre le six juillet _____
 mil huit cent quatre-vingt douze _____ sur la déclaration de père
 Ferrin Charles. _____

Confirmé après lecture faite :

Ch. Perrin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N° 16

Rapin, Louis

Le onze juillet _____ mil huit cent quatre-vingt
 douze à une heure _____ avant midi est né —
 à Corcelles près Faverne _____
 Rapin, Louis _____ fils légitime
 de Rapin, Albert _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Suzette née Cherbain _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze juillet _____
 mil huit cent quatre-vingt douze _____ sur la déclaration de père Rapin
 Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Rapin Albert

L'officier de l'état civil :

B. Cherbain

N^o 17
Röthlisberger Susanne

Le douze Juillet _____ mil huit cent quatre vingt
 douze à huit heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Yverne _____
 Röthlisberger Susanne _____ fille illégitime
 de Elisabeth Röthlisberger, laquelle fille de Jean (Profession:) Daniel, cuisinière
 de Bossyl, au canton de Berne domicilié à Corcelles près Yverne
 et de _____
 de _____

Inscrit au présent registre le treize Juillet _____
 mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de Octavie Perrin nié
 Cornuz, sa femme de Corcelles y domicilié qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Octavie Perrin s.f.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Höchstetten

B^e Cherbain

N^o 18
Perrin Henri

Le quatorze Juillet _____ mil huit cent quatre vingt
 deux à six heures _____ après midi est né
 à Corcelles près Yverne _____
 Perrin Henri _____ fils légitime
 de Perrin Jules _____ (Profession:) boucher
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
 et de Jenny Octavie nié Cornuz _____
 de Mors canton de Vaud et de Lugnez (Fribourg) _____

Inscrit au présent registre le quinze Juillet _____
 mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père Perrin
 Jules _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Perrin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbain

N° 19.
Desponds Clémence
Susanne

Le dix sept Juillet _____ mil huit cent quatre vingt
doux à six heures _____ après midi est née

à Corcelles près Tayerne _____

Desponds, Clémence, Susanne _____ fille légitime _____

de Desponds, Ulysse, Henri _____ (Profession:) instituteur _____

de Eussery (Vaud) et de Versoix (Genève) domicilié à Corcelles près Tayerne _____

et de Susanne née Groux _____

de Tayerne _____

Inscrit au présent registre le dix huit Juillet _____

mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père Desponds

Ulysse Henri _____

Confirmé après lecture faite :

U. H. Desponds

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de La Sarraz et au Bureau
cantonal d'état civil de Genève

B. Cherbuin

N° 20
Marcante Marie
Angèle

Le vingt quatre Juillet _____ mil huit cent quatre vingt
doux à trois heures _____ après midi est née

à Corcelles près Tayerne _____

Marcante Marie Angèle _____ fille légitime _____

de Marcante Annibale, lequel fils de Valentin (Profession:) terrassier, originaire _____

de Campiglia dei Borici _____ domicilié à Corcelles près Tayerne _____

et de Trovo née Gaetano _____

de ? _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Juillet _____

mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____

Le déclarant Marcante Annibale ne sachant pas écrire a apposé

sa marque habituelle consistant en une croix _____

Confirmé après lecture faite :

+

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie Cantonale

B. Cherbuin

N° 21

Buret, Armand

Le vingt sept juillet _____ mil huit cent quatre vingt
 douze à deux heures _____ après midi est né
 à Corcelles près Yverne / Suisse /
 Buret Armand _____ fils légitime
 de Louis, Léopold, Buret _____ (Profession:) garde républicain, originaire
 de Pfetterhausen, départ. H. Rhin domicilié à Paris _____
 et de Hélène née Chuard _____
 de Corcelles, domiciliée à Paris, en séjour à Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt huit juillet _____
 mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de Marie Chuard
 née Brügger, de Corcelles y domiciliée, grand mère de l'enfant _____

Confirmé après lecture faite :

M^{me} Lügnus

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la chancellerie cantonale

B^e Cherbuin

N° 22

Fivaz, Henri

Le six Août _____ mil huit cent quatre vingt
 douze à dix heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Yverne
 Fivaz Henri _____ fils légitime
 de Gustave Fivaz _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles
 et de Emma née Jaquet _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Août _____
 mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père
 Fivaz Gustave _____

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 23

Rapin Susette

Le quatre Août _____ mil huit cent quatre-vingt
 -doux- à sept heures _____ après midi est née
 à Corcelles près Tayerne _____
 Rapin Susette _____ fille légitime
 de Rapin Jules, Frédéric _____ (Profession:) agriculteur
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Mery née Perrin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le six Août _____
 mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père
 Rapin Jules Frédéric _____

Confirmé après lecture faite :

Jules Rapin

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N° 24

Bossy Marguerite
Valentine

Le quatorze Août _____ mil huit cent quatre-vingt-
 -doux- à onze heures quarante-cinq minutes après midi est née
 à Corcelles près Tayerne _____
 Bossy Marguerite Valentine _____ fille légitime
 de Bossy Albert _____ (Profession:) négociant
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Alice Cécile née Rapin _____
 de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le quinze Août _____
 mil huit cent quatre-vingt deux _____ sur la déclaration de père Bossy
 Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Albert Bossy

L'officier de l'état civil :

Bⁿ Cherbuin

N^o 25

Jan, Daniel

Le *vingt un Août* _____ mil huit cent *quatre vingt*
douze à *une* heure _____ *avant* midi est né —
à *Corcelles près Payerne* _____
Jan, Daniel _____ fils *légitime* _____
de *Ami, David, Jan* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Méry née Mian* _____
de *Payerne* _____

Inscrit au présent registre le *vingt deux Août* _____
mil huit cent *quatre vingt douze* _____ sur la déclaration de *père, Jan*
Ami, David _____

Confirmé après lecture faite :

Jan Ami

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuisin

N^o 26

Jaquemot, Anna

Le *vingt un Août* _____ mil huit cent *quatre vingt*
douze à _____ *quatre* heures _____ *après* midi est née —
à *Corcelles près Payerne* _____
Jaquemot, Anna _____ fille *légitime* _____
de *Jaquemot, Charles* _____ (Profession:) *agriculteur* _____
de *Corcelles* _____ domicilié à *Corcelles* _____
et de *Elisa née Rapin* _____
de *Corcelles* _____

Inscrit au présent registre le *vingt deux Août* _____
mil huit cent *quatre vingt douze* _____ sur la déclaration de *père* _____
Jaquemot Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuisin

N^o 27
Oulevey Ernest

Le vingt six Août _____ mil huit cent quatre vingt
doux _____ à dix _____ heures _____ après midi est né _____
à Corcelles près Tayerne _____
Oulevey Ernest _____ fils légitime _____
de Oulevey, Jacques, Edouard _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise née Jacquemet _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Août _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Oulevey Jacques Edouard _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Oulevey

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 28
Chuard, Elisa

Le vingt huit Septembre _____ mil huit cent quatre vingt
doux _____ à quatre heures _____ avant midi est née _____
à Corcelles près Tayerne _____
Chuard, Elisa _____ fille légitime _____
de Chuard, Fritz _____ (Profession:) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise Hélène née Bruche _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le trente septembre _____
mil huit cent quatre vingt deux _____ sur la déclaration de père _____
Chuard Fritz _____

Confirmé après lecture faite :

Fritz Chuard

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 29

Cherbuin, Rosine
Susanne

Le dix Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
douze — à quatre — heures trente minutes avant midi est née
à Corcelles près Payerne _____
Cherbuin, Rosine, Susanne _____ fil légitime
de Cherbuin, Emile Henri, _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Julia Emilie Rapiet née Delacour _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le douze Octobre _____
mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père Cherbuin
Emile, Henri _____

Confirmé après lecture faite :

E. Cherbuin

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N^o 30

Oulevey Ami

Le vingt deux Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
douze — à huit — heures trente minutes avant midi est né —
à Corcelles près Payerne _____
Oulevey, Ami _____ fil légitime
de Oulevey Emile _____ (Profession:) agriculteur
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Marie née Perrin _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt quatre Octobre _____
mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père, Oulevey
Emile _____

Confirmé après lecture faite :

Emile Oulevey

L'officier de l'état civil :

B. Cherbuin

N^o 31.

Detrey Louis Friderich

Le vingt six Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
 douze _____ à _____ onze heures _____ avant midi est né
 à Corcelles près Yverne _____
 Detrey, Louis Friderich _____ fils légitime _____
 de Detrey Louis _____ (Profession :) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Marie Anne née Schissab. _____
 de Ferembalm / Berne / _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Octobre _____
 mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père _____
 Detrey Louis _____

Confirmé après lecture faite :

Detrey Louis

L'officier de l'état civil :

B^e CherbuinN^o 32.Freibürghaüs
enfant mort-né

Le vingt six Octobre _____ mil huit cent quatre vingt
 douze _____ à _____ heure _____ midi est né
 mort-né à Corcelles _____
 Freibürghaüs _____ fille légitime _____
 de Freibürghaüs Jacob _____ (Profession :) journalier _____
 de Neuwegg _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Thérèse née Haldimann _____
 de Bossyl / Berne / _____

Inscrit au présent registre le vingt huit Octobre _____
 mil huit cent quatre vingt douze _____ sur la déclaration de père _____
 Freibürghaüs Jacob _____

Confirmé après lecture faite :

Jacques Freyburghaus

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 33

Praderwand, Marc

Le *vingt neuf Octobre* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *six* heures *après* midi est né

à *Corcelles près Tayerne*

Praderwand, Marc fils *légitime*

de *Praderwand, Emile* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Marie Elise née Rapin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *premier Novembre*

mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration de *père*

Praderwand Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Praderwand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 34

Rapin, Max

Le *vingt neuf Novembre* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *deux* heures *après* midi est né

à *Corcelles près Tayerne*

Rapin, Max fils *légitime*

de *Rapin, Eloy* (Profession:) *chef de gare*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Julie Adèle née Bovard*

de *Villette*

Inscrit au présent registre le *trente Novembre*

mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration de *père Rapin*

Eloy

Confirmé après lecture faite :

Eloi Rapin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 35.

Willommet, Ernest
Gustave

Le *vingt neuf Novembre* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *sept* heures *avant* midi est né —
à *Corcelles près Payerne*
Willommet, Ernest, Gustave fils *légitime*
de *Willommet, Emile* (Profession:) *employé au chemin de fer*
de *Payerne* domicilié à *Payerne*
et de *Louisa née Meillard*
de *Vulliens*

Inscrit au présent registre le *trente Novembre*
mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration de *père*
Willommet Emile

Confirmé après lecture faite :

Willommet Emile

L'officier de l'état civil :

*Communiqué à l'état civil de Payerne**B^e Chorbuis*

N° 36.

Bossy, Maurice
André

Le *quinze Décembre* mil huit cent *quatre vingt*
douze à *neuf* heures *quarante cinq minutes* *avant* midi est né —
à *Corcelles près Payerne*
Bossy, Maurice, André fils *légitime*
de *Bossy, Henri, Louis* (Profession:) *négociant*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Constance née Terzin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *seize Décembre*
mil huit cent *quatre vingt douze* sur la déclaration de *père* *Bossy*
Henri, Louis

Confirmé après lecture faite :

Bossy

L'officier de l'état civil :

B^e Chorbuis

N^o 37
Tradervand, Rose

Le vingt quatre Décembre mil huit cent quatre vingt
deux à dix heures après midi est né e
à Corcelles près Yverne
Tradervand, Rose fil le légitime
de Tradervand Charles (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Elise née Koppin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt six Décembre
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père
Tradervand Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Tradervand

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 38
Bähni Louise

Le vingt sept Décembre mil huit cent quatre vingt
deux à quatre heures avant midi est né e
à Corcelles près Yverne
Bähni, Louise fil le légitime
de Bähni, Arnold, Rodolphe (Profession:) briguetier
de Bolligen, canton de Berne domicilié à Corcelles
et de Marie née Kindler
de Bolligen

Inscrit au présent registre le vingt huit Décembre
mil huit cent quatre vingt deux sur la déclaration de père
Bähni, Arnold, Rodolphe

Confirmé après lecture faite :

Arnold Bähni

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

Communiqué à l'état civil de Bolligen

N^o 39
Aebi, Jules

Le trente un Décembre mil huit cent quatre vingt
douze à une heure avant midi est né —
à Corcelles près Yverne
Aebi, Jules, fils légitime
de Aebi, Auguste (Profession:) journalier
de Seeberg, canton de Berne domicilié à Corcelles
et de Victorine Emma née Meillard
de Vulliens

Inscrit au présent registre le trente un Décembre
mil huit cent quatre vingt douze sur la déclaration de père, Aebi
Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Aebi

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Seeberg

B^e Cherbuin

N^o _____

Le numéro 39 à la page 342, est celui mil huit cent de la dernière
inscriptions à faite dans une heure l'année 1892. midi est né —

à Les deux doubles du présent registre sont conformes.

Ce que nous certifions. Corcelles le 31 Décembre 1892.

de _____ (Profession:) L'officier de l'état civil

de _____ domicilié B^e Cherbuin

et de _____

de Un double a été remis le 5 Janvier 1893 à l'autorité cantonale,

en exécution de l'art 4 de la loi. L'officier de l'état civil

Inscrit au présent registre le B^e Cherbuin

mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

_____ L'officier de l'état civil :



Handwritten notes:
Vu le 11 Janvier 1893
Cherbuin

N° 1.
Delacour, Eva
Marguerite

Le vingt quatre Janvier mil huit cent quatre vingt
treize à deux heures quinze minutes avant midi est né e
à Corcelles près Tayerne
Delacour Eva Marguerite fille légitime
de Delacour Elie (Profession:) agriculteur
de Corcelles et de Missy domicilié à Corcelles
et de Augusta née Thivoz
de Missy

Inscrit au présent registre le vingt six Janvier
mil huit cent quatre vingt treize sur la déclaration de père
Delacour Elie

Confirmé après lecture faite :

Elie Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcourt

B. Cherbuin

N° 2.
Savary, Mathilde

Le trois Février mil huit cent quatre vingt
treize à une heure avant midi est né e
à Corcelles près Tayerne
Savary, Mathilde fille légitime
de Jules, Savary (Profession:) pasteur
de Tayerne domicilié à Corcelles
et de Marie-Elisabeth-Sophie née Kellner
de Wiesbaden (Prusse)

Inscrit au présent registre le quatre Février
mil huit cent quatre vingt treize sur la déclaration de père Savary
Jules

Confirmé après lecture faite :

J. Savary past.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Tayerne

B. Cherbuin

N^o 3.*Detrey, Constant*

Le *quatre Mars* mil huit cent *quatre vingt*
treize à *trois* heures *avant* midi est né—
 à *Corcelles près Sayame*
Detrey, Constant fils *légitime*
 de *Detrey Eugène* (Profession:) *agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Louisa s^{ie} Ochs*
 de *Quillier*

Inscrit au présent registre le *six Mars*
 mil huit cent *quatre vingt treize* sur la déclaration de *père Detrey*
Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detrey

L'officier de l'état civil :

*B^e Cherboin*N^o 4.*Buache, Myssse*

Le *dixsept Mars* mil huit cent *quatre vingt*
treize à *trois* heures *après* midi est né—
 à *Corcelles près Sayame*
Buache, Myssse fils *légitime*
 de *Buache, Emile* (Profession:) *huissier de la Justice de Paix*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Eugénie s^{ie} Rierrat*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *dixneuf Mars*
 mil huit cent *quatre vingt treize* sur la déclaration de *père, Buache*
Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Buache

L'officier de l'état civil :

B^e Cherboin

N^o 5.

Lutby Edmond
Thiophile

Le dix huit Mars mil huit cent quatre vingt
trois à six heures trente minutes après midi est né
à Corcelles près Yverne
Lutby, Edmond, Thiophile fils légitime
de Lutby Frédéric (Profession:) tisserand
de Langnan, Canton de Berne domicilié à Corcelles
et de Rosine née Beyeler
de Wahlern (Berne)

Inscrit au présent registre le vingt Mars
mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de père, Lutby
Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Lutby Frédéric

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Langnan

B^e Cherbuin

N^o 6.

Jaquemot, Berthe

Le vingt cinq Mars mil huit cent quatre vingt
trois à _____ heure _____ midi est née
à Corcelles près Yverne
Jaquemot, Berthe fille légitime
de Jaquemot, Edouard (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Pauline Jaquemot née Cherbuin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt sept Mars
mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de père
Jaquemot Edouard.

Confirmé après lecture faite :

E^e Edouard Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 7.
Jan, Jules César

Le vingt sept Mars _____ mil huit cent quatre vingt
treize à neuf heures _____ avant midi est né —
à Corcelles près Tayerne _____
Jan, Jules, César _____ fils légitime _____
de Albert, Jan _____ (Profession :) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Berthe, née Jan du Chesne _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt sept Mars _____
mil huit cent quatre vingt treize _____ sur la déclaration de père, Jan
Albert _____

Confirmé après lecture faite :

Albert Jan.

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N^o 8
Jan, David

Le vingt huit Mars _____ mil huit cent quatre vingt
treize à onze heures _____ après midi est né —
à Corcelles près Tayerne _____
Jan, David _____ fils légitime _____
de Charles, Jan _____ (Profession :) agriculteur _____
de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
et de Elise, née Jaquesnet _____
de Corcelles _____

Inscrit au présent registre le vingt neuf Mars _____
mil huit cent quatre vingt treize _____ sur la déclaration de père, Jan
Charles _____

Confirmé après lecture faite :

Charles Jan

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 9.

Doudin, Alice

Le dix-huit Avril mil huit cent quatre-vingt
treize à deux heures après midi est né :

à Corcelles

Doudin, Alice fil le légitime

de Doudin Louis Frédéric (Profession :) cordonnier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Josette Henriette née Clerc

de Corpataux (Fribourg)

Inscrit au présent registre le dix-neuf Avril

mil huit cent quatre-vingt treize sur la déclaration de père, Doudin

Louis Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Louis Doudin

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 10

Perrin, Lucie

Le vingt-un Avril mil huit cent quatre-vingt
treize à _____ heures _____ midi est né :

à Corcelles près Payerne

Perrin, Lucie fil le légitime

de Perrin, David, Gustave, Alexis (Profession :) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Mary née Cherbuin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-deux Avril

mil huit cent quatre-vingt treize sur la déclaration de père, Perrin

Gustave

Confirmé après lecture faite :

Perrin Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuin

N° 11.

Jaquemot, Henri

Le onze Mai _____ mil huit cent quatre-vingt
 trois à neuf heures quarante-cinq minutes après midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
 Jaquemot, Henri _____ fils légitime _____
 de Jaquemot, Gustave _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Lina Marie née Martin _____
 de Arinches _____

Inscrit au présent registre le douze Mai _____
 mil huit cent quatre-vingt-trois sur la déclaration de père Jaquemot
 Gustave. L'enfant Jaquemot Henri, est le frère jumeau du N° 12.

Confirmé après lecture faite :

Jaquemot Gustave

L'officier de l'état civil :

B^e Charbain

N° 12.

Jaquemot, Ulysse

Le onze Mai _____ mil huit cent quatre-vingt
 trois à dix heures _____ après midi est né —
 à Corcelles près Tayerne _____
 Jaquemot, Ulysse _____ fils légitime _____
 de Jaquemot, Gustave _____ (Profession:) agriculteur _____
 de Corcelles _____ domicilié à Corcelles _____
 et de Lina, Marie née Martin _____
 de Arinches _____

Inscrit au présent registre le douze Mai _____
 mil huit cent quatre-vingt-trois sur la déclaration de père Jaquemot
 Gustave. L'enfant, Jaquemot, Ulysse, est le frère jumeau du N° 11.

Confirmé après lecture faite :

Gustave Jaquemot

L'officier de l'état civil :

B^e Charbain

N^o 13.

Hofer, Charles

Le *quatorze Mai* mil huit cent *quatre vingt*
treize à *deux* heures *soixante minutes*, avant midi est né —
 à *Corcelles près Yverne*
Hofer, Charles fils *légitime*
 de *Hofer, Christian* (Profession:) *employé à la fabrique de cigares*
 de *Haste, au canton de Berne* domicilié à *Corcelles*
 et de *Marié née Kohli*
 de *Guggisberg, canton de Berne*

Inscrit au présent registre le *quinze Mai*
 mil huit cent *quatre vingt treize* sur la déclaration de *père, Hofer*
Christian

Confirmé après lecture faite :

Christian Hofer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Haste (Berne)

C. Cherbuin

N^o 14

Possier Ulysse

Le *vingt Mai* mil huit cent *quatre*
vingt treize à *quatre* heures *après* midi est né —
 à *Corcelles près Yverne*
Possier Ulysse fils *légitime*
 de *Possier Eugène* (Profession:) *charpentier*
 de *Villazel* domicilié à *Corcelles*
 et de *Emma née Perrin*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt deux Mai*
 mil huit cent *quatre vingt treize* sur la déclaration de *père Possier*
Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Possier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Villazel

C. Cherbuin imp.

N° 15

Stoll Emma

Le vingt un Mai mil huit cent quatre vingt
trois à trois heures avant midi est né

à Corcelles près Payerne

Stoll Emma fille illégitime

de Stoll Adolphe (Profession:) ouvrier en tabac

de Wahlen Cantons de Bern domicilié à Corcelles près Payerne

et de

de

Inscrit au présent registre le vingt quatre Mai

mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de la sage femme

Marie Rebischer de Savel domiciliée à Corcelles qui a assisté à l'accouchement

Confirmé après lecture faite :

Marie Rebischer

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'Etat Civil de Wahlen C. Charbuisier

N° 16

Detrey Ernest

Le vingt sept Mai mil huit cent quatre vingt
trois à cinq heures après midi est né

à Corcelles près Payerne

Detrey Ernest fils légitime

de Detrey Henri (Profession:) Chef de Gare

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie née Guntlisberger

de Rüderswil

Inscrit au présent registre le trente Mai

mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration des père

Detrey Henri

Confirmé après lecture faite :

Detrey

L'officier de l'état civil :

C. Charbuisier

N° 17.

Trapin Gustave

Le *vingt neuf Mai* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *cinq* heures *avant* midi est né
 à *Corcelles près Sayon*
Trapin Gustave fils *légitime*
 de *Trapin Amman, Constant* (Profession:) *Agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Étine* née *Trapin*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *huitième* *Mai*
 mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *son père*
Trapin Amman Constant

Confirmé après lecture faite :

Amman Trapin

L'officier de l'état civil :

O. Thibault suppl.

N° 18.

Schneider Marie, Elise

Le *cinq* *Juin* mil huit cent *quatre vingt*
trois à *six* heures *avant* midi est née
 à *Corcelles près Sayon*
Schneider Marie, Elise fille *légitime*
 de *Schneider Louis, Emile* (Profession:) *Charbon.*
 de *Arni, Cantons de Soane* domicilié à *Corcelles près Sayon*
 et de *Louise* née *Bosson*
 de *Martigny Ville*

Inscrit au présent registre le *sept* *Juin*
 mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *son père*
Schneider Louis, Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Schneider

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Biglen.

O. Thibault suppl.

N^o 19.

Possier Lia

Le Neuf juin mil huit cent quatre vingt
trois à cinq heures trente minutes avant midi est né
à Corcelles près Sayane
Possier Lia fils légitime
de Possier Charles, Henri (Profession:) Charpentier
de Willerzel domicilié à Corcelles
et de Elise née Leh.
de Quillier

Inscrit au présent registre le Neuf juin
mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de son père Possier
Charles, Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Possier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'Etat civil de Willerzel C. HerbinN^o 20.

Senthorey Clara

Le Trois juin mil huit cent quatre vingt
trois à trois heures trente minutes après midi est né
à Corcelles près Sayane
Senthorey Clara fils légitime
de Senthorey Alexis (Profession:) Agriculteur
de Domprein sur Lucens et de Signes domicilié à Corcelles
et de Marie Hélène Louis
de Corcelles près Sayane

Inscrit au présent registre le quatre juin
mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de son père
Senthorey Alexis

Confirmé après lecture faite :

Alexis Senthorey

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'Etat civil de Lucens & Willerzel C. Herbin

N° 21.

Rapin Jeanne

Le Vingt-quatre Juin mil huit cent quatre vingt
trois à cinq heures avant midi est né
 à Corcelles sur Saône
Rapin Jeanne fils légitime
 de Rapin Emile (Profession:) Agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Mary né Coucel
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le Vingt-cinq Juin
 mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de père
Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

C. Herbier comp. s.

N° 22.

Sivaz Henri

Le Douze Juillet mil huit cent quatre vingt
trois à six heures après midi est né
 à Corcelles sur Saône
Sivaz Henri fils légitime
 de Sivaz Emile (Profession:) Agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Marie Louise né Chuard
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le Douze Juillet
 mil huit cent quatre vingt trois sur la déclaration de père
Sivaz Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Sivaz

L'officier de l'état civil :

C. Herbier comp. s.

N° 23.

Rapin Elise.

Le Dix-neuf Juillet mil huit cent quatre-vingt
deux à six heures après midi est née
à Coicelles sur Sayerne
Rapin Elise fille legitime
de Rapin Albert (Profession:) agriculteur
de Coicelles domicilié à Coicelles
et de Lina née Jacquemet
de Coicelles

Inscrit au présent registre le vingt Juillet
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père
Rapin Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

O. Chabuis comp.

N° 24.

Cocuet Victoire

Le Premier Août mil huit cent quatre-vingt
deux à deux heures après midi est née
à Coicelles sur Sayerne
Cocuet Victoire fille legitime
de Cocuet Fritz (Profession:) agriculteur
de Coicelles domicilié à Coicelles
et de Augustine Marie née Hermann
de Coicelles

Inscrit au présent registre le Trois Août
mil huit cent quatre-vingt deux sur la déclaration de père
Cocuet Fritz

Confirmé après lecture faite :

Cocuet Fritz

L'officier de l'état civil :

O. Chabuis comp.

N° 25.

Lucien Étienne Lucien

Le *Quatre Août* mil huit cent *quatre vingt*

trois à *neuf* heures *huit* minutes après midi est né

à *Corcelles sur Sayon*

Lucien Étienne Lucien fils *légitime*

de *Lucien Charles* (Profession:) *Agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Victorine Fémy ni Bonnard*

de *Romainmôtier, Croix de Lapraz*

Inscrit au présent registre le *Huit Août*

mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *son père*

Lucien Charles

Confirmé après lecture faite :

Ch. Fémy

L'officier de l'état civil :

Ch. Thibault

N° 26.

Concet Clara

Le *Trente Août* mil huit cent *quatre vingt*

trois à *Sept* heures *après* midi est né

à *Corcelles sur Sayon*

Concet Clara fille *légitime*

de *Concet Jacques* (Profession:) *Agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Marie ni Papis*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *premier Septembre*

mil huit cent *quatre vingt trois* sur la déclaration de *son père*

Concet Jacques

Confirmé après lecture faite :

Concet Jacques

L'officier de l'état civil :

Ch. Thibault

N° 37

Keller, Guido

Le cinq septembre mil huit cent quatre-vingt
 treize à onze heures après midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Keller, Guido fils légitime
 de Keller Hermann (Profession:) Cigariers
 de Reinach, Canton d'Argovie domicilié à Corcelles près Payerne
 et de Anna Elisa née Günthard
 de Schönenberg, Canton de Zurich

Inscrit au présent registre le six septembre
 mil huit cent quatre-vingt treize sur la déclaration de père
 Keller Hermann

Confirmé après lecture faite :

Hermann Keller

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Reinach

B^e Cherbuis

N° 28

Desponds Henri
Ulysse Charles

Le trois Octobre mil huit cent quatre-vingt
 trois à sept heures après midi est né
 à Corcelles près Payerne
 Desponds Henri, Ulysse Charles fils légitime
 de Desponds Henri, Ulysse Henri (Profession:) instituteur
 de Lussery (Vaud) et de Versoix (Genève) domicilié à Corcelles près Payerne
 et de Susanne née Gross
 de Payerne

Inscrit au présent registre le quatre Octobre
 mil huit cent quatre-vingt trois sur la déclaration de père
 Desponds Henri Ulysse Henri

Confirmé après lecture faite :

U. H. Desponds

Communiqué à l'état civil de La Sarraz et au
 Bureau cantonal de l'état civil de Genève

L'officier de l'état civil :

B^e Cherbuis

approuvé la radiation
 ci contre
 B^e Cherbuis

N° 29.

Jaquemet Lucie

Le *vingt* *Octobre* mil huit cent *quatre vingt*
deux à *neuf* heures *après* midi est né
à *Corcelles près Sayon*
Jaquemet Lucie fil^e *légitime*
de *Jaquemet Charles* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elsa née Papin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt* *Octobre*
mil huit cent *quatre vingt deux* sur la déclaration de *son*
Jaquemet Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemet

L'officier de l'état civil :

O. Schubert

N° 30.

Perrin Félix

Le *premier* *Novembre* mil huit cent *quatre vingt*
deux à *neuf* heures *après* midi est né
à *Corcelles près Sayon*
Perrin Félix fil^s *légitime*
de *Perrin Eli Frédéric* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Jeanne née Chénier*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *deux* *Novembre*
mil huit cent *quatre vingt deux* sur la déclaration de *son*
Perrin Eli Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Fritz Perrin

L'officier de l'état civil :

O. Schubert

N° 31.

Jan. Marie Louis

Le premier Novembre mil huit cent quatre vingt
 sept à quatre heures trente minutes avant midi est né
 à Corcelles, puis Payerne
 Jan. Marie Louis fils légitime
 de Jan. Ami, David (Profession:) agriculteur
 de Corcelles, domicilié à Corcelles
 et de Méry ne Mécan
 de Payerne

Inscrit au présent registre le deux Novembre
 mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de son
 Jan. Ami, David

Confirmé après lecture faite :

Ami Jan

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N° 32.

Pradervand Marthe

Amélie

Le premier Novembre mil huit cent quatre vingt
 sept à huit heures avant midi est né
 à Corcelles, puis Payerne
 Pradervand, Marthe, Amélie fils légitime
 de Pradervand, Constant (Profession:) négociant
 de Corcelles, domicilié à Corcelles
 et de Marie, Louise ne Papius
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le deux Novembre
 mil huit cent quatre vingt sept sur la déclaration de son
 Pradervand Constant

Confirmé après lecture faite :

C. Pradervand

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N° 33.

Oulevey, enfant mort né

Le *huit* Novembre mil huit cent *quatre vingt*
seize à *huit* heures *avant* midi est né
 à *Corcelles, près Sayern*
Oulevey fille légitime
 de *Oulevey Emil* (Profession:) *agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Maria née Perrin*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *huit* Novembre
 mil huit cent *quatre vingt seize* sur la déclaration des père
Oulevey Emil

Confirmé après lecture faite :

Emile Oulevey

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N° 34.

*Jan Daniel
 Gustave, Marius*

Le *seize* Novembre mil huit cent *quatre vingt*
seize à *deux* heures *après* midi est né
 à *Corcelles, près Sayern*
Jan Daniel, Gustave, Marius fils légitime
 de *Jan Gustave, Robert* (Profession:) *agriculteur*
 de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
 et de *Suzette Marie née Buache*
 de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *quinze* novembre
 mil huit cent *quatre vingt seize* sur la déclaration des père
Jan Gustave

Confirmé après lecture faite :

Gustave Jan

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N^o 35

Parin Armand
Jules.

Le onze Décembre mil huit cent quatre-vingt
huit à trois heures trente minutes avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Parin Armand Jules fils légitime
de Parin Jules (Profession:) boucher
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Jenny Octavie née Cornuz
de Moudon canton de Vaud et de Lignon (Fribourg)

Inscrit au présent registre le onze Décembre
mil huit cent quatre-vingt huit sur la déclaration de son père
Parin Jules

Confirmé après lecture faite :

Jules Perrin

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N^o 36

Detrey Lucie
Susette

Le vingt-un Décembre mil huit cent quatre-vingt
huit à cinq heures trente minutes avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Detrey Lucie, Susette fille légitime
de Detrey Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Anne née Schwab
de Trunbalm (Berne).

Inscrit au présent registre le vingt-trois Décembre
mil huit cent quatre-vingt huit sur la déclaration de son père
Detrey Louis

Confirmé après lecture faite :

Detrey Louis

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuis

N° _____

Le N° 36 à la page 360 est celui de mil huit cent Dominic
inscriptions fait dans heure l'année 1893 midi est né

* Les deux doubles du présent registre sont conformes

Ce que nous certifions Porcelles le 31 Décembre 1893.

de _____ (Profession :)
de _____ domicilié à _____
et de _____
de _____



L'officier de l'état-civil
C. Chabuis
rue

de Un double a été remis le 6 Janvier 1894 à l'autorité
cantonale en exécution de l'article 2 de la loi

Inscrit au présent registre le
mil huit cent _____



L'officier de l'état-civil
sur la déclaration de C. Chabuis
rue

*Val le 13 Jan 1894
Municipal Ref*

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N° _____

Le _____ mil huit cent _____
à _____ heure _____ midi est né

à _____
de _____ (Profession :)

de _____ domicilié à _____

et de _____
de _____

Inscrit au présent registre le
mil huit cent _____ sur la déclaration de _____

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :

N^o 1.

Culevey Lucie

Le vingt Janvier mil huit cent ~~nonant quatre~~

à deux heures avant midi est née

à Cocelles près Tagnon

Culevey Lucie fille légitime

de Culevey Jacques Edouard (Profession:) agriculteur

de Cocelles domicilié à Cocelles

et de Elie ni Jacquemet

de Cocelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Janvier

mil huit cent ~~nonant quatre~~ sur la déclaration de son

Culevey Jacques Edouard.

Confirmé après lecture faite :

Culevey Jacques Edouard

L'officier de l'état civil :

C. Charbuis

N^o 2.

Perrin enfant mort né

Le vingt deux Janvier mil huit cent ~~nonant quatre~~

à cinq heures avant midi est né

à mort né à Cocelles près Tagnon

Perrin fils légitime

de Perrin David, Gustave Alexis (Profession:) agriculteur

de Cocelles domicilié à Cocelles

et de Miry ni Charbuis

de Cocelles

Inscrit au présent registre le vingt deux Janvier

mil huit cent ~~nonant quatre~~ sur la déclaration de son

Perrin David, Gustave Alexis.

Confirmé après lecture faite :

Perrin Gust.

L'officier de l'état civil :

C. Charbuis

N° 3.

Rapin Louis

Le deux Février mil huit cent nonante quatre
à trois heures avant midi est né

à Cozelles sur Payenne
Rapin Louis fils légitime

de Rapin Oscar (Profession:) agriculteur

de Cozelles domicilié à Cozelles

et de Marie Louise Wano nee Pagnard

de Fribourg

Inscrit au présent registre le trois Février

mil huit cent quatre vingt quatorze sur la déclaration de son père

Rapin Oscar

Confirmé après lecture faite :

Oscar Rapin

L'officier de l'état civil :

V. Charlier

N° 4.

Delacour Gabriel
Robert

Le sept Février mil huit cent nonante quatre
à six heures après midi est né

à Cozelles sur Payenne

Delacour Gabriel Robert fils légitime

de Delacour Henri Louis (Profession:) agriculteur

de Cozelles et Missy domicilié à Cozelles

et de Elise nee Mey

de Payenne

Inscrit au présent registre le neuf Février

mil huit cent quatre vingt quatorze sur la déclaration de son père

Delacour Henri Louis

Confirmé après lecture faite :

Delacour Henri

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandcou V. Charlier

N^o 5

Hermann Autili

Le cinq Mars mil huit cent nonante quatre

à onze heures après midi est né

à Cocelles près Sayane

Hermann Autili fils légitime

de Hamann Elie, Amidié (Profession:) Charpentier

de Cocelles domicilié à Cocelles

et de Josephine, Cecilie née Quillet

de Saint-Andrie (Fribourg)

Inscrit au présent registre le Sept Mars

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration des père

Hermann Elie, Amidié

Confirmé après lecture faite :

Hermann Elie

L'officier de l'état civil :

O. Cherbuisier

N^o 6.

Terracini Honoré

Rodolphe

Le neuf Mars mil huit cent nonante quatre

à deux heures trente minutes avant midi est né

à Cocelles près Sayane

Terracini Honoré, Rodolphe fils légitime

de Terracini Gottardo, Joseph, Jean, Alexandre (Profession:) gypriers

de Civasco (Novara) Italie domicilié à Cocelles

et de Anna née Ernst

de Kollihen

Inscrit au présent registre le neuf Mars

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration des père

Terracini Gottardo, Joseph, Jean, Alexandre

Confirmé après lecture faite :

Jean Terracini

L'officier de l'état civil :

Communiqué à la Chancellerie cantonale O. Cherbuisier

N° 7.

Le vingt-huit Mars mil huit cent nonante quatre

à huit heures avant midi est né

Buache Juliette

Emma

à Corcelles sur Saône

Buache Juliette Emma fille légitime

de Buache Emil (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emma née Delacour

de Corcelles et Missy

Inscrit au présent registre le vingt-huit Mars

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Buache Emil

Confirmé après lecture faite :

Emile Buache Delacour

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N° 8.

Le vingt-un Mars mil huit cent nonante quatre

à deux heures après midi est né

Jacquemet Louisa

à Corcelles sur Saône

Jacquemet Louisa fille légitime

de Jacquemet Etienne (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Pauline Jacquemet née Chubuis

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-trois Mars

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Jacquemet Etienne

Confirmé après lecture faite :

Etienne Jacquemet

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N^o 9.

Detry Constant, Robert

Le vingt-deux Mars mil huit cent nonante-quatre

à six heures après midi est né

à Corcelles sur Saron

Detry Constant, Robert fils légitime

de Detry Eugène (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Louisa née Lohs

de Quillies

Inscrit au présent registre le vingt-quatre Mars

mil huit cent nonante-quatre sur la déclaration de

Detry Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detry

L'officier de l'état civil :

C. Chabuisson

N^o 10.

Lavanchy Arthur

Le vingt-cinq Mars mil huit cent nonante-quatre

à six heures après midi est né

à Corcelles sur Saron

Lavanchy Arthur fils légitime

de Lavanchy Jules, Édouard (Profession:) tailleur

de Lutry et Farel domicilié à Corcelles

et de Jeannette, Emma née Magnin

de Curessin

Inscrit au présent registre le vingt-sept Mars

mil huit cent nonante-quatre sur la déclaration de

Lavanchy Jules, Édouard

Confirmé après lecture faite :

Jules Lavanchy

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Lutry
et Farel

C. Chabuisson

N° 11.

Cherbuin Marcel

Le *trente Mars* mil huit cent *nonante quatre*
à *huit heures* avant midi est né
à *Corcelles sur Payern*
Cherbuin Marcel fils *légitime*
de *Cherbuin Jacques* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elisa, Emma née Deluy*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *trente Mars*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père Cherbuin Jacques*

Confirmé après lecture faite :

Jacq^e Cherbuin

L'officier de l'état civil :

V. Cherbuin

N° 12.

Savary Marguerite Louise

Le *deux Avril* mil huit cent *nonante quatre*
à *sept heures* après midi est née
à *Corcelles sur Payern*
Savary Marguerite Louise fille *légitime*
de *Savary François, Frédéric* (Profession:) *agriculteur*
de *Payern* domicilié à *Corcelles*
et de *Yvonne née Turin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *quatre Avril*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père Savary Frédéric*

Confirmé après lecture faite :

Savary Frédéric

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Payern V. Cherbuin

N° 13.

Detrey Samuel

Le quatre Avril mil huit cent nonante quatre

à _____ heure _____ midi est né

à Corcelles près Payeme

Detrey Samuel fils légitime

de Detrey Henri (Profession:) jardinier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie, Louise née Couet

de Corcelles.

Inscrit au présent registre le six Avril

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de

Detrey Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Detrey

L'officier de l'état civil :

O. Chubuis

N° 14.

Bossy Gemaine
Emilie

Le vingt-neuf Avril mil huit cent nonante quatre

à _____ une heure _____ avant midi est né

à Corcelles près Payeme

Bossy Gemaine Emilie fils légitime

de Bossy Albert (Profession:) négociant

de Corcelles domicilié à Corcelles.

et de Marie, Cecile née Dapuis

de Corcelles.

Inscrit au présent registre le huit Avril

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de

Bossy Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Bossy

L'officier de l'état civil :

O. Chubuis

N^o 15.
Praderwand Louis
Maire

Le huit Avril mil huit cent nonante quatre
à trois heures avant midi est né
à Cocelles près Tayerne
Praderwand Louis, Maire fils légitime
de Praderwand Édouard, Victor (Profession:) agriculteur
de Cocelles domicilié à Cocelles
et de Anna née Chubuis
de Cocelles.

Inscrit au présent registre le huit Avril
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Praderwand Édouard, Victor.

Confirmé après lecture faite :

V. Praderwand

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N^o 16.
Rapis Ernest.
Maire

Le premier Mai mil huit cent nonante
quatre à huit heures avant midi est né
à Cocelles près Tayerne
Rapis Ernest fils légitime
de Rapis Albert (Profession:) agriculteur
de Cocelles domicilié à Cocelles
et de Suzette née Chubuis
de Cocelles.

Inscrit au présent registre le deux Mai
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Rapis Albert.

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapis

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N^o 17.
 Simon Valentine
 Rose

Le deux Mai mil huit cent nonante quatre
 à six heures avant midi est né
 à Corcelles sur Sagne
 Simon Valentine Rose fil légitime
 de Simon Édouard Jules (Profession:) menuisier
 de Saint-Croix domicilié à Corcelles
 et de Marie Suzanne née Jaccoud
 de Turcour

Inscrit au présent registre le quatre Mai
 mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
 Simon Édouard Jules.

Confirmé après lecture faite :

L^e Simon

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Saint-Croix O. Cherbuis

N^o 18.
 Rapin Octavie

Le dix huit Mai mil huit cent nonante quatre
 à dix heures huit minutes après midi est né
 à Corcelles sur Sagne
 Rapin Octavie fil légitime
 de Rapin Constant (Profession:) négociant
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Louise née Cherbuis
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix neuf Mai
 mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
 Rapin Constant

Confirmé après lecture faite :

Const. Rapin.

L'officier de l'état civil :

O. Cherbuis

N° 19

Culevey Rutte

Le *dieux-neuf Mai* mil huit cent *nonante quatre*
à *neuf heures* avant midi est né
à *Corcelles près Sayem*
Culevey Rutte fils *légitime*
de *Culevey Onisime* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Louise Félicie nee Aubert*
de *St Georges et de L'abbaye*

Inscrit au présent registre le *dieux-neuf Mai*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père*
Culevey Onisime

Confirmé après lecture faite :

Onisime Culevey

L'officier de l'état civil :

O. Cherbuin

N° 20

Savary Clair
Emilie

Le *vingt quatre Mai* mil huit cent *nonante quatre*
à *une heure trente minutes* avant midi est né
à *Corcelles près Sayem*
Savary Clair Emilie fils *légitime*
de *Savary Jules* (Profession:) *pasteur*
de *Sayem* domicilié à *Corcelles*
et de *Marie Elisabeth Sophie nee Kellner*
de *Wiesbaden (Prusse)*

Inscrit au présent registre le *vingt-six Mai*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père*
Savary Jules

Confirmé après lecture faite :

J. Savary past.

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Sayem *O. Cherbuin*

N° 31

Fivaz Ulysse

Le vingt-cinq Mai mil huit cent nonante quatre

à cinq heures après midi est né

à Corcelles sur Jorat

Fivaz Ulysse fils légitime

de Fivaz Gustave (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Emma née Jaguemet

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt-cinq Mai

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Fivaz Gustave

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

O. Cherbuis

N° 32

Penseyres Marius

Le deux Juin mil huit cent nonante

quatre à une heure avant midi est né

à Corcelles sur Jorat

Penseyres Marius fils légitime

de Penseyres Édouard (Profession:) meunier

de Corcelles le Jorat domicilié à Corcelles sur Jorat

et de Mariannette Étise Victoire née Papius

de Corcelles

Inscrit au présent registre le quatre Juin

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Penseyres Édouard

Confirmé après lecture faite :

Édouard Penseyres

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Corcelles
le Jorat.

O. Cherbuis

N^o 33.

Anni Clara Olga

Le *quatre* *juin* mil huit cent *nonante*
quatre à *une* heure *quatre* minutes avant midi est né
à *Corcelles près Payerne*
Anni Clara Olga fil *le* *légitime*
de *Anni Johannes* (Profession:) *muniis*
de *Bützwyll (Solme)* domicilié à *Corcelles*
et de *Carolina née Bücher*
de *Dorf (Zwick)*

Inscrit au présent registre le *six* *juin*
mil huit cent *nonante* *quatre* sur la déclaration des *père*
Anni Johannes.

Confirmé après lecture faite :

Johannes Anni

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Schnottwyl *C. Chabuis*

N^o 24.

Rapin Albertine

Le *Sept* *juin* mil huit cent *nonante*
quatre à *deux* heures avant midi est né
à *Corcelles près Payerne*
Rapin Albertine fil *le* *légitime*
de *Rapin Constant* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Elise née Rapin*
de *Corcelles*.

Inscrit au présent registre le *sept* *juin*
mil huit cent *nonante* *quatre* sur la déclaration des *père*
Rapin Constant

Confirmé après lecture faite :

Constant Rapin

L'officier de l'état civil :

C. Chabuis

N° 25

Chuard Auguste

Le huit Juin mil huit cent nonante quatre

à cinq heures quinze minutes après midi est né

à Corcelles sur Sayon

Chuard Auguste fils légitime

de Chuard Charles Edmond (Profession:) menuisier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Alice née Paris

de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf Juin

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Chuard Charles Edmond.

Confirmé après lecture faite :

Chuard Charles

L'officier de l'état civil :

C. Chabuis

N° 26

Buache Louis

Le quinze Juin mil huit cent nonante

quatre à neuf heures avant midi est né

à Corcelles sur Sayon

Buache Louis fils légitime

de Buache Emil (Profession:) huissier

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Eugénie née Ruciat

de Corcelles

Inscrit au présent registre le seize Juin

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Buache Emil

Confirmé après lecture faite :

E. Buache père

L'officier de l'état civil :

C. Chabuis

N° 27.

Bähni Annot
Rodolphe

Le vingt-neuf juin mil huit cent nonante quatre
à onze heures vingt minutes avant midi est né
à Cocelles près Yverne
Bähni Annot Rodolphe fils légitime
de Bähni Annot Rodolphe (Profession:) liquetier
de Bolligen (Ct. Berne) domicilié à Cocelles
et de Maria née Kündler
de Bolligen

Inscrit au présent registre le vingt juin
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Bähni Annot Rodolphe

Confirmé après lecture faite :

Arnold Bähni

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Bolligen Ct. Cherbuis

N° 28.

Sebi Auguste

Le quinze juillet mil huit cent nonante
quatre à huit heures 1 avant midi est né
à Cocelles près Yverne
Sebi Auguste fils légitime
de Sebi Auguste (Profession:) journalier
de Seberg (Berne) domicilié à Cocelles
et de Victorine Emma née Meillard
de Vulliens

Inscrit au présent registre le seize juillet
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Sebi Auguste

Confirmé après lecture faite :

Auguste Sebi

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Seberg Ct. Cherbuis

N° 29

Cherbuin
 enfant mort-né

Le vingt un juillet, _____ mil huit cent nonante
quatre à _____ deux heures trente minutes avant midi est né
 à mort-né à Cocelles près Sayem
Cherbuin fils légitime
 de Cherbuin Paul (Profession:) agriculteur
 de Cocelles domicilié à Cocelles
 et de Lia née Troillet
 de Henniez

Inscrit au présent registre le vingt un juillet, _____
 mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de Paul
Cherbuin Paul

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

L'officier de l'état civil :

P. Cherbuin

N° 30.

Cherbuin
 enfant mort-né

Le vingt un juillet, _____ mil huit cent nonante
quatre à _____ onze heures _____ avant midi est né
 à mort-né à Cocelles près Sayem
Cherbuin fils légitime
 de Cherbuin Paul (Profession:) agriculteur
 de Cocelles domicilié à Cocelles
 et de Lia née Troillet
 de Henniez

Inscrit au présent registre le vingt un juillet, _____
 mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de Paul
Cherbuin Paul

Confirmé après lecture faite :

Paul Cherbuin

L'officier de l'état civil :

P. Cherbuin

N° 31

Delacour Charles
Fédéric

Le vingt-huit juillet mil huit cent nonante quatre
à huit heures quinze minutes avant midi est né
à Corcelles près Sayem
Delacour Charles Frédéric fils légitime
de Delacour Eli (Profession:) agriculteur
de Corcelles et de Missy domicilié à Corcelles
et de Augusta née Thivoz
de Missy

Inscrit au présent registre le vingt-huit juillet
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Delacour Eli

Confirmé après lecture faite :

Eli Delacour

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Grandecour

O. Cherbuis

N° 32

Tenthorey Louis
Charles

Le neuf août mil huit cent nonante quatre
à six heures avant midi est né
à Corcelles près Sayem
Tenthorey Louis Charles fils légitime
de Tenthorey Alexis (Profession:) agriculteur
de Dompierre sur Lucens et de Signes domicilié à Corcelles
et de Milène Louise née Perrin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le neuf août
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Tenthorey Alexis

Confirmé après lecture faite :

Alexis Tenthorey

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Lucens
et de Villayel

O. Cherbuis

N^o 33.

Chuard Louis

Le dix neuf Août mil huit cent nonante quatre

à deux heures huit minutes avant midi est né

à Cocelles près Payern

Chuard Louis fils légitime

de Chuard Fritz (Profession:) agriculteur

de Cocelles domicilié à Cocelles

et de Elise Wilene nee Buache

de Cocelles

Inscrit au présent registre le vingt Août

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de Fritz

Chuard Fritz

Confirmé après lecture faite :

Fritz Chuard

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N^o 34.Jaquemot Lucie
Charlotte

Le cinq Septembre mil huit cent nonante

quatre à cinq heures quinze minutes après midi est né

à Cocelles près Payern

Jaquemot Lucie, Charlotte fille légitime

de Jaquemot Gustave (Profession:) agriculteur

de Cocelles domicilié à Cocelles

et de Lina Marie nee Martin

de Evanches

Inscrit au présent registre le six Septembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de Fritz

Jaquemot Gustave

Confirmé après lecture faite :

Gustave Jaquemot

L'officier de l'état civil :

C. Chubuis

N° 35

Pradervan Jemina

Le huit Septembre mil huit cent nonante quatre
à neuf heures avant midi est né
à Corcelles près Payeme
Pradervan Jemina fille légitime
de Pradervan Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie Elise nee Napié
de Corcelles.

Inscrit au présent registre le neuf Septembre
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Pradervan Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Pradervan

L'officier de l'état civil :

V. Chabuis

N° 36

Coucet Marius

Le huit Septembre mil huit cent nonante
quatre à cinq heures après midi est né
à Corcelles près Payeme
Coucet Marius fils légitime
de Coucet Jacques (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie nee Napié
de Corcelles.

Inscrit au présent registre le neuf Septembre
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Coucet Jacques

Confirmé après lecture faite :

Jacques Coucet

L'officier de l'état civil :

V. Chabuis

approuvé le 11 dans le nom
de Coucet
V. Chabuis

N° 37

Savary Marie

Le dix Septembre mil huit cent nonante

quatre à six heures après midi est né

à Corcelles près Payens

Savary Marie fils légitime

de Savary Samuel (Profession:) Charpentier

de Payens domicilié à Corcelles

et de Lydia née Doudin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le onze Septembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Savary Samuel

Confirmé après lecture faite :

Samuel Savary

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payens O. Chebuis

N° 38

Perrin Lucien

Le douze Septembre mil huit cent nonante

quatre à huit heures trente minutes après midi est né

à Corcelles près Payens

Perrin Lucien fils légitime

de Perrin Charles (Profession:) Agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victoire Jenny née Bonard

de Romainmôtier, Cray et Lapraz

Inscrit au présent registre le treize Septembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Perrin Charles

Confirmé après lecture faite :

O. Perrin

L'officier de l'état civil :

O. Chebuis

N° 39

Rapin David

Jules

Le quinze Septembre mil huit cent nonante quatre

à une heure avant midi est né

à Corcelles puis Sayane

Rapin David Jules fils légitime

de Rapin Emile (Profession:) maréchal

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Victorine nee Pradevan

de Corcelles

Inscrit au présent registre le dix sept Septembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

O. Chabuis

N° 40

Jean Clemence

Alice

Le vingt trois Septembre mil huit cent nonante

quatre à neuf heures après midi est né

à Corcelles puis Sayane

Jean Clemence Alice fils légitime

de Jean Constant (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Eugénie Victorine nee Rapin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt cinq Septembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Jean Constant

Confirmé après lecture faite :

Constant Jean

L'officier de l'état civil :

O. Chabuis

N° 41.

Bosset Hubert
Maurice

Le vingt-six Septembre mil huit cent nonante
quatre à trois heures trente minutes après midi est né
à Corcelles sur Saône
Bosset Hubert, Maurice fils légitime
de Bosset Frédéric, Jean (Profession:) agriculteur
de Evanches domicilié à Corcelles à la Maladière
et de Léona née Delacour
de Corcelles et de Missy

Inscrit au présent registre le vingt-huit Septembre
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Bosset Frédéric

Confirmé après lecture faite :

F. Bosset, Delacour
M

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil d'Evanches

V. Cherbain

N° 42.

Rapin Céline

Le neuf Octobre mil huit cent nonante
quatre à une heure après midi est née
à Corcelles sur Saône
Rapin Céline fille légitime
de Rapin Albert (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Lina née Jacquinet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le onze Octobre
mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père
Rapin Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Rapin

L'officier de l'état civil :

V. Cherbain

N^o 43.

Perrin Félix, Gustave

Le *vingt-neuf Octobre* mil huit cent *nonante*
quatre à *trois* heures *avant* midi est né
à *Corcelles près Payern*
Perrin Félix, Gustave fils *légitime*
de *Perrin David, Gustave, Alexis* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Mary née Cherbuin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *trente-un Octobre*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père*
Perrin Gustave

Confirmé après lecture faite :

Perrin Gustave

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin

N^o 44.

Rapin Aimée

Le *sept Novembre* mil huit cent *nonante*
quatre à *sept* heures *trente minutes* après midi est né
à *Corcelles près Payern*
Rapin Aimée, Louis fils *légitime*
de *Rapin Amman, Constant* (Profession:) *agriculteur*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Céline née Rapin*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *neuf Novembre*
mil huit cent *nonante quatre* sur la déclaration de *père*
Rapin Amman, Constant

Confirmé après lecture faite :

Amman Rapin

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin

N° 45.

Rapin Lucie

Le huit Novembre mil huit cent nonante

quatre à dix heures après midi est née

à Corcelles sur Fayens

Rapin Lucie fille légitime

de Rapin Emile (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Méry ni Couet

de Corcelles.

Inscrit au présent registre le dix Novembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Rapin Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Rapin

L'officier de l'état civil :

V. Cherbain

N° 46.

Rossier Alice

Le vingt-six Décembre mil huit cent nonante quatre

à neuf heures trente minutes après midi est née

à Corcelles sur Fayens

Rossier Alice fille légitime

de Rossier Eugène (Profession:) charpentier

de Villarzel domicilié à Corcelles.

et de Emma ni Perrin

de Corcelles.

Inscrit au présent registre le vingt-huit Décembre

mil huit cent nonante quatre sur la déclaration de père

Rossier Eugène

Confirmé après lecture faite :

E. Rossier

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état-civil de Villarzel V. Cherbain

N° 41.

Cherbuin Eugène

Le *trente Décembre* mil huit cent *soixante quatre*

à *neuf* heures *avant* midi est né

à *Corcelles sur Yvernois*

Cherbuin Eugène fil *légitime*

de *Cherbuin Emile Henri* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Julia Emile Marie Delacour*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *trente un Décembre*

mil huit cent *soixante quatre* sur la déclaration de *peu*

Cherbuin Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Cherbuin

L'officier de l'état civil :

E. Cherbuin

N°

Le *n° 41* à la page *383* est celui de la mil huit cent *soixante*

inscriptions *à* fait dans heure l'année *1894* *midi* est né

Les deux doubles du présent registre sont conformes.

ce que nous certifions. Corcelles le 31^{er} Décembre 1894

de

de domicilié à

et de

de *Un double a été remis le 4 Janvier 1895 à l'autorité cantonale en exécution de l'article 3 de la loi.*

Inscrit au présent registre le *L'officier de l'état civil*

mil huit cent *E. Cherbuin* sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

M. le Maire
Emmanuel
Cherbuin

L'officier de l'état civil :

N° 1.

Desponde Louis Robert

Le vingt quatre Janvier mil huit cent nonante cinq

à sept heures après midi est né

à Corcelles sur Yvernois

Desponde Louis Robert fils légitime

de Desponde Ulysse Henri (Profession:) instituteur

de Lussery (Canton de Vercorin Genève) domicilié à Corcelles

et de Susanne née Goussard

de Yvernois

Inscrit au présent registre le vingt six Janvier

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père

Desponde Ulysse Henri

Confirmé après lecture faite :

M. H. Desponde

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de La Sarraz et au Bureau Cantonal d'état civil de Genève

C. Thubuin

N° 2.

Jaquemot Ernestine

Le premier Février mil huit cent nonante

cinq à cinq heures avant midi est née

à Corcelles sur Yvernois

Jaquemot Ernestine fille légitime

de Jaquemot Charles (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Elise née Rappin

de Corcelles

Inscrit au présent registre le trois Février

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père

Jaquemot Charles

Confirmé après lecture faite :

Charles Jaquemot

L'officier de l'état civil :

C. Thubuin

N° 3.

Stiegger Basile

Le *trois Février* mil huit cent *nonante cinq*
à *une* heure *avant* midi est né
à *Corcelles près Payerne*
Stiegger Basile fils *légitime*
de *Stiegger Alois Maurice* (Profession:) *employé au chemin de fer.*
de *Chalonay (Tribouze)* domicilié à *Corcelles*
et de *Anne Lucie née Halmann*
de *Stanspays*

Inscrit au présent registre le *quatre Février*
mil huit cent *nonante cinq* sur la déclaration de *père*
Stiegger Alois Maurice

Confirmé après lecture faite :

Stiegger Maurice

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Chalonay *V. Charbuis*

N° 4.

Loucet

enfant mort-né

Le *vingt Mars* mil huit cent *nonante*
cinq à *deux* heures *après* midi est ~~né~~
à *Corcelles près Payerne*
Loucet fils *légitime*
de *Loucet Fritz* (Profession:) *charpentier*
de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*
et de *Augustine Marie née Hermann*
de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt-un Mars*
mil huit cent *nonante cinq* sur la déclaration de *père*
Loucet Fritz

Confirmé après lecture faite :

Loucet Fritz

L'officier de l'état civil :

V. Charbuis

N^o 5.

Traderwand Adèle

Le vingt-six Mars mil huit cent nonante

cinq à trois heures avant midi est né

à Corcelles puis Payerne

Traderwand Adèle fils légitime

de Traderwand Charles. (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Marie, Élie ne Rapin

de Corcelles.

Inscrit au présent registre le vingt huit Mars

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration des père

Traderwand Charles.

Confirmé après lecture faite :

Charles Traderwand

L'officier de l'état civil :

O. Thubaine

N^o 6.

Luthey Edouard

Le vingt huit Mars mil huit cent nonante cinq

à deux heures trente minutes après midi est né

à Corcelles puis Payerne

Luthey Edouard fils légitime

de Luthey Frédéric. (Profession:) tisserand

de Langnau (Berna) domicilié à Corcelles

et de Rosine ne Boyeler

de Wahlen (Berna)

Inscrit au présent registre le trente Mars

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration des père

Luthey Frédéric

Confirmé après lecture faite :

Frédéric Luthey

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Langnau

O. Thubaine

N° 7.
Detrey Julia

Le vingt Mars mil huit cent nonante cinq
à trois heures avant midi est né
à Corcelles près Sayane
Detrey Julia fille légitime
de Detrey Auguste, Eugène Emile (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emma née Willoumet
de Sayane

Inscrit au présent registre le premier Avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Detrey Emile

Confirmé après lecture faite :

Detrey Emile

L'officier de l'état civil :

V. Thiebaut

N° 8.
Detrey Ernest

Le six Avril mil huit cent nonante
cinq à huit heures trente minutes avant midi est né
à Corcelles près Sayane
Detrey Ernest fils légitime
de Detrey Eugène (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Louisa née Ohs.
de Duillieu

Inscrit au présent registre le sept. Avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Detrey Eugène

Confirmé après lecture faite :

Eugène Detrey

L'officier de l'état civil :

V. Thiebaut

N° 9.

Paris Jules

Le vingt avril mil huit cent neufvingt à quatre heures vingt minutes avant midi est néà Cocelles sur SayerParis Jules fil légitimede Paris Henri (Profession:) agriculteurde Cocelles domicilié à Cocelleset de Mary née Jande CocellesInscrit au présent registre le vingt avrilmil huit cent neuf vingt sur la déclaration de ParisParis Henri

Confirmé après lecture faite :

L. Ferris

L'officier de l'état civil :

C. Charbon

N° 10.

Schneider Marius

Le quinze avril mil huit cent neufvingt à deux heures avant midi est néà Cocelles sur SayerSchneider Marius fil légitimede Schneider Louis, Emile (Profession:) chauffeurde Arni (Bain) domicilié à Cocelleset de Louis née Baconde Mauligny VilleInscrit au présent registre le quinze avrilmil huit cent neuf vingt sur la déclaration de ParisSchneider Emile

Confirmé après lecture faite :

Emile Schneider

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de BiglesC. Charbon

N° 11.

Rapin Numa, René

Le quinze avril mil huit cent nonante cinq
à neuf heures avant midi est né
à Corcelles près Payerne
Rapin Numa René fils légitime
de Rapin Daniel (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie, Dœd nee Siquel
de Pont la Ville (Fribourg)

Inscrit au présent registre le dix sept avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Rapin Daniel

Confirmé après lecture faite :

Eugène Rapin

L'officier de l'état civil :

O. Charbuis

N° 12.

Detrey Clara

Le dix neuf avril mil huit cent nonante
cinq à une heure avant midi est née
à Corcelles près Payerne
Detrey Clara fille légitime
de Detrey Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Marie, Anne nee Schwab
de Saubalbe (Beane)

Inscrit au présent registre le vingt avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Detrey Louis.

Confirmé après lecture faite :

Detrey Louis

L'officier de l'état civil :

O. Charbuis

N° 13.

Rapin Elisa, Violette

Le vingt trois avril mil huit cent nonante
cinq à trois heures avant midi est néà Corcelles près Payenne
Rapin Elisa, Violette fille légitime
de Rapin Louis (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Susanne née Parin
de CorcellesInscrit au présent registre le vingt quatre avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Rapin Louis

Confirmé après lecture faite :

L. Rapin Perrin

L'officier de l'état civil :

O. Thiebaut

N° 14.

Savary Gérard

Le vingt trois avril mil huit cent nonante
cinq à une heure avant midi est néà Corcelles près Payenne
Savary Gérard fils légitime
de Savary Jules (Profession:) pasteur
de Payenne domicilié à Corcelles
et de Marie, Elisabeth, Sophie née Kellner
de Wüstaden (Prusse)Inscrit au présent registre le vingt quatre avril
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Savary Jules

Confirmé après lecture faite :

J. Savary pasteur

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Payenne

O. Thiebaut

N° 15

Dafflon Auguste

Le seize Mai mil huit cent nonante cinq

à une heure après midi est né

à Corcelles sur Yverne

Dafflon Auguste fils légitime

de Dafflon Jacques, Rodolphe (Profession:) agriculteur

de Neyruz (Fribourg) domicilié à Corcelles

et de Marie née Gauthier

de Rueyes-les-Pres (Fribourg)

Inscrit au présent registre le dis huit Mai

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père

Dafflon Rodolphe

Confirmé après lecture faite :

Dafflon Rodolphe

L'officier de l'état civil :

Communiqué à l'état civil de Neyruz C. Scherbin

N° 16.

Jan Ami David

Le dis huit Mai mil huit cent nonante

cinq à six heures trente minutes avant midi est né

à Corcelles sur Yverne

Jan Ami David fils légitime

de Jan Ami, David (Profession:) agriculteur

de Corcelles domicilié à Corcelles

et de Mary née Meier

de Yverne

Inscrit au présent registre le dis huit Mai

mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père

Jan Ami, David

Confirmé après lecture faite :

Jan Ami

L'officier de l'état civil :

C. Scherbin

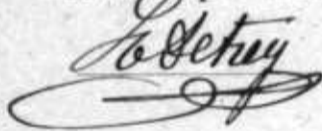
N° 17.

Detrey Frédéric

Le deux juin mil huit cent nonante
 cinq à cinq heures avant midi est né
 à Corcelles près Sayon
 Detrey Frédéric fils légitime
 de Detrey Henri (Profession:) chef de gare
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Marie ne Güntlisberger
 de Rucerswyl Bernex

Inscrit au présent registre le trois juin
 mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
 Detrey Henri

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :



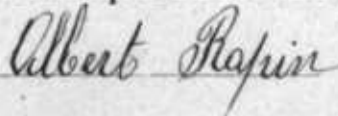
N° 18.

Rapin Rachel


Le cinq juin mil huit cent nonante
 cinq à dix heures après midi est née
 à Corcelles près Sayon
 Rapin Rachel fille légitime
 de Rapin Albert (Profession:) agriculteur
 de Corcelles domicilié à Corcelles
 et de Suzette ne Theuvsin
 de Corcelles

Inscrit au présent registre le sept juin
 mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
 Rapin Albert

Confirmé après lecture faite :



L'officier de l'état civil :



N^o 19.
Bossy Susanne, Cécile

Le quinze juin mil huit cent nonante cinq
à onze heures après midi est né
à Corcelles près Teyrnay
Bossy Susanne, Cécile fille légitime
de Bossy Albert (Profession:) négociant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Alice, Cécile née Stapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le quinze juin
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Bossy Albert

Confirmé après lecture faite :

Albert Bossy

L'officier de l'état civil :

O. Herbin

N^o 20
Fivaz Marie

Le vingt deux juillet mil huit cent nonante
cinq à quatre heures avant midi est né
à Corcelles près Teyrnay
Fivaz Marie fille légitime
de Fivaz Gustave (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Emma née Jacquemet
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt quatre juillet
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de père
Fivaz Gustave

Confirmé après lecture faite :

Fivaz Gustave

L'officier de l'état civil :

O. Herbin

N° 31.

Buache Fernand

Le vingt cinq juillet mil huit cent nonante cinq
à sept heures avant midi est né
à Corcelles près Fayen
Buache Fernand fils légitime
de Buache Henri (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Justine née Rapin
de Corcelles

Inscrit au présent registre le vingt sept juillet
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de
Buache Henri

Confirmé après lecture faite :

Henri Buache

L'officier de l'état civil :

V. Thibaut

N° 32.

Buache Gustave

Le cinq Août mil huit cent nonante
cinq à quatre heures avant midi est né
à Corcelles près Fayen
Buache Gustave fils légitime
de Buache Emile (Profession:) huissier
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Eugénie née Ruciat
de Corcelles

Inscrit au présent registre le six Août
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de
Buache Emile

Confirmé après lecture faite :

E. Buache

L'officier de l'état civil :

N° 23.

Rapin Oswald

Le cinq août mil huit cent nonante
cinq à six heures avant midi est né
à Corcelles près Sayre
Rapin Oswald fils légitime
de Rapin Gustave (Profession:) agriculteur
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Berthe, Marie ni Chuard
de Corcelles

Inscrit au présent registre le six août
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de son
Rapin Gustave

Confirmé après lecture faite.:

Gustave Rapin.

L'officier de l'état civil :

V. Sherbuis

N° 24.

Chuard William

Le onze août mil huit cent nonante
cinq à dix heures avant midi est né
à Corcelles près Sayre
Chuard William fils légitime
de Chuard Charles, Compno (Profession:) negociant
de Corcelles domicilié à Corcelles
et de Alice ni Perrin
de Corcelles.

Inscrit au présent registre le douze août
mil huit cent nonante cinq sur la déclaration de son
Chuard Charles.

Confirmé après lecture faite :

Ch. Chuard

L'officier de l'état civil :

V. Sherbuis

N° 25

Jaquemets Clémence

Le *vingt un août* mil huit cent *nonante cinq*

à *deux* heures *avant* midi est né

à *Corcelles près Yveroy*

Jaquemets Clémence fil le *légitime*

de *Jaquemets Edouard* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Pauline Jaquemets née Cherbuin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt deux août*

mil huit cent *nonante cinq* sur la déclaration de *Jaquemets Edouard*

Confirmé après lecture faite :

E. Jaquemets

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin

N°

~~Le Ce volume se termine par le mil huit cent N° 25~~

~~des inscriptions à de l'année heure 1895. midi est né~~

~~à la suite se trouve dans le volume commençant~~

~~par le N° 26. ce que nous fit certifier~~

~~de L'officier de l'état civil (Profession:) de Corcelles près Yveroy~~

~~de C. Cherbuin domicilié à~~

~~et de Corcelles le 22 août 1895.~~

~~de~~

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :



N° 25

Jaquemets Clémence

Le *vingt un août* mil huit cent *nonante cinq*

à *deux* heures *avant* midi est né

à *Corcelles près Yveroy*

Jaquemets Clémence fil le *légitime*

de *Jaquemets Edouard* (Profession:) *agriculteur*

de *Corcelles* domicilié à *Corcelles*

et de *Pauline Jaquemets née Cherbuin*

de *Corcelles*

Inscrit au présent registre le *vingt deux août*

mil huit cent *nonante cinq* sur la déclaration de *son père*

Jaquemets Edouard

Confirmé après lecture faite :

E. Jaquemets

L'officier de l'état civil :

C. Cherbuin

N°

~~Le Ce volume se termine par le mil huit cent N° 25~~

~~des inscriptions à de l'année heure 1895. midi est né~~

~~à la suite se trouve dans le volume commençant~~

~~par le N° 26. ce que nous fit certifier~~

~~de L'officier de l'état civil (Profession:) de Corcelles près Yveroy~~

~~de C. Cherbuin domicilié à~~

~~et de Corcelles le 22 août 1895.~~

~~de~~

Inscrit au présent registre le

mil huit cent sur la déclaration de

Confirmé après lecture faite :

L'officier de l'état civil :



. folio

Aebi, Constant, Seeburg	306
" Jules "	342
Ami Clara Olga	373
Aebi Auguste	375

A
B
C
D
E
F
G
H
J
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

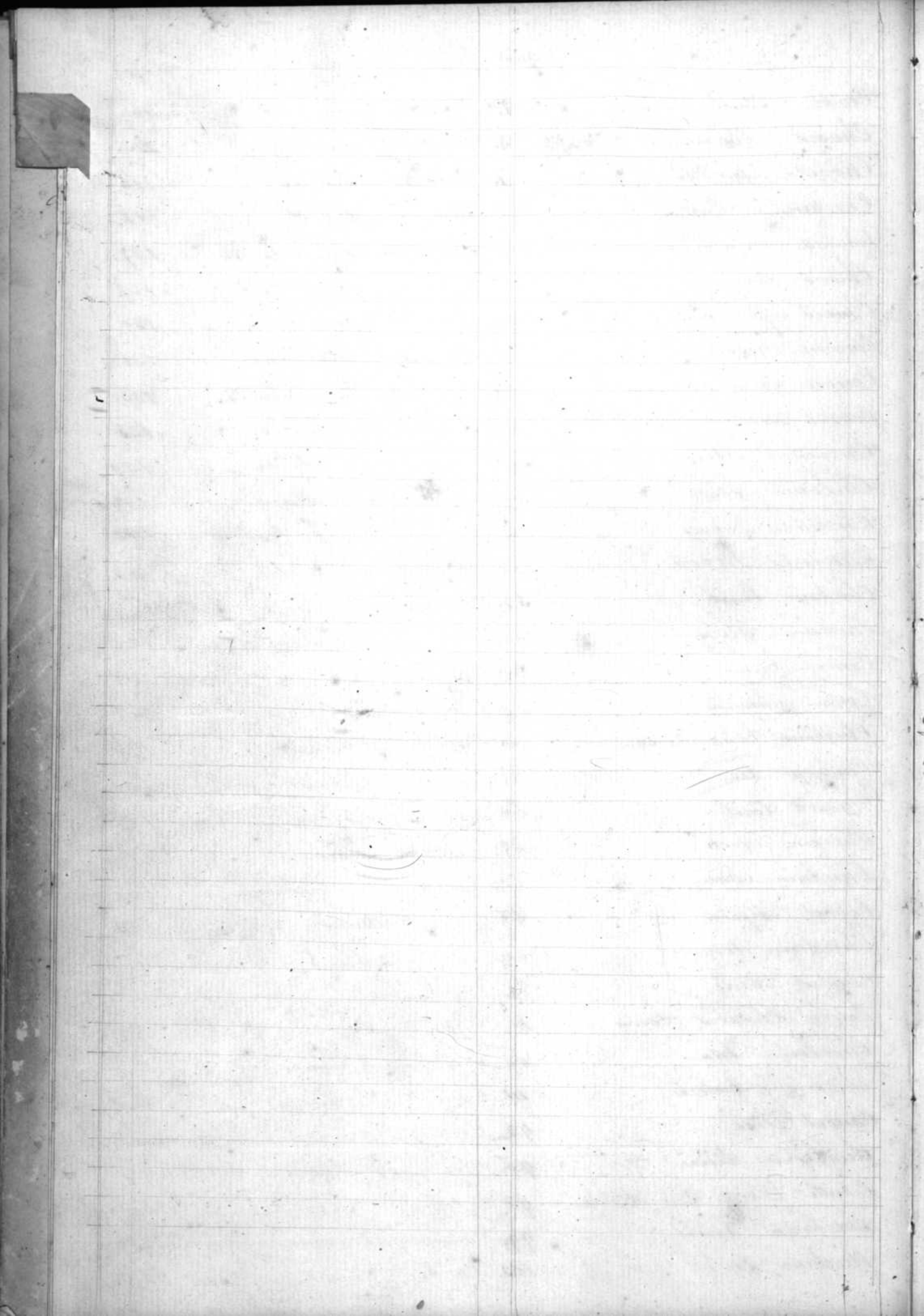
Buache Auguste	14.	Bossy Marguerite Valentine, Corcelles	334
Buache Ami Henri	15.	" Maurice André "	340
Bertholet Céline	36.	Bähni Louise Bolligen	341
Buache Henri	56	Buache Wlyse Corcelles	344
Bivolley Villy Pascal	58	Buache Juliette Emma "	365
Berguer Charles	65	Bossy Germaine Emilie "	368
Büschi Anna	82	Buache Louis "	374
Bivolley Elise Marguerite	101	Bähni Arnold Rodolphe	375
Berquer Emile	110	Bosset Hubert Maurice (Svenich) 382.	
Büschi mort-né	117.	Bossy Susanne Cécile Corcelles	395
Büschi Alfred	142	Buache Ferdinand "	396
Bosset Marcel Edmond	147	Buache Gustave "	396
Bossy Louis Frédéric	150		
Brassy Louis	156.		
Berger Alice	Langnau	180	
Buache Elisa	Corcelles	175	
Büschi Emile	Kriechenwyl	192	
Bossy Daniel Robert	Corcelles	203	
Buache Wlyse	"	219	
Burkholter Emma	Bolligen	223	
Buache Emma	Corcelles	226	
" Lucie	"	238.	
" Emile	"	250	
Büschi Henri	Kriechenwyl	253.	
Buache, Ernest	Corcelles	255.	
Bossy Henri William	"	258.	
Buache Daniel Philibert	"	265.	
" Marcel Frédéric	"	265.	
" Robert, Emile	"	286	
" Alice	"	301	
" Louise	"	312	
Bosset, Lenora, Cécile	Avariches	318.	
Büschi, Jda	Kriechenwyl	321	
Buache Alice	Corcelles	323	
" Charles	"	325	
Buret Armand	Tflettschausen	333	

B
C
D
E
F
G
H
J
K
L
M
N
O
P
R
S
T
U
V
W
X
Y
Z

Cherbuin Auguste	Corcelles	245.
" Eugénie	"	246
" Eugène	"	246
Coucet Albert	"	249
Cherbuin Berthe Emilie	"	253
" Robert Oscar	"	259
Chuard Marguerite	"	262
Coucet Anna	"	279
Cherbuin Gérard	"	281
Coucet mort-né	"	294
Cherbuin Benjamin Albert	"	304
" Emile Constant	"	310
Chuard Robert	"	315
Corbay Alfred	"	316
Coucet mort-né	Corcelles	320
Chuard Elise	"	327
" Elisa	"	336
Cherbuin Rosine Susanne	"	337
Coucet, Victoire	"	354
" Clara	"	358
Cherbuin Marcel	"	367
Chuard Auguste	"	374
Cherbuin mort-né	"	376
Cherbuin mort-né	"	376
Chuard Louis	"	378
Coucet, Marius	"	379
Cherbuin Eugène	"	385
Coucet mort-né	"	387
Chuard William	"	397

Combe Marthe Marie	1.	Cornuz Emile	109.
Chuard Gustave	3.	Cherbuin mort-né	115.
Cherbuin enfant d'Elie né mort	4.	Cerutti Jeanne	116
Cherbuin Martin	17	Chuard Albert	118.
Chuard Sophie Elise	19.	Cherbuin Alice de Ls B ^{re}	127.
Chuard Henry	22.	Cherbuin Alice d'Elie	128.
Chuard enfant d'Emile né mort	24.	Coucet Eugène	130
Cherbuin Robert	26.	Chuard Berthe Rose	131.
Coucet Ami Constant	25	Cherbuin Louise Julia	133.
Coucet Jules	26.	Cherbuin Louisa	135
Cherbuin Alois	28.	" Alice	139
Cherbuin Elise	30	" Marie	141
Cherbuin Louise	31.	" Jules	141
Cherbuin Robert	32.	Chuard Lucie Cecile Corcellis	154
Cherbuin Emile	34.	Cherbuin Marie	" 159
Cherbuin Ulysse	45.	" Francois	" 161
Coucet Lina	54	Coucet Fritz	" 162
Coucet Charles	55.	Cherbuin Edouard	" 165
Cherbuin Elisa Berthe	56	Coucet Ulysse	" 178
Chuard Lea	57	" Susette	" 188.
Chuard Emile	60	Cherbuin Aline	" 197
Cherbuin Julie	62.	Chuard Isaac	" 198
Cherbuin Marie	63.	Cherbuin Constant	" 199
Coucet Alfred	66	" Bertha Francine	" 204.
Cherbuin Ulysse	69	" Marie	" 217.
Chuard Ami	73.	" Elisa	" 220
Coucet Charles Louis	86	Chuard Alfred	" 222
Cherbuin Ida	88	Cherbuin Emma	" 225
Cherbuin Valerie	91	Coucet Cecile	229
Coucet Elise	94	Cuany Louis	Cherbuin 232
Cherbuin Annie	95.	Cherbuin Alois	Corcellis 233
Cerutti Elvire Lia Aline	98	" Elie	" 235.
Cherbuin Emile	99.	Chuard Helene Lucie	" 239.
Cherbuin Lucie	103.	Cherbuin Robert	" 239.

C
D
E
F
G
H
J
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z



	folio		folio
Detrey Auguste	2.	Delacour Fernande Marguerite	283
Detrey James Alfred	9.	Detrey Auguste	285
Delacour Robert Louis	17	" Amy	296
Detrey Lia	24.	" Berthe	298
Debar Emile	40	Doudin Emile	303
Detrey Ulysse	68.	Delacour Rose Gabrielle	305
Durussel Charles	71	Detrey Berthe	309
Durussel Emile	71.	" Eugenie Helene	310
Delacour Sissanne	75.	" Alice	314
Debar Henri	82	" Eugenie	319
Dula Leonie Françoise	84.	Doudin Jules	320
Detrey Albert Louis	104	Delacour Lia	328
^{Dollgoud Marie Louise}	120		
Detrey Emma Lia	126	Desponds Clemence Susanne	332.
Delacour Emilie	129.	Detrey Louis Frederich	338.
Dula Emma	129.	Delacour Evar Marguerite C ^{tes} Missy	343.
Detrey Blanche	145	Detrey Constant, Corcelles	344
Doudin Elise Lia	151	Doudin Alice	" 347
Detrey Marthe Aline ^{Auguste} Corcelles	159	Detrey Ernest	" 350
" Albert	171		
" Charles	177	Desponds Henri, Ulysse Charles (Lussery)	356
Desaud Louis Alphonse Mossel	185	Detrey Lucie Jusette Corcelles	360
Detrey Alice Susanne Corcelles	194	Delacour Gabriel Robert	" 363
" Lia	" 201.	Detrey Constant, Robert	" 366
" Marie	" 205	Detrey Samuel	" 368
Doudin Emma	" 216	Delacour Charles Frederic	" 372.
Delacour Louisa Amelie	" 217	Desponds Louis, Robert Lussery Versois	386
Detrey Oscar	" 218.	Detrey Julia	Corcelles 389
" Robert	" 224	Detrey Ernest	" 389
" enfant-mort-ne	" 227.	Detrey Clara	" 391.
" Theodore	" 251	Dafflon Auguste / Steyry / Fribourg	393.
Delacour Ulysse	" 254	Detrey Frederic	394.
" Elise	" 254.		
Doudin mort-ne	" 260		
Detrey Jules	" 272.		
Doudin Charles Frederich Pajanne	279.		

F
G
H
K
L
M
N
O

E

F

G

H

J

K

L

M

N

O

P

Q

R

S

T

U

V

X

Y

Z

	<u>Folio</u>
Fivaz Lucie Hery	20.
Fischer Elise	51.
Fivaz Charles Auguste	55.
Fischer Marie Louise	85
Fivaz. Edmond Jules	115
Freibürghaus Albertine	121.
Fivaz Jules Fréderich Corcellis	168
Fischer. Henri Friengen	171
Fivaz Elise Corcellis	176.
" Susette "	202
" Henri Louis "	202
" Berthe "	234
" Alice, de Gustave. "	264
" Alice d'Emile "	273
" Valerie Anna "	286
" Anna "	305
" Nancy "	324
" Henri "	333
Freibürghaus mort né	338
Fivaz Henri	353.
Fivaz Ulyse	372.
Fivaz Marie	395.

F
G
H
J
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z



Gauthey	Emile	60.
Godel	Lydia	80
Gugger	Marie	114.
Gentil	Marguerite	207
"	Lucie	207.
"	Marie	244.

G
H
J
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

	folio
Himmelsbach Bertha	13.
Herron Emile	53
Hirsig Charles Henri	53
Herrmann Sara	81
Himmelsbach Marie	83
Hirsig Elise	85.
Hirsig Helene	125.
Himmelsbach Jules	126.
Herrmann Clara Ida	134
Himmelsbach Ida	146.
Hirsig Marie	147.
Haldemann Louis	Bosnyl 156
Herrmann Lucie	Corcellis 173.
" Alice	" 206
" Gustave	" 231.
Hofer, Frida	Hausle 242.
Herrmann Nancy	Corcellis 255.
Hofer Ernest	Hausle 264.
" Elisa	" 289
Hug Caroline Marguerite, Jrna	293
Herrmann Constant	306
Hofer Rosa	318
Hofs Charles	Hausle 349.
Hammann Ottilie	Corcellis 364

H
J
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

Jean du Chêne Henri	3.	Jaquemiet Constant Charles Corcellis	155
Jean Emma	7.	" Louis Ernest "	157
Tomini Marie Emile	16.	Jean Léa "	167
Tomini Eugène	16.	Jean du Chêne Albert "	173
Tomini Marie Louise	18.	" Eugénie "	183
Jean Jacques	22.	Jean mort né "	188
Tomini Amélie Elvina	28.	" Lucie "	191
Jean du Chêne Henri	30.	Jaquemiet Lucie Clara "	186
Tomini Florence Pauline	37.	Jean du Chêne Léa "	193
Jean Ernest Auguste	40.	Tomini Valérie Payson	196
Tomini Louis	43.	Jean Auguste Daniel, Corcellis	208.
Tomini Anna	47.	" Eugène Felix "	209
Jean Jacques	49.	" Susette "	211.
Tomini Louis François	58.	Jean du Chêne Eugène "	212
Jean du Chêne Adrien	59.	Jean Ulysse "	214
Tomini Edouard	65.	Tomini Alvine Payson	224
Jean Léa	68.	Jean Ernest Corcellis	229.
Jean du Chêne Auguste	72.	Jaquemiet Fritz "	234.
Jean Jeanne Léa	89.	Jean Constant "	241
Jean du Chêne Anna	90.	Jaquemiet mort né "	243.
Tomini Jacques François	92.	Jean Alfred "	251.
Jean Robert	95.	" Emilie Louise "	261
Jaquemiet Gustave Louis	96.	Jaquemiet, Robert, William "	262
Jean du Chêne Emile	100.	Jean Oscar "	263
Tomini Lucie	104.	" Lucie "	267
Tomini Léa	105.	" Elisa "	275
Jaquemiet Léa	106.	Jean-Duchêne Henri "	276.
Jean Emile	114.	Jean Fritz "	284
Jean du Chêne Léa	120.	" Marguerite "	287
Jaquemiet Fritz	124.	Jaquemiet Louis "	287
Jean Marie	132.	Jean Isabelle "	291
" Marie Elise	140.	Jaquemiet Jules Louis "	311
Tomini Léa	144.	Jean Adrien "	313
Jean Mory	150.	" Charles Elie "	323
Jean du Chêne Edouard	152.	" Daniel "	335

Jaquemot	Anna	Corcellis	335
Jaquemot	Bertha	"	345
Jan	Jules Cesar	"	346
"	David	"	346
Jaquemot	Henri	"	348
"	Ulyse	"	348
"	Lucie	"	357
Jan	Maria Louise	"	358
"	Daniel, Gustave & Marius	"	359
Jaquemot	Lucie, Charlotte	"	368
Jaquemot	Louise	"	368
Jan	Clemence, Alice	"	381
Jaquemot	Ernestine	"	386
Jan	Ami & David	"	393
Jaquemot	Clemence	"	398

Keller Guide

Reinack

356

K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

Longchamp Jules	27.
Hocheur Frida	41.
Longchamp Jules	74.
" Albert	143
" Charles	194
Luthe Léa Bertha	302
" Edmond Thiophilis Langnau	345
Lacanche Arthur	366
Luthe Edmond Edouard Langnau	388

L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

Mounoud Emilie	2.
Mounoud Charles	33.
Mangou Benjamine	44.
Meillard Elise	79
Mounoud Charles	80
Mounoud Jules	87.
Mangou Ferdinand	88.
Mounoud Constant	118.
Mory Marie Louise	120
Mahon Jules Louis	123.
Mangou Emilie	137
Mounoud Alfred	148
Meillard Gustave Auguste	149
Mounoud Léa	
Meillard Jeanne Méry	
Mounoud Lucie	
Marmier Gustave	
Moser Elisa Antoinette	
Meillard Gustave	
Mounoud Robert	
Monnard Jems Henri	
Meillard Henri Gustave	
Mahon Eugénie Ernestine	
Minnoud Octavie	
Meillard Louise Augusta	
Marcante Marie Angèle	

origine	
Thivoleyres	165
Vulliens	170
Thivoleyres	178
Grandcour	183
Genève	186
Vulliens	221
Thivoleyres	244.
Neuchâtel	289
Vulliens	296
Beurovisin	302
Chandossel	309
Vulliens	325
Campiglia	332

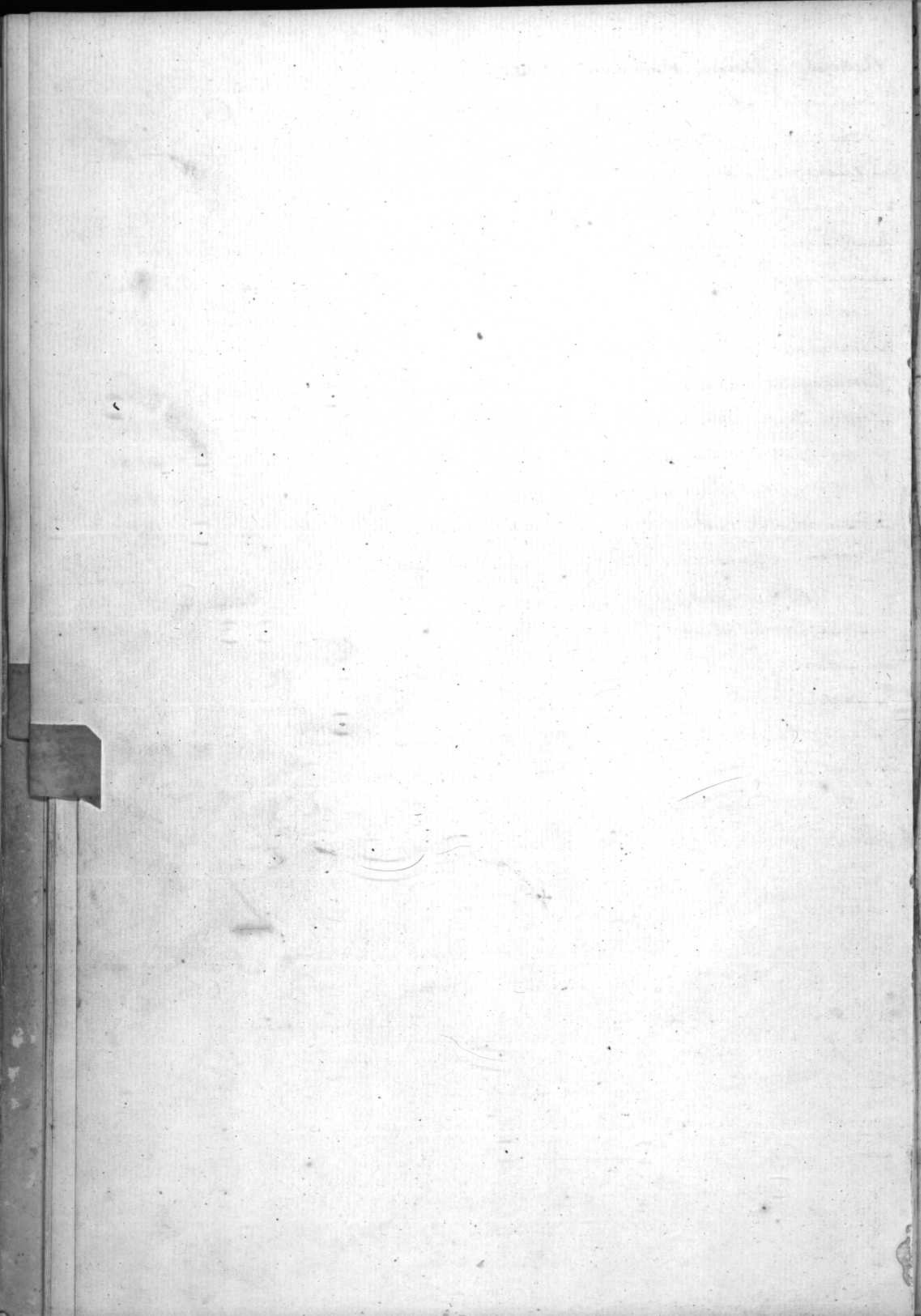
Ney Emma Rosalie	34.
Ney Emma Léa	61.
Nicolier Méry Eugénie	97.
" Emma	
Nidegger Mathias Jean	
Nicolier Gustave	
Nidegger Bank	

origine	
Oleyres	175
Chatonnaye	241
Oleyres	247.
Chatonnaye	387.

N
O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

			fol.
Ostrini	Fisicci	Osmond	132.
"	Mathilde	Elise	Parme
"	Henri	"	162
Oulevey	Constant	Corcellis	196
"	Emma	"	214
Ostrini	Guérin	Parme	222
Oulevey	Alice	Corcellis	228.
"	Constance	"	248.
Ostrini	Emma	Parme	266
Oulevey	Rachel	Corcellis	277.
"	Silvain	"	288
"	Léa	"	288
"	Ernest	"	314.
"	Ami	"	336
"	Morgni	"	337.
"	Lucie	"	359.
"	Ruth	"	362
			371.

O
P
Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z



	folio			
Pradersand Anna	6	Perracini	mortuè	Italie 187
Pradersand Edmond	8	Pradersand	David	Corcellis 190
Perrin Alice	15	Perrin	Henriette Armande	" 191
Pachoud Martine	31	Pradersand	Georges	" 197
Pradersand Othmar	36	Perracini	Emile Otto,	Italie 199
Pradersand Lucie	38	Pradersand	Emile	Corcellis 209
Perrin Ernest	42	Perrin	Paul	" 210
Pradersand Gustave	57	Pradersand	Louise Ernestine	" 220
Pillionnet Victor Louis	59	"	Ida	" 221
Pradersand Susette	61	"	Coriile	" 230
Pfauti Emma	69	Perrin	Lia	" 235
Perrin Mery	70	"	Louis	" 245
Pradersand Jenny	87	Perracini	Olga Elvire,	Italie 248
Pradersand Jules	90	Pradersand,	Marie	Corcellis 256
Perrin Elise	91	Perrin	Robert	" 263
Pfauti Emile	93	Pradersand,	Andrie	" 266
Pradersand Mery	101	"	Jenny	" 272
Pradersand Blanche	102	Perrin	Lia	" 274
Perrin Emma	107	"	Marius	" 276
Pradersand Fritz	108	Pradersand,	Elise, Louise	" 280
Pradersand Marie	116	Perrin	Charles	" 283
Pradersand Constant	124	Pradersand	James	" 290
Perracini Fidèle Ernest, Emile	130	"	Martin	" 294
Pradersand Eugène	131	Perrin	Marguerite	" 297
Perrin Fritz	137	Perracini	Paul Oscar	" 299
Pfauti Albert	143	Perrin	Anna	" 299
Perrin Ernest	145	"	Oscar	" 300
Pradersand Elisa	148	"	Oscar	" 326
" mortuè	Corcellis 158	"	Edouard	" 330
" Robert	" 167	"	Henri	" 331
" Berthe Susanne	" 170	Pradersand	Marc	" 339
Pfauti Lina Guggisberg	176	"	Rose	" 341
Pradersand Céline	Corcellis 177	Perrin	Lucie	" 347
" Constant	" 181	"	Eli Lucine	" 355

P
Q
R
S
T
U
V
W
X
Y
Z

Perrin	Felix	Corcelles	357
Praderwand	Martta	Amilia	" 358
Perrin	Armand	Jules	" 360
Perrin	mort, - ne	"	362
Peracini	Honore	Rodolphe (Itali)	364
Praderwand	Louise	Maria	Corcelles 369
Pensyres	Marius		372.
Praderwand	Jemina	"	379
Perrin	Lucien	"	380
Perrin	Felix	Gustave	" 383.
Praderwand	Edile	"	388
Perrin	Jules	"	390

Q
R
S
T
U
V
X
Y
Z

Rapin Fidely	105	Rapin Leonard	164
Rapin Arthur	106	" Ami	166
Rapin Louise	109	" Alfred	166
Rapin André	110	" Henri Louis	168
Rapin Cécile	111	" Marie	169
Rapin Alice	112	" mort né	172
Rapin Clovis	112	" mort né	172
Ruerat Céline	113	" Rose	174
Rapin Georges	113	" Lucie	174
Rapin Albert	117	" Charlotte	179
Rapin Constant	119	" Charles	179
Rey Marcel	119	" Jenny	181
Ruerat Elisa	121	" Emma	182
Rapin Adèle	122	Rossier Rosa	184
Rapin Clara Emilie	122	Rapin Ami	184
Rapin Gervais	123	" Jeannette Lucille	185
Rapin Henri	125	Ruchat Fritz	187
Rapin Samuel Auguste	127	Rapin Léa	187
Rapin Marie Louise	128	Rossier Fernand	189
" Berthe Louisa	134	Rapin Lucie	193
" Fritz	135	Rapin Jeanne Marie (légitimation)	190
Ruchat Jeanne Louise	136	" Ferrina	198
Rapin Jeanne Susanne	136	" Louise	200
" Amilie	138	" Edouard	201
" Lucie Susanne	138	" Lucie	203
" Lenora	139	" Ami	204
Rossier Constant Bernard	140	" Florence	205
Rapin Anna	144	" Esther	206
Rossier Robert	146	" Isabelle	208
Rapin Marie Louise	149	" Clara	210
" Fernand	151	Rossier Alois Daniel	211
" Léa	152	Rapin Ami	212
Ruerat Alia Louise	154	" Pauline	213
Rapin Rosa	155	Rossier Berthe	213
" Martin	156	Rapin Gustave Louis	216
" Clovis	157	" Paul	218
" Fritz	158	" Louis Frédéric	219
Ruchat Marie Louise	160	" Fernand	223
Rothlisberger Susanne	161	Ruerat Albert	226
Rey mort né	163	Rapin Octave	228
Rossier Eugène	164	" Martin	230
		" Louise	231

Rapin Ami	4.	Rapin Cécile	46
Rapin Marie Louise	5.	Ruerat Marie	47
Rapin Francine	5.	Rapin Ida	48
Rapin Ernest	6.	Ruerat enfant de Louis mort-né	48
Röthlisberg Jules	7.	Rapin Emma	49.
Rapin Anna	8.	Rapin André	50
Rapin Aimé	9.	Rapin Louise	50.
Rapin Louise Lucie	10.	Rapin Robert Henri	54
Rapin Clovis	10.	Rapin Emilie	62
Ruerat Paul Auguste	11.	Rapin Elisa	63.
Rapin Charles Aloïs	12.	Rapin Alexis	64.
Rapin Louis	12.	Rapin Clara Lucie	64
Rapin Fanny Marie	13.	Ruerat Henri	67
Rossier Jules	14.	Ruerat Charles	67.
Rapin Constance	19	Rapin Marie	70.
Rapin Emile	20.	Rapin Léa Mathilde	72.
Ruerat Lucie	21.	Rapin Elise	74.
Rapin Edouard	23.	Rapin Adèle	75.
Rapin enfant de Daniel né-mort	23.	Rapin Constant Eugène	77
Ruerat enfant d'Auguste né-mort	25	Rapin Henri	78
Rapin Alice	27	Rapin Willy Charles	78
Rapin Bertha	29	Rapin Constance	81
Ruerat Constant	29	Rapin John	83.
Rapin Valérie Louise	32.	Rapin Henri Louis	84
Rapin Arthur	33.	Rapin Francine Marie	86
Rapin Albert	35.	Rapin Emma Lucia	89.
Rapin Edmond	38	Rapin André	93
Rapin Aline	39	Rapin Sylvain	94
Rapin Jules Edouard	39	Rapin Jules	96.
Rapin Anna Elise	41	Röthlisberger Louise	97
Rossier Lucie	42	Rapin Eugène Benjamin	98.
Rapin Adelaïde	43	Rapin Gustave	99
Rapin Clara	44	Rapin Anna	100
Rapin Constant Frédéric	45	Rapin Ida	102
Rapin Henri	46.	Ruerat Marie Louise	103

R
S
T
U
V
X
Y
Z

Ruchat	Arrie Grandjean	233	Röthlisberger, Ernest	Gustave	304	
Rapin	Alfred Corcellis	238	Kattazzi	mort-né	307	
"	Henri	"	240	Ruchat	Alice	307
Rossier	Louis Villayzel	240	Rapin	Oscar	308	
"	Léa	"	243	"	Louisa	308
Rapin, Bastian,	Louis Corcellis	247	"	Henri	317	
"	Gustave Albert	"	250	"	Jules	319
"	Henri	"	252	Rossier	Olga	321
"	Henri Ulysse	"	252	Rapin	Marcel	324
"	Irma	"	257	"	Aline	326
"	Berthe	"	257	Ruchat	mort-né	327
"	mort-né	"	258	Rapin	mort-né	328
"	Marcel	"	260	"	William	329
"	Aline Yvonne	"	261	"	Louis	330
Ruerat, Gustave	"	267	Röthlisberger	Susanne	331	
Rapin	Susanne	"	268	Rapin	Susette	334
"	Anna	"	268	"	Max	339
"	Henri	"	269	Rossier	Ulysse	Villayzel 349
Rossier	Isabelle, Villayzel	269	Rapin	Gustave	Corcellis 351	
Ruchat	Ernest, Grandjean	270	Rossier	Léa	Villayzel 352	
Rapin	Eugène Corcellis	270	Rapin	Jeanne	Corcellis 353	
"	Eugénie	"	271	"	Clara	" 354
"	Ernest	"	271	"	Louisa	" 363
"	mort-né	"	274	"	Ernest	" 369
"	Fritz	"	275	"	Octavie	" 370
"	Ernest	"	278	"	Albertine	" 375
Ruerat	Albert	"	278	"	David, Jules	" 381
Rapin	Marie Valérie	"	280	"	Céline	" 382
"	Gustave	"	281	"	Clémence, Louis	" 383
"	Charles Adolphe	"	282	"	Lucie	" 384
Rossier	Ernest	Villayzel	285	Rossier	Alice	Villayzel 384
Rapin	Florence	Corcellis	290	Rapin	Stéphanie, Pierre	Corcellis 391
"	Henri	"	291	"	Elise	Violette " 392
Ruchat	Ernest	"	292	"	Rachel	" 394
Rapin	mort-né	"	292	"	Charles	" 397
Rossier	Armand	"	293			
Rapin, Clara	"	295				
"	Marc	"	297			
"	Albert	"	298			
"	Catherine	"	300			
"	Jean David	"	301			

	folio
Schüle Mathilde	1.
Strehl Constant	11.
Schüle Louis	21.
Strehl Friderich	35.
Schüle Emma	51.
Schüle Marie	77
Savary Susanne	79
Schüle Constant	107
Savary Alice	108.
" Marie	142

	origine	
Strehl Charles Constant	Gessenay	163
Savary Lucie Elise	Payerne	180
Simon Augusta Julia	St. Croix	189
Steffen Jeanne Marie	Trub	190
Schüle Alice	Villars au Val de Rug	192
Savary Elise Emma	Payerne	225
Simon Marie	St. Croix	227
Spätig Léa Marie	Lüscherz	242
Savary Charles Jules	Payerne	249
Simon Edouard Jules	St. Croix	256
Stoll Emile	Wahlern	273
Schüle Jeanne	Villars au Val de Rug	277
Spätig Charles	Lüscherz	303
Simon Jda Marie	St. Croix	312
Stoll Méry	Wahlern	313
Savary Robert	Payerne	315
" Jules	"	316
Schneider Emma Adèle	Arni	317
Spätig Ernest Edmond	Lüscherz	329
Savary Mathilde	Payerne	343
Stoll Emma	Wahlern	350
Schneider Marie Elise	Arni	351
Savary Marguerite Louise	Payerne	362
Simon Valentine Rose	St. Croix	370
Savary Claire Emilie	Payerne	381
Savay Marie	"	380
Schneider Marius	Arni	390
Savary Gérard	Payerne	392.

			origine	fol.
Senthoroy	Henri	73		
Troyon	Lina	—	Chesaux	160
Thivoz	Alice Clara	—	Missy	200
"	Fernande Eugénie	—	"	232.
Troyon	Albert		Chesaux	237.
"	Victorine		"	237.
Thivoz	Albert Charles		Missy	284
"	Charles Armand		"	311
Senthoroy	Clara		Leigneux	352
"	Louis Charles		"	378.

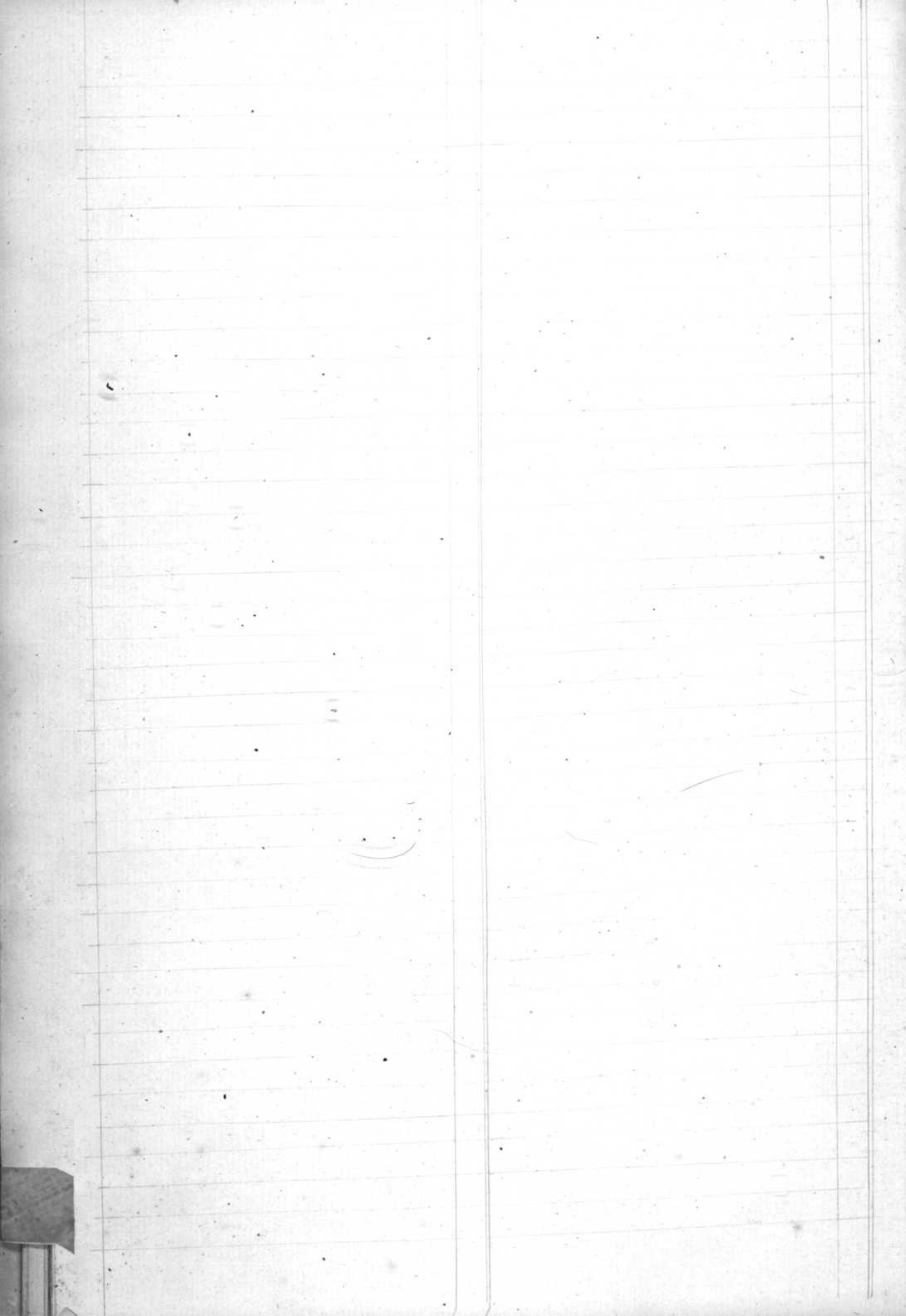
U
V
X
Y
Z

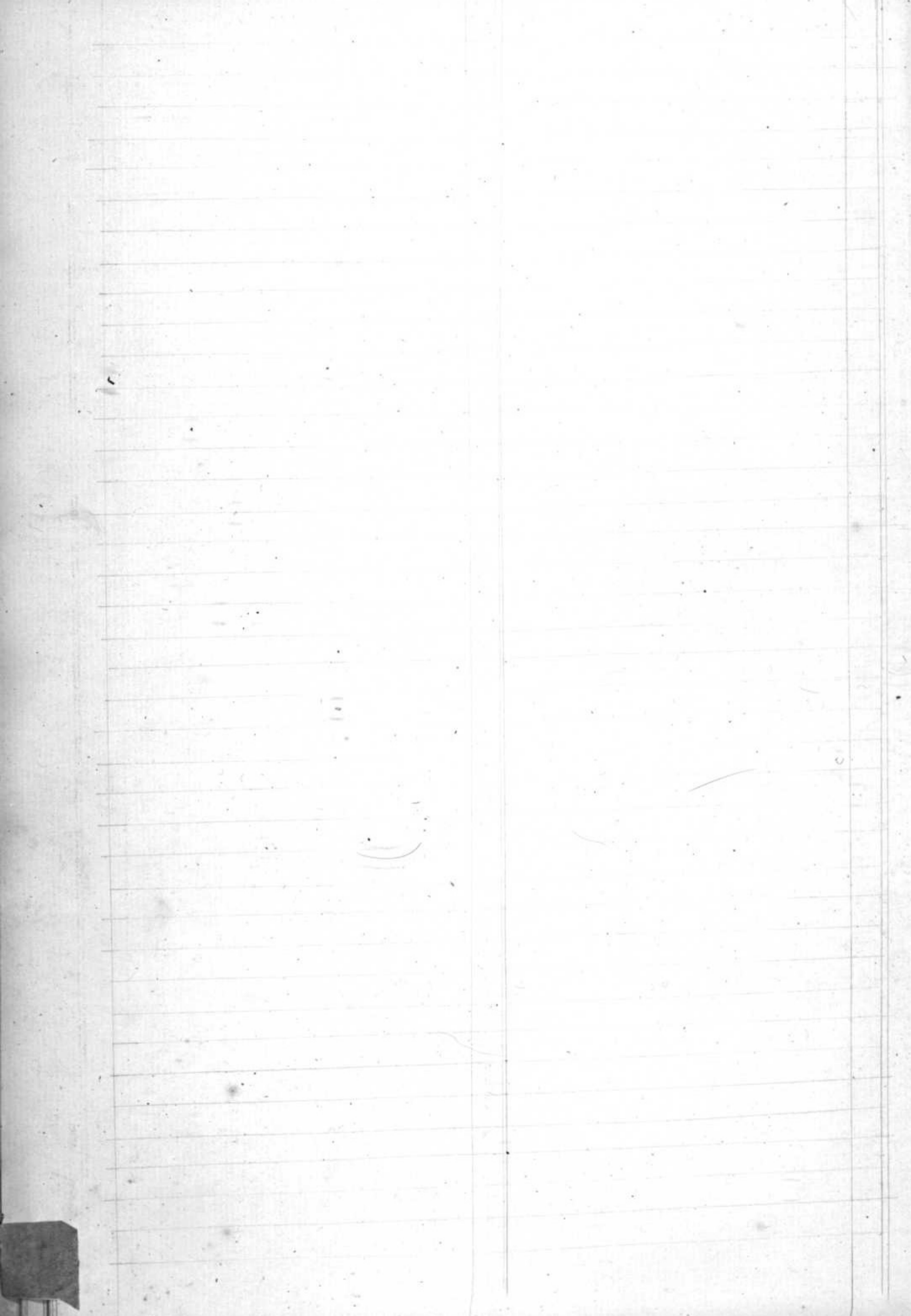
Willommet Ernest Gustave 340.

V
X
Y
Z



X
Y
Z





München Emma Louise 66.

